

**Zeitschrift:** Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin  
**Band:** 21 (2014)  
**Heft:** 234  
  
**Rubrik:** Kalender

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 06.10.2024

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Monatstipps der Magazine aus Aarau, Basel, Bern, Luzern, Olten, Vaduz und Winterthur

**JULI**


## Walser und die Kunst

Kaum einer gilt heute als so unbestritten grosser Autor des 20. Jahrhunderts wie Robert Walser. In einer prominent besetzten Ausstellung geht das Aargauer Kunsthhaus der Frage nach, welchen Niederschlag sein Werk in der Bildenden Kunst fand. Zum Beispiel in der Arbeit von Marie José Burki, Thomas Hirschhorn, Heiner Kielholz, Klaus Lutz, Markus Raetz, Rosemarie Trockel, Mark Wallinger und weiteren Zeitgenossinnen. **Ohne Achtsamkeit beachte ich alles**

**Sonntag, 10. Mai bis Sonntag, 27. Juli, Aargauer Kunsthhaus, Aarau**  
[aargauerkunsthhaus.ch](http://aargauerkunsthhaus.ch)

**Programmzeitung**


## Klanghaus

Über zwei Wochen lang in einem eigens gebauten Haus auf dem Münsterplatz täglich acht Stunden frei kommen und gehen, im Sitzen oder Liegen zuhören: Das bietet das Projekt «reinhören» – als offene Plattform der Konzentration und Entschleunigung erst vom Pianisten Marino Formenti, dann von hiesigen Ensembles bespielt, mit Klangerkundungen von Volksmusik bis Improvisation, bei denen auch Publikum und Aussengeräusche zu Mitspielenden werden. **reinhören**

**Sonntag, 11. bis Dienstag, 27. Mai, 14–22 Uhr, Münsterplatz Basel**  
[reinhoeren.ch](http://reinhoeren.ch)

**BERNER kulturagenda**


## Theater als Whistleblower

Die Privatsphäre ist bedroht, unsere digitalen Daten längst nicht mehr sicher. «Von öffentlichem Interesse» ist auch das Thema des 32. «Auawirleben»-Theaterfestivals in Bern, denn die Macher gestehen: «Der genialste Whistleblower aller Zeiten ist das Theater!» Am «Aua» sind Produktionen aus aller Welt zu sehen (im Bild: «Telemachos» aus Berlin), die sich auf unterschiedlichste Weise mit dem Thema Privat-Öffentlich auseinandersetzen.

**Auawirleben – Zeitgenössisches Theatertreffen**  
**Mittwoch, 7. bis Sonntag, 18. Mai, diverse Orte, Bern**  
[auawirleben.ch](http://auawirleben.ch)

**041**

Das Kulturmagazin



## Tanzbeine schwingen

Das Volksmusik-Festival in Aaldorf findet bereits zum dritten Mal statt. Es hat einen hohen Anspruch an die moderne Vielfalt der Volksmusik. Diesjähriger Schwerpunkt: das Tanzen – mit Tanzmusik aus Basel oder dem Wallis, an den Tanznächten im Festzelt oder beim ersten «BalFolk» der Zentralschweiz. Diese junge Form des «Volks-tanzabends» macht derzeit auch in Frankreich und der Romandie Furore. Und man braucht keinen festen Tanzpartner...

**Volksmusik-Festival**  
**Freitag, 16. bis Sonntag, 18. Mai, verschiedene Orte in Aaldorf**  
[volksmusik-aldorf.ch](http://volksmusik-aldorf.ch)

**KOLT**


## Crashkurs für mehr Erfolg

Timo Wopp bietet nichts weniger als Wahrheit. Denn er ist allwissend – schlicht der perfekte Mensch. Zum Glück verrät der Berliner seinem Publikum, wie man das wird. Der Lebensberater benutzt dazu Jonglierbälle, die er meisterhaft zu blasierter Wortakrobatik tanzen lässt. Nie schien Erfolg greifbarer als nach Timo Wopps preisgekrönter Show – und selten lagen Arroganz und Selbstironie so nahe beisammen.

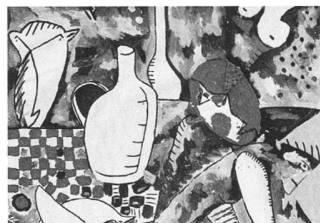
**Oltner Kabarett-Tage**  
**Freitag, 9. Mai, 20 Uhr, Schützi Olten**  
[kabarett.ch](http://kabarett.ch)

**KUL**


## Blick in die Vergangenheit

Ein eindrücklicher Zugang zu Fotografien von Kanonikus Anton Frommelt (1895–1975) bietet der Kunstraum Engländerbau in Vaduz mit einer aufwendigen Rauminstallation unter dem Titel «Im Zeitfenster». Die Fotografien des einstigen Dorflebens werden mittels Techniken des Theaters in Szene gesetzt, was überraschende und direkte Begegnungen mit den abgebildeten Menschen ermöglicht.

**Im Zeitfenster**  
**Bis Sonntag, 25. Mai, Kunstraum Engländerbau, Vaduz**  
[kunstraum.li](http://kunstraum.li)

**Coucou**


## Wilde Winterthurer

Aleks Weber und Claudio Conte haben das Winti der Achtziger miterlebt und -geprägt; ihre Werke werden zur «jungen wilden Malerei» gezählt. Das Oxyd zeigt die Kunst der beiden mittlerweile verstorbenen Kunstschaffenden in zwei aufeinanderfolgenden, dreiwöchigen Einzelausstellungen und thematisiert die regionale Kunst der Achtzigerjahre. «Kurz und heftig» heisst das Ganze; zum Guten und zum Schlechten.

**Kurz und heftig**  
**Ab Sonntag, 4. Mai, Oxyd Kunsträume, Winterthur**  
[oxydart.ch](http://oxydart.ch)

Mit Saiten zusammen bilden diese unabhängigen Kulturmagazine die Werbeplattform «Kulturpool» und erreichen gemeinsam eine Auflage von über 200'000 Exemplaren.  
[kulturpool.biz](http://kulturpool.biz)

Wird unterstützt von  
Schützengarten Bier

## MONATS-PROGRAMME

- 2 Konzert und Theater  
St.Gallen.
- 4 Ökomarkt St.Gallen.  
Zeughaus Teufen.
- 12 Compagnie Buffpapier  
St.Gallen.  
Schloss Werdenberg.
- 56 Jüdisches Museum  
Hohenems.  
Lokremise St.Gallen.
- 66 Kunsthalle St.Gallen.  
Kunstmuseum Thurgau.
- 70 Aufgetischt Strassenfestival  
St.Gallen.  
Gare de Lion Wil.  
Grabenhalle St.Gallen.
- 72 Kinok St.Gallen.  
Museum im Lagerhaus  
St.Gallen.  
Städtischer Ausstellungs-  
raum St.Gallen.
- 74 Kellerbühne St.Gallen.  
Maiblüten Berneck.  
Salzhaus Winterthur.
- 78 Palace St.Gallen.  
Schloss Wartegg  
Rorschacherberg.  
Sozial- und Umweltforum  
St.Gallen.
- 90 Kunstmuseum St.Gallen.
- 92 Bachstiftung  
Appenzellerland.

## Do 01.

### KONZERT

**Musikalische Unterhaltung.**  
Mit Schneewalzer-Trudi.  
Restaurant Bären Heiden, 15 Uhr  
**Alexandre Tharaud, Klavier.**  
Werke von Schumann, Mozart,  
Mahler und Schubert. Sittikus-  
Saal Hohenems, 16 Uhr  
**A-Cappella-Festival.** Die besten  
A-Cappella-Gruppen, jedes  
Jahr in Appenzell. Aula Gringel  
Appenzell, 19:30 Uhr  
**1. Mai Fest.** Mit Panda Lux  
aus Rorschach. Grabenhalle  
St.Gallen, 20 Uhr  
**Freestyle Bar.** Flon St.Gallen,  
20 Uhr  
**Gautier Capuçon und Frank  
Braley.** Werke von Debussy,  
Schubert, Schumann und Britten.  
Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Lenzin Brothers & Friends.**  
More than just music. Frauenhof  
Altstätten, 20 Uhr  
**The Sweet.** Die Glam Rock Legen-  
de. Casino Herisau, 20 Uhr  
**Jazz im Museum.** Florian King's  
Groove Hog. Voralberg Museum  
Bregenz, 20:30 Uhr

### NACHTLEBEN

**Badewanne.** DJ Pfaff Caesi -  
Universoul. Kraftfeld Winterthur,  
20 Uhr

### FILM

**Beltracchi - Die Kunst der  
Fälschung.** Packend: Der erfolg-  
reichste Fälscher unserer Zeit.  
Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr

**The Amazing Catfish (Los  
insólitos peces gato).** Mexikani-  
scher Publikumserfolg um eine  
Wahlfamilie. Kinok St.Gallen,  
19:15 Uhr  
**Kurz & Knapp.** Film-Abend.  
Kugl St.Gallen, 19:30 Uhr  
**O Samba.** Regisseur George  
Gachot führt durch die Welt des  
Samba. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### BÜHNE

**Das Tanzfest - Tanzt überall!**  
Diverse Veranstaltungen, diverse  
Orte. Stadt St.Gallen, 18 Uhr  
**Tanzfestival Steps: Lev House.**  
Tanz unter Strom: Glühende  
Präzision zu Techno. Theater  
St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Circus Knie.** Spelteriniplatz  
St.Gallen, 20 Uhr  
**Edelmais: Gymi5.** Klassezäme-  
kunft. Kreuz Kultur und Gast-  
lichkeit Jona, 20 Uhr  
**Schiffbruch.** Stück von Rebecca  
C. Schnyder. Kellerbühne  
St.Gallen, 20 Uhr  
**Tivoli-Bar.** Philosophieren,  
kapitulieren, brillieren. Varieté  
Tivoli St.Gallen, 20 Uhr  
**Momoll Jugendtheater.** Ge-  
schmacksache - Eine Geruchs-  
Revue. Lokremise Wil, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Georg Ringsgwandl**  
- Mehr Glanz. Musikkabarett,  
Bayern. Platz der Wiener  
Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### VORTRAG

**Kulturgeschichte.** Altägyptische  
Heilkunde. Katharinen St.Gallen,  
09:30 Uhr  
**Kulturgeschichte.** Chinas  
Geschichte. Universität St.Gallen,  
18:15 Uhr

### DIVERSES

**Subversives Beisammensein  
gegen Stadtaufwertung.** Arch-  
platz Winterthur, 11 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Hinter der Bar.** Kunsttreffpunkt.  
Nextex St.Gallen, 19 Uhr

## Fr 02.

### KONZERT

**Igor Levit: Klavier.** Ludwig van  
Beethoven - Die Klaviersonaten  
(II). Sittikus-Saal Hohenems,  
16 Uhr  
**Laurenzen Vespert.** Musik von  
Bernhard Ruchti & indianische  
Texte. Laurenzenkirche St.Gallen,  
18 Uhr  
**Pierre Amoyal, Pavel Gililov.**  
Drei Violinsonaten von Brahms.  
Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell,  
19:30 Uhr  
**Richie Pavledis.** CD-Taufe; viel-  
seitiger Singer/Songwriter.  
Bluesclub Bühler, 19:30 Uhr  
**3 # Radio Bellevue.** Mit Anasta-  
sia Katsidis. Kulturraum am  
Klosterplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Guz.** Der beste Freund des  
Menschen. Kellerbühne St.Gallen,  
20 Uhr  
**Hanneli-Musig.** Polka ma non  
troppo. Weinbau Genossenschaft  
Berneck, 20 Uhr  
**Jazzkonzert.** Lake Side Art  
Jazz Orchestra. Bürgerhalle  
Tägerwilten, 20 Uhr  
**Liederabend.** Schubert: Die  
schöne Müllerin. Sittikus-Saal  
Hohenems, 20 Uhr

**Milya.** Tapestry of Trust. Kultur  
Punkt Flawil, 20 Uhr  
**Super 8.** Da scheint sich was  
zusammen zu brauen. Zeltainer  
Unterwasser, 20 Uhr  
**Two Daisies & A Cat.** Konzert  
mit Sonja Morgeneegg und  
Christine Schwarz. Komturei  
Tobel, 20 Uhr  
**Nils Althaus.** Ehrlich gheit.  
Restaurant Frohsinn Weinfelden,  
20:15 Uhr  
**Ciau.** Südamerikanische  
Undercovers. Perron Nord  
St.Gallen, 21 Uhr  
**Grosses Quiz der Populärkultur.**  
Laut, schrill und schräg. Palace  
St.Gallen, 21 Uhr  
**Special Unit.** Rock-Konzert mit  
Taufe. S-ka Altnau, 21 Uhr  
**Death Vessel.** Ein Mann mit  
Engelsstimme. Treppenhaus  
Rorschach, 21:30 Uhr  
**Famara.** CH-Reggae. Kammgarn  
Schaffhausen, 22 Uhr  
**Karawan.** Kraftfeld Winterthur,  
22 Uhr  
**Geteert & Gefedert.** Kollektiv  
Turmstrasse. Salzhaus Winterthur,  
23 Uhr

### NACHTLEBEN

**Summer Session - Prad Beatt.**  
Deep'Summer'House. Tankstell-  
Bar St.Gallen, 20 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango  
Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Karawan.** Elektro-Sha3byton  
from Kairo. Kraftfeld Winter-  
thur, 22 Uhr

### FILM

**Still Life.** British Cinema erfr-  
schend anders: ein Meisterwerk.  
Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**O Samba.** Regisseur George  
Gachot führt durch die Welt des  
Samba. Kinok St.Gallen,  
19:45 Uhr  
**Der Goalie bin ig.** Dialektfilm  
von Sabine Boss. Kino Rosental  
Heiden, 20:15 Uhr  
**Vaters Garten - die Liebe meiner  
Eltern.** Regie: Peter Liechti.  
Kulturcinema Arbon, 21 Uhr  
**The Amazing Catfish (Los insólitos  
peces gato).** Mexikanischer  
Publikumserfolg um eine  
Wahlfamilie. Kinok St.Gallen,  
21:30 Uhr

### BÜHNE

**Das Tanzfest - Tanzt überall!**  
Diverse Veranstaltungen, diverse  
Orte. Stadt St.Gallen, 12 Uhr  
**Alcin@.** Opern-Theater-Pop-  
Projekt von G.F.Händel und  
Neked Lunch. Theater am  
Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**La Gioconda.** Oper von Amilcare  
Ponchielli. Theater St.Gallen,  
19:30 Uhr  
**Am Beispiel der Butter.** Schau-  
spiel von Ferdinand Schmalz.  
Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr  
**Circus Knie.** Spelteriniplatz  
St.Gallen, 20 Uhr  
**Momoll Jugendtheater.** Ge-  
schmacksache - Eine Geruchs-  
Revue. Lokremise Wil, 20:15 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs  
im Zug. Theaterhaus Thurgau  
Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Andreas Rebers.**  
Kabarett, Deutschland. Platz der  
Wiener Symphoniker Bregenz,  
20:30 Uhr

### LITERATUR

**Dramödysee.** Von Patrioten  
und anderen Primaten. Kaffee-

haus St.Gallen, 20 Uhr  
**Renato Kaiser.** Neutralala - ein  
Heimatbuch. Eisenwerk Frauen-  
feld, 20 Uhr  
**U20 Poetry Slam.** Flon St.Gallen,  
20 Uhr

### VORTRAG

**Theologie.** Das Paradies.  
Katharinen St.Gallen, 09:30 Uhr  
**Paracelsus 1531 in St.Gallen.**  
Altstadtwanderung bis zum  
Klosterplatz. Vadian-Denkmal  
St.Gallen, 18 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Kunstbar.** Sophie Roth zeigt  
Bilder & Zeichnungen. Rab-Bar  
Trogen, 17 Uhr  
**Sexperten - Flotte Bienen und  
tolle Hechte.** Vernissage.  
Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

## Sa 03.

### KONZERT

**Khatia & Gvantsa Buniatishvili,  
Megyu Djakeli.** Werke von Schu-  
bert, Brahms, Rachmaninow,  
uvm. Sittikus-Saal Hohenems,  
16 Uhr  
**Frühlingskonzert.** Bürgerturner-  
chörl St.Gallen. Evang. Kirche  
Bruggen St.Gallen, 17 Uhr  
**1. Domorgelkonzert.** Mit Willi-  
bald Guggenmos. Kathedrale  
St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Sehnsucht - il mosaico.** Hits der  
Romantik. Tonhalle St.Gallen,  
19:30 Uhr  
**4 # Radio Bellevue.** Mit Anastasia  
Katsidis. Kulturraum am  
Klosterplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Blue Hot Five.** Old-Time Jazz  
vom Feinsten. Casino Herisau,  
20 Uhr  
**Jürgen Waidele & Friends.**  
Jazz. Weinbau Genossenschaft  
Berneck, 20 Uhr  
**Quatuor Diotima.** Werke von  
Franz Schubert. Sittikus-Saal  
Hohenems, 20 Uhr  
**Sur le lac en ville.** Buvette, Salami  
Slice, Monome. Tankstell-Bar  
St.Gallen, 20 Uhr  
**Alla Turca Kollektiv.** West-östli-  
che Begegnungen. Aula PMS  
Kreuzlingen, 20 Uhr  
**Time to Change - die Party zur  
Abstimmung.** Mit Gee-K & Ze  
Bond, Stylamite, Poeslost, uvm.  
Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr  
**Lili Pastis Passepartout.** Herz-  
zerreissendes Puzzle unmöglicher  
Liebesgeschichten. Altes Kino  
Mels, 20:15 Uhr  
**Pippo Pollina Trio.**  
L'appartenenza. Chössi-Theater  
Lichtensteig, 20:15 Uhr  
**Stahlberger.** Die Gschicht isch  
besser. Löwenarena Sommeri,  
20:30 Uhr  
**Naturton Fujara & Didjeridu.**  
Willi Grimm und Gerhard Widmer.  
Kultur Punkt Flawil, 21 Uhr  
**Raphael Jost's Crazy Swing  
Thing.** Mit Lindy Hop Crash  
Kurs. Eisenwerk Frauenfeld,  
21 Uhr  
**Rap History 2004.** Palace  
St.Gallen, 22 Uhr



Schützengarten





## Gassen und Häuser in Bewegung

### Das Tanzfest in St.Gallen

2006 in Zürich erfunden, mittlerweile in diversen Städten und auch in St.Gallen etabliert: Das Tanzfest bringt Menschen und Orte in Bewegung. Zum Beispiel den Bohl mit einem Flashmob Volkstanz, die Altstadtgassen mit einem Tanzrundgang, aber auch Lokremise, Grabenhalle, Kanti, Offene Kirche usw. Breakdance, Volkstanz, Modern, Qi Gong, Kinder-, Laien- und Profitanz – vier Tage lang steht die Stadt tänzerisch Kopf.

**Donnerstag, 1. Mai bis**

**Sonntag, 4. Mai**

Diverse Orte in St.Gallen

dastanzfest.ch

igtanz-ost.ch



## Bach bei den Derwischen

### Alla Turca Kollektiv

1709 bis 1713 war der Oboist Johann Jacob Bach, ein Bruder des grossen Johann Sebastian, am osmanischen Hof. Vermutlich hatte die Oboe wie auch die Flöte ihren Platz in der Muzika i Humayun, der Palastmusik. Das Programm spielt mit der Idee, wie sich ein barocker Musiker aus dem Westen in einer exotischen Umgebung wiederfindet. Das neunköpfige Alla Turca Kollektiv vereint Barockspezialisten mit Virtuosen auf türkischen Instrumenten wie Tanbur, Rebab und Kanun.

**Samstag, 3. Mai, 20 Uhr,**

Aula PMS Kreuzlingen

**Sonntag, 4. Mai, 17 Uhr,**

Alte Kirche Romanshorn

klangreich.ch



## Schaurig normal

### Stahlberger in der Arena

Schon der Erstling «Rägeboggesiedlig» (2009) hatte Aufsehen erregt, und spätestens seit «Abghenkt» (2011) ist die Band um Manuel Stahlberger «in die höchste Liga der Schweizer Rockmusik aufgestiegen» («Der Bund»). Das langersehnte dritte Album «Die Gschicht isch besser» ist eine grosse Platte modernen Liedmachertums, die Geschichten von traurig Alltäglichem und schaurig Normalem erzählt. Fein und scharf gedichtet, wuchtig bis treibend vertont, mit Raum für nachsinnige Momente. Die Band isch besser!

**Samstag, 3. Mai, 20.30 Uhr**

Löwenarena Sommeri

loewenarena.ch



## Die Nashörner

### Die Fabriggli-Eigenproduktion

Sonntagvormittag in einer Kleinstadt. Ein Nashorn schnaubt den Bürgersteig entlang. Und schon wenig später beginnt sich ein Bewohner nach dem anderen in einen gepanzerten Vierbeiner zu verwandeln... Mit «Die Nashörner» schuf Eugène Ionesco eine eindringliche, zugleich aber auch witzige Parabel über die Barbarei jedes ideologischen Massenwahns, der zur Uniformierung des Lebens und zur Auslöschung jeglicher Individualität und Selbstbestimmung führt. Regie und Textbearbeitung: Wolfgang Schnetzer.

**Samstag, 3. Mai, 20 Uhr (Premiere)**

Weitere Aufführungen: 7., 10., 13., 15., 16., 17. und 24. Mai

fabriggli Buchs

fabriggli.ch

## NACHTLEBEN

**Heimspiel.** Electro. Flon St.Gallen, 20 Uhr

**Nora en Pure & Flicflac.** Die neue Deephouse Sensation. Kugel St.Gallen, 21 Uhr

**Clouds.** Deep Tech House. Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr

**Nachtanz.** Das Lied schläft in der Maschine. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

**The Masterplan.** Die Indie Party.

Gare de Lion Wil, 22 Uhr

## FILM

**Neuland.** Berührendes Porträt junger Migranten in der Schweiz. Kinok St.Gallen, 16 Uhr

**Neuland.** Regie: Anna Thommen. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

**Manuscripts Don't Burn.** Rasoulofs todesmutige Kritik am Mord- und Folterstaat Iran. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr

**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 20 Uhr

**Der Hundertjährige, der aus dem Fenster stieg und verschwand.** Regie: Felix Herjgren. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Der Goalie bin ig.** Tragikomödie um einen lieben Stech nach Pedro Lenz. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

## BÜHNE

**Das Tanzfest – Tanzt überall!**

Diverse Veranstaltungen, diverse Orte. Stadt St.Gallen, 08:45 Uhr  
**Circus Knie.** Spelteriniplatz St.Gallen, 13:30 und 17 Uhr  
**Holzfällen.** Schauspiel von

Thomas Bernhard. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr

**Rigoletto.** Oper von Giuseppe Verdi. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Am Beispiel der Butter.** Schauspiel von Ferdinand Schmalz. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr

**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

**Frühstück auf der Szene.** «Wurzelzeit» von Daniela Janjic. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**Gabi Fleisch: Grillen kann doch** Jede(r). Kabarettprogramm von und mit Gabi Fleisch. Kulturhaus Dornbirn, 20 Uhr

**Himmel im Bauch.** Ein Stück, in dem geangelt, beerdigt und gelacht wird. Theater 111 St.Gallen, 20 Uhr

**Nederlands Dans Theater 2.** Sara, Shutter Shut, Cacti, N.N. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**Bänz Friedli.** Satire, die das Leben schreibt. Asselkeller Schönengrund, 20:15 Uhr

**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Smiling Toasters Dernière Gaga – ganz normal.** Das ist doch nicht normal. Bühne Marbach, 20:15 Uhr

**Circus Knie.** Spelteriniplatz St.Gallen, 20:30 Uhr

**Comedy-Duo Messer&Gabel: fadegrad.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 23 Uhr

## LITERATUR

**Traum Alp – Älplerinnen im** Porträt. Lesung, Bildshow und Klangkollage. Diogenes Theater

Altstätten, 20 Uhr  
**Buchstabensuppe.** Leseabend. Lokremise Wil, 20:15 Uhr

## KINDER

**Griechische Erzählstunde.** Mit Kiriaki Christoforidou. Freihandbibliothek St.Gallen, 10:30 Uhr

## DIVERSES

**Das Tanzfest.** Tanzfest mit Workshops und Aufführungen. Lokremise St.Gallen, 09 Uhr

**Kulturlandsgemeinde 2014.** Thema: Mitten am Rand. Mehrzweckanlage Schönengrund, 10 bis 22 Uhr

**Vintage Gant.** Mitbieten bei der legendären Vintage-Versteigerung. Treppenhaus Rorschach, 15 und 20 Uhr

**Cafetango.** Kaffee geniessen & Tango argentino. Kaffeehaus St.Gallen, 16 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Perspektiven in Wood – Photo – Art.** Vernissage. Hans Schober AG St.Gallen, 10 Uhr

**Anastasia Katsidis, Rolf Graf: Bellevue GTA 1849 – 2070.** Führung. Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen, 12 Uhr

## So 04.

## KONZERT

**Leopold Quartett.** Musikalischer Frühlingskarneval der Tiere.

Schloss Dottenwil Wittenbach, 11 Uhr

**Windbläss.** Verein Toggenburger Hausorgel. Kunstmuseum St.Gallen, 15 Uhr

**Akkordeon-Orchester Nagel St.Gallen.** Kirchenkonzert. Kath. Kirche Bruggen St.Gallen, 16 Uhr

**Renaud Capuçon & Khatia Buniatishvili.** Werke von Schubert, Brahms und Franck. Sittikus-Saal Hohenems, 16 Uhr

**Bokani Dyer & Donat Fisch.** Piano und Saxophon. Kleinaberfein St.Gallen, 17 Uhr

**Stadtmusik St.Gallen.** Werke von Liszt, Lancelotti, Fucik, Strauss. Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr

**Tünde Kurucz & Imre Rohmann.** Klavier vierhändig: Rossini, Dvorak, Debussy. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 17 Uhr

**Alla Turca Kollektiv.** West-östliche Begegnungen. Alte Kirche Romanshorn, 17 Uhr

**Reise durch die Welt der Orgelmusik.** Musik von Buxtehude, Bach, Händel, Purcell, Stanley. Kirche St. Notker Heggenschwil, 18:30 Uhr

**Ami Warning.** Amis Stimme ist etwas Besonderes. Tak Schaan, 19 Uhr

**Ann Klein & Band.** Blues-Rock Sängerin und Songwriterin. Esse Musicbar Winterthur, 19:30 Uhr

**Jerusalem Quartet.** Werke von Haydn, Janacek und Ravel. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr

## FILM

**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolg-

reichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 11 Uhr

**Alphabet.** Wagenhofers packende Abrechnung mit unserem Bildungssystem. Kinok St.Gallen, 12:45 Uhr

**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 15 Uhr

**O Samba.** Regisseur George Gachot führt durch die Welt des Samba. Kinok St.Gallen, 17 Uhr

**Her.** Regie: Spike Jonze. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr

**Roots, Rock, Reggae.** Benda Bilili! Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

**Manuscripts Don't Burn.** Rasoulofs todesmutige Kritik am Mord- und Folterstaat Iran. Kinok St.Gallen, 20 Uhr

## BÜHNE

**Das Tanzfest – Tanzt überall!** Diverse Veranstaltungen, diverse Orte. Stadt St.Gallen, 08:45 Uhr

**Circus Knie.** Spelteriniplatz St.Gallen, 10:30, 14:30 und 18 Uhr

**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr

**Cram – Poetische Spurensuche im Tango.** Tanzkompanie Kambras aus Buenos Aires. Grabenhalle St.Gallen, 18 Uhr

**Rigoletto.** Oper von Giuseppe Verdi. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Am Beispiel der Butter.** Schauspiel von Ferdinand Schmalz. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr



## Musikmenü, gut gewürzt

### Lili Pastis in Mels

Lieder aus den Schweizer Alpen, italienische Canzoni, französische Chansons, Klezmer-Melodien und ein Hauch von Jazz – fulminant, kurz und bündig aufgetischt, wärschaft räss oder raffiniert delikat: Das ist das Rezept von Lili Pastis. Auf jeden Fall gut bürgerlich gekocht, aber fremdländisch gewürzt, herzlich, verführerisch und bar jeglicher Vernunft. «Chasch mi gärn ha!» heisst das aktuelle Bühnenprogramm. Mit: Cornelia Montani (Akkordeon, Gesang), Daniel Schneider (Klarinette, Saxofon, Gesang), Christoph Elsaesser (Kontrabass, Gesang). Regie führte Joe Fenner.

**Samstag, 3. Mai, 20.15 Uhr**

**Altes Kino Mels**

alteskino.ch

lilipastis.ch



## Augäpflig

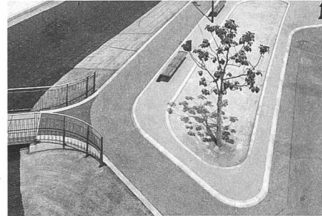
### Residents in der Grabenhalle

Seit ihrem ersten Album 1972 zählen sie zu den Ikonen des Undergrounds und zu den letzten Mysterien der Popmusik. Bis heute ist die wahre Identität der Residents ungeklärt und auch die musikalische Konzept-Kunst der berühmten Avantgarde-Rocker aus San Francisco gibt Musikexperten auf der ganzen Welt Rätsel auf. Zu seinem 40-Jahr-Jubiläum kommt dieses augäpflige Weltwunder mit seiner ganzen Welterfahrung und einem spektakulären neuen Programm für eines der äusserst seltenen Konzerte in den Osten.

**Montag, 5. Mai, 20.30 Uhr**

**Grabenhalle St.Gallen**

grabenhalle.ch



## Erfundene Orte im Architekturforum

### Landschaftsarchitektur

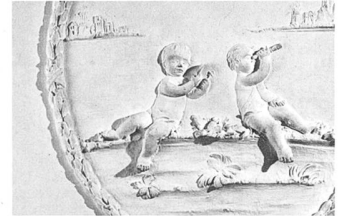
Scape-Landschaftsarchitekten haben es sich zur Aufgabe gemacht, unwirtliche Orte der Stadt mit neuem Leben zu füllen: ehemalige Parkplätze, Industriebrachen oder Abstandsflächen. Ziel ist es, überraschende Orte zu schaffen und neuer Zugänge zu Natur und Sinnlichkeit in der Stadt zu eröffnen. Rainer Sachse, Landschaftsarchitekt in Düsseldorf, stellt die Arbeiten (im Bild oben der Unipark Essen) von Scape vor.

**Montag, 5. Mai, 19.30 Uhr**

**Architekturforum Ostschweiz**

**Davidstrasse 40, St.Gallen**

a-f-o.ch



## Trogen per Hörspur entdecken

### Interaktiver Dorfrundgang

In Trogen stehen wunderbare Paläste. Weshalb eigentlich? Wer hat sie gebaut? Wer hat sie belebt – und wer belebt sie bis heute? Im Waschküchen am Landsgemeindeplatz und im Laurenz-Zellweger-Zimmer im Gemeindehaus kann über Hörspuren, Bilder und einen Kurzfilm die Geschichte der Familie Zellweger im 18. und 19. Jahrhundert entdeckt werden. Ein Rundgang im Dorfkern von Trogen, eine Wanderung auf den Gäbris und eine Website ergänzen das Angebot.

**Dienstag, 6. Mai, 18.30 – 20 Uhr**

**(Eröffnung), Kirche Trogen**

jahrhundertderzellweger.ch

**Der zerbrochene Krug.** Stück von Heinrich von Kleist. Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr  
**Magical Road.** Tanzstück von Anton Lachky und Eléonore Valère. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Sama – I Can Try.** Indische Odissi-Tänzerin und französischer Perkussionist. Phönix-Theater Steckborn, 20:15 Uhr

## LITERATUR

**Buchstabensuppe.** Leseabend. Lokremise Wil, 17 Uhr

## VORTRAG

**Die tote Stadt.** Einführung in die Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 11 Uhr

## KINDER

**Familientour.** Bergbilder. Voralberg Museum Bregenz, 14:30 Uhr  
**Petterson und Findus.** Kleiner Quälgeist, grosse Freundschaft. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

## DIVERSES

**Kulturlandsgemeinde 2014.** Thema: Mitten am Rand. Sonntagsrede von Zsuzsanna Gahse. Mehrzweckanlage Schönengrund, 11 Uhr  
**Wanderungen durch das alte Flawil.** Ortsmuseum Lindengut Flawil, 14 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Dauerausstellung und Jüdisches Viertel.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 10 Uhr  
**Isaac Garzon – Tu no me quieros.** Apéro. Galerie vor der Kloster-

mauer St.Gallen, 10 Uhr  
**Ernst Kreidolf und die Tiere.** Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr  
**Helene Mäder «Reloaded».** Vernissage. Bären Häggenschwil, 11 Uhr  
**Herisau und seine Visionen von einst.** Lesung mit Schauspielern des Theaters St.Gallen. Museum Herisau, 11 Uhr  
**Die ersten Europäer. Habsburger und andere Juden – eine Welt vor 1914.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30 Uhr  
**Surfaces – Neue Fotografie aus der Schweiz.** Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr  
**Günter Grass – Hundejahre.** Führung. Museum Liner Appenzell, 14 Uhr

## Mo 05.

## KONZERT

**Corretto.** Ungewöhnliches Trio tapeziert unterschiedliche Klangräume. Weinlokal 1733 St.Gallen, 20 Uhr  
**Noam Szyfer's Weightless.** Jazz. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**The Colorados.** Bluegrass, unfassbar ehrlich und provinziell. Portier Winterthur, 20:30 Uhr  
**The Residents.** Supported by Xiu Xiu. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

## FILM

**Manuscripts Don't Burn.** Rasuloofs todesmutige Kritik

am Mord- und Folterstaat Iran. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Diaz – Don't Clean Up This Blood.** Der brutale Polizeieinsatz während des G8-Gipfels in Genua. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Die Entführung aus dem Serail.** Singspiel von Mozart. Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**Circus Knie.** Spelteriniplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Comedy-Duo Messer&Gabel: fadegrad.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

## LITERATUR

**Christian Uetz.** Live-Performance. Raum für Literatur St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Seelax 14: Christian Felber – Geld, die neuen Spielregeln.** Vortrag, Österreich. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## VORTRAG

**Psychologie/Psychiatrie/Psychotherapie.** Früherkennung bei Entwicklungsstörungen. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Verwandeln – Erfundene Orte.** Referent: Rainer Sachse, Landschaftsarchitekt, Düsseldorf. Architektur Forum Ostschweiz St.Gallen, 19:30 Uhr

## Di 06.

## KONZERT

**Kurzkonzerte Toccata Wil.** Die Orgel auf dem Jahrmarkt, stündlich bis 17 Uhr. Stadtkirche St.Nikolaus Wil, 12 Uhr  
**5. Meisterzykluskonzert.** Kammermusik mit Werken von Ravel, Ibert, Fauré und Renie. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Hans-Christian Dany – Morgen werde ich Idiot.** Palace St.Gallen, 20:15 Uhr  
**Bullaugenkoncert #41.** Mit Elway und John McMahon. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

## NACHTLEBEN

**Disasterbar.** DJ Cazzo Di Ferro – Blues to Kraut, Pop to Boogie. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

## FILM

**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumsfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Cerro Torre – A Snowball's Chance in Hell.** Regie: Thomas Dirnhöfer. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**L'Escale.** Regie: Kaveh Bakhtiari. Filmfoyer, Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr  
**Tange Sazen yowa: Hyakuman ryō no tsubo (Tange Sazen and the Pot Worth a Million Ryo).** Japanischer Filmklassiker um eine versteckte Schatzkarte. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Die Entführung aus dem Serail.** Singspiel von Mozart. Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr  
**La Gioconda.** Oper von Amilcare Ponchielli. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**150 Jahre Lehrerinnen- und Lehrerbildung auf Marienberg.** Theateraufführungen Bilder der Bildung. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:45 Uhr  
**...lass die Moleküle rasen...** Ein ernstlich-heiterer Theaterabend. Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr  
**Circus Knie.** Spelteriniplatz St.Gallen, 20 Uhr  
**Comedy-Duo Messer&Gabel: fadegrad.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Momoll Jugendtheater.** Geschmacksache – Eine Geruchs-Revue. Lokremise Wil, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Timo Wopp – Passion, die Show.** Kabarett, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## VORTRAG

**Psychologie/Psychiatrie/Psychotherapie.** Alterskulturen. Katharinen St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Heilkräuter.** Vortrag von Jens Bomholt. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr  
**Italienische Sprache und Literatur.** Il Grand Tour e l'Italia. I. Dal Cinquecento al Settecento. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Kulturgeschichte.** London in the Twentieth Century. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr



P.S.:  
Vom 17.-22.  
Juni sind wir an der  
Liste Art Fair in Basel.

Kunst Halle Sankt Gallen  
Davidstrasse 40  
9000 St. Gallen  
www.k9000.ch

Ausstellung:  
26. April bis  
13. Juli 2014

Führungen:  
Dienstag, 29. April, 18.30 Uhr  
Sonntag, 13. Juli, 15 Uhr

Öffnungszeiten:  
Di-Fr 12-18 Uhr  
Sa/So 11-17 Uhr



TOBIAS  
KASPAR  
«THE AIR ON  
THE WAY TO THE  
OYSTER»



CARTER  
MULL

«THE PRINCESS IS  
CAGED IN THE ©»

Thurgau

Kunstmuseum Thurgau  
Ittinger Museum  
Kartause Ittingen

KUNST UND  
GESCHICHTE  
ERLEBEN

www.kunstmuseum.ch Kartause Ittingen, CH 8532 Warth, Telefon +41 (0)58 3451060

13. April bis 19. Oktober 2014

**Tadashi Kawamata**  
Prekäre Konstruktionen

**Stadt und Region St.Gallen – Theater/Kultur.** Anton Pawlowitsch Tschewow – eine literarische Annäherung. Lokremise St.Gallen, 20:15 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Edith Maag – Schönheit liegt im Auge des Betrachters.** Vernissage. Alte Kaserne Winterthur, 18:30 Uhr

**Trogen entdecken.** Jahrhundert der Zellweger, Vernissage. Evang. Kirche Trogen, 18:30 Uhr

**Ernst Kreidolf und die Tiere.** Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 19 Uhr

## Mi 07.

### KONZERT

**Octopus.** Musica Mundo. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr

### NACHTLEBEN

**Roots-Foods.** LGBT-Groove-Reggae-Night-Strictly-Against-Homophobia. CMC St.Gallen, 19:30 Uhr

### FILM

**Neuland.** Berührendes Porträt junger Migranten in der Schweiz. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Mama Illegal.** Moldawische Mütter und die bittere Seite der Care-Arbeit. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

### BÜHNE

**Holzfällen.** Schauspiel von Thomas Bernhard. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**150 Jahre Lehrerinnen- und Lehrerbildung auf Marienberg.** Theateraufführungen Bilder der Bildung. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:45 Uhr  
**...lass die Moleküle rasen...** Ein ernstlich-heiterer Theaterabend. Parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr  
**Comedy-Duo Messer&Gabel: fadegrad.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Der Ausflug.** Neues Kabarett mit Maria Neuschmid & Jörg Adlansnigg. Ambach Kulturbühne Götzis, 20 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabrigli Buchs, 20 Uhr  
**Sibylle Aeberli & Milena Moser.** Die Unvollendeten verändern sich. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin.** Kabarett. Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr  
**Seelax 14: Gardi Hutter - Die Schneiderin.** Clowntheater, Schweiz. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### LITERATUR

**Fred und Franz.** Musikalisch umrahmte Autorenlesung. Stadtbibliothek Gossau, 19:30 Uhr  
**Vom Verschwinden.** Buchvernissage von Erica Engeler. Buchhandlung zur Rose St.Gallen, 20 Uhr

### VORTRAG

**Spanische Sprache und Literatur.** Integration und Zukunft in Lateinamerika. Universität St.Gallen, 18:15 Uhr

**Stadt und Region St.Gallen – Architektur (extern).** Wie baut man Architektur? Universität St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Freiheit durch loslassen – ohne Festhalten geniessen.** Vortrag und Meditation. Mit Keslang Lachpa. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Der Erste Weltkrieg – Vorher, nachher und mittendrin.** Sichtbare Zäsur – Brandmauern in St.Gallen. Erfreuliche Universität Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

### KINDER

**Zauberlaterne.** Filmclub: Das doppelte Lottchen. Alte Kaserne Winterthur, 14 und 16 Uhr

### DIVERSES

**Beratung über Mittag.** Textilmuseum St.Gallen, 12 Uhr  
**Rosen.** La femme fleur & Märchentor. Stadtbibliothek Wil SG, 20 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Ernst Kreidolf und die Tiere.** Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 15 Uhr  
**Faszination Archäologie.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Iren Stehli – So nah, so fern.** Führung. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 18:30 Uhr  
**Post / Postminimal.** Künstlergespräch. Kunstmuseum St.Gallen St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Best Architects 14.** Vernissage. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr  
**Canotage.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr  
**Sexperten – Flotte Bienen und tolle Hechte.** Wozu Sex? Vortrag von Christoph Vorburger. Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

## Do 08.

### KONZERT

**Appenzeller Space Schöttli.** Töbi Tobler & Ficht Tanner. Obergericht Trogen, 19:30 Uhr  
**Floating Tamina Musicnight mit «From Kid».** Zwei junge Männer aus Chur. Tamina Therme Bad Ragaz, 19:30 Uhr  
**Bar-Piano.** Mit Wilfried Rohner. Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr  
**Liebe oder was.** Lieder und Texte. Hauptbahnhof Saal 122 St.Gallen, 20 Uhr  
**Sebastian Bill.** Liedermacher aus St.Gallen. La Buena Onda St.Gallen, 20 Uhr  
**Thanks.** Neo-Soul aus den USA. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

### NACHTLEBEN

**Badewanne.** Eelectronische Blütenlese. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### FILM

**O Samba.** Regisseur George Gachot führt durch die Welt des Samba. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leiden-

schaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### BÜHNE

**150 Jahre Lehrerinnen- und Lehrerbildung auf Marienberg.** Theateraufführungen Bilder der Bildung. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:45 Uhr  
**Am Beispiel der Butter.** Schauspiel von Ferdinand Schmalz. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Tivoli-Bar.** Philosophieren, kapitulieren, brillieren. Variété Tivoli St.Gallen, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin.** Kabarett. Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr  
**Es war die Lerche.** Ein unterhaltsames Stück. Tak Schaan, 20:09 Uhr  
**Performance Roxö.** Mit Performerin Noëlle-Anne Darbellay. Kunstmuseum St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Ennio Marchetto – The Living Paper Cartoon.** Objekttheater, Italien. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### LITERATUR

**Musikalische Lesung.** Texte von Kurt Marti. Kantonsbibliothek Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr  
**Michael Guggenheimer, Kaspar Mühlemann: Tel Aviv.** Moderation: Stefan Keller. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr  
**Mundart Mai 2014.** Mundart & Musik. Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

### VORTRAG

**Das Reliefzimmer.** Mit Markus Kaiser. Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen, 18 Uhr  
**Schweizer Literatur.** Das Verhältnis von Fakten und Fiktion. Hauptpost St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Emsiana 2014.** Eröffnungsrede von Robert Menasse (Wien). Sittikus-Saal Hohenems, 19 Uhr

### KINDER

**Albanische Erzählstunde.** Mit Fitnete Schmid. Freihandbibliothek St.Gallen, 17 Uhr

### DIVERSES

**Stadtgebet – Quelle der Kraft.** Begegnung mit der eigenen Spiritualität. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Dialog.** Vernissage. Eisenwerk Frauenfeld, 18:30 Uhr  
**Hinter der Bar.** Kunsttreffpunkt. Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
**Persönlichkeiten führen durchs Museum.** Mit Gerold Amann, Komponist. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr

## Fr 09.

### KONZERT

**Beizenfestival RockamFreitag.** 10 Beizen sind am Start. Wil, 19 Uhr  
**Anna Rossinelli.** Mit ihrem zweiten Album «Marylou». Fabrigli Buchs, 20 Uhr

**Bar-Piano.** Mit Wilfried Rohner. Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr  
**Bowler Hats Jazzband.** Traditioneller Jazz mit einer renommierten Jazzband. Alte Mühle Wolfhalden, 20 Uhr  
**Eluveitie.** Pagan Metal. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Everlast.** The Life Acoustic. Conrad Sohm Dornbirn, 20 Uhr  
**Liebe oder was.** Lieder und Texte. Bistro Dimensione Winterthur, 20:30 Uhr  
**Accordzéam.** Bal Folk Tanzabend. Alte Kaserne Winterthur, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Akkordeonale 2014.** Weltmusik. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr  
**10 Years Ikarus Records.** Lo-Fi at Its Best, diverse Acts. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr  
**Ashbury Road.** Und Red Late Train. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**Edgar Knecht Quartett.** Jazz. Jazzhaus Lustenau, 21 Uhr  
**Le Grand Bateau.** Französische Chansons aus Belgien. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr  
**Schlagerbar.** Erinnerungen an musikalische Glanzlichter. Rab-Bar Trogen, 21 Uhr  
**Tony McManus.** Gitarre zum verschmelzen. Kultur Punkt Flawil, 21:30 Uhr  
**White Mystery, Hopes & Venom.** Rock'n'Roll-Zwillinge aus Chicago & Support. Treppenhäuser Rorschach, 21:30 Uhr  
**Jeans For Jesus.** Palace St.Gallen, 22 Uhr

### NACHTLEBEN

**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Art War.** In Kairo gilt die Losung: Kunst als Waffe. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leidenschaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Still Life.** Regie: Uberto Pasolini. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Una noche.** Regie: Lucy Mulloy. Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**Manuscripts Don't Burn.** Rasoulofs todesmutige Kritik am Mord- und Folterstaat Iran. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### BÜHNE

**Der kleine Beat-Boy.** Theater-tanzschule. Lokremise St.Gallen, 18 Uhr  
**Shakespeare – Was ihr wollt.** Theaterprojekt der 10.-12. Klasse. Rudolf Steiner Schule St.Gallen, 19 Uhr  
**Die roten Schuhe.** Text, Tanz, Schauspiel, Videoprojektionen und Musik. Theater 111 St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Drei Schwestern.** Drama in vier Akten von Anton Tschewow. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Il Matrimonio Segreto.** Melodramma giocoso in zwei Akten von Domenico Cimarosa. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**150 Jahre Lehrerinnen- und Lehrerbildung auf Marienberg.** Theateraufführungen Bilder der Bildung. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:45 Uhr

**Am Beispiel der Butter.** Schauspiel von Ferdinand Schmalz. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr  
**Die Legende vom heiligen Trinker.** Erzähltheater mit Musik. Hechtremise Teufen, 20 Uhr  
**Moment!** Eine poetische Performance. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Sibylle Aeberli & Milena Moser.** Die Unvollendeten verändern sich. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Ursus & Nadeschkin.** Kabarett. Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr  
**Momoll Jugendtheater.** Geschmacksache – Eine Geruchs-Revue. Lokremise Wil, 20:15 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Saitenwind – Nachtzug.** Late Night Music – Folklore reloaded. Lokremise St.Gallen, 22 Uhr

### LITERATUR

**Ein Kind im Wartezimmer der Polizei oder Die Filiale der Hölle auf Erden.** Ernst Konarek liest Texte von Joseph Roth. Jüdisches Museum Hohenems, 18 Uhr  
**Schweizer Literaturpreisträger in Herisau.** Vera Schindler-Wunderlich und Urs Allemann lesen. Alte Stuhlfabrik Herisau – Das Kleintheater, 20 Uhr

### DIVERSES

**Englisches Sprachencafé.** Sprachkenntnisse praktizieren. Kino Rosental Heiden, 18:30 Uhr  
**Sprachencafé.** Englisch, Italienisch, Spanisch, Französisch, Deutsch. Restaurant Dufour St.Gallen, 18:30 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Die ersten Europäer. Habsburger und andere Juden – eine Welt vor 1914.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 16:30 Uhr  
**Gabriela Zumstein – Stillen.** Vernissage. Galerie im Bahnhof St.Gallen, 19 Uhr  
**Atelier Besuch.** Kunsthandwerkerin führt durch ihre Bude. Atelier Gret Zellweger Teufen, 20 Uhr

## Sa 10.

### KONZERT

**Informationstag mit Kinderkonzert.** Musikschule Untersee und Rhein. Schulhaus Zentrum Diessenhofen, 09:30 Uhr / Hubschulhaus Steckborn, 14 Uhr  
**Female Bandworkshops on stage.** 4 female Bands. Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr  
**Chorkonzert «Frühlingserwachen».** Es ist Frühling geworden. Kirche St.Maria Neudorf St.Gallen, 19:15 Uhr  
**2. Domorgelkonzert.** Mit Peter Kofler, München. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Semesterkonzert des Uniorchesters St.Gallen.** Werke von Bach, Mendelssohn, Schumann und Zelenka. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**St.Galler Kammerchor.** Geistliche Chormusik. Evang. Kirche Heiligkreuz St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Hubeskylla.** Stoner- und Psychedelic-Rock. Kaff-Kulturlokal Linde Frauenfeld, 20 Uhr





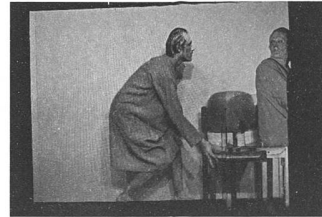
## Performance Roxö

**Geige und Stimme im Museum**  
Auf überraschende Weise verbindet die Performerin Noëlle-Anne Darbellay (\*1980, Bern) den Klang von Violine und Stimme und entlockt nicht nur dem Streichinstrument avantgardistische Töne, sondern fasziniert ihr Publikum nachdrücklich mit ihrem beeindruckenden Gesang. Ihr besonderes Interesse gilt der Musik der Gegenwart und als singende und rezitierende Geigerin brachte sie zahlreiche Kompositionen zur Uraufführung.  
**Donnerstag, 8. Mai, 20.30 Uhr**  
Kunstmuseum St.Gallen  
kunstmuseumsg.ch



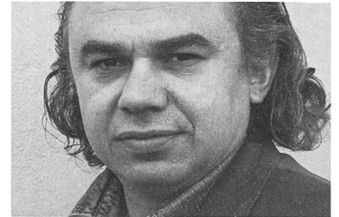
## Liebe oder was

**Margrit Hess im Trio**  
Über die Liebe wurde schon alles gesagt, gesungen, geschrieben und gedacht. Oder vielleicht doch nicht? Lassen Sie sich von Texten von Shakespeare bis Ionesco und Musik von Merula bis Tom Waits überraschen. «Liebe oder was» nennt sich der Abend mit Margrit Hess, Mezzosopran, Jacqueline Stoop, Klavier und Akkordeon sowie Thomas Priebisch, Sprecher. Es ist bereits das vierte Programm des Ensembles, nach Vorgängern zu den Themen Nacht, Schlaf und Träume oder Vergänglichkeit und Tod.  
**Donnerstag, 8. Mai, 20 Uhr**  
Hauptbahnhof, Saal 122, St.Gallen  
**Freitag, 9. Mai, 20.30 Uhr**  
Bistro Dimensione, Winterthur



## Egon, eine Grotteske

**Buffpapiers neuester Streich**  
Die Hauptfigur heisst Egon, das klingt nach Egoist, aber hat auch einen Anklang an Antigone, die antike Anti-Heldin. Die in St.Gallen domizillierte Compagnie Buffpapier schickt Egon auf eine theatralische Reise durch die zeitgenössische Orientierungslosigkeit. Mit dabei: eine Videoarbeit von Tom Senn, Livemusik und das Buffpapier-Trio Stéphane Fratini, Franziska Hoby und Manuel Gmür.  
**Dienstag, 13. Mai, 20.30 Uhr**  
(Premiere), weitere Vorstellungen  
14. bis 17. Mai  
Grabenhalle St.Gallen  
buffpapier.ch



## Schräge Totenfeier

**Arthur Becker in der Hauptpost**  
Ausgerechnet an Allerseelen stirbt Karol bei einem Deutschlandbesuch – und Mariola und ihr Cousin Arek verbringen eine Nacht im Zimmer des Aufgebahnten. Vor einem Vierteljahrhundert hatten sie eine verbotene Liebe miteinander, und in den Stunden mit Karol kommen alte Erinnerungen hoch: an längst verstorbene oder vergessene Freunde, gefährliche Abenteuer und lange Tage am See im schönen Masuren – auf dem Hintergrund der politischen Transformation Polens zwischen 1980 und 1994. Mariola und Arek gelingt eine berausende Totenfeier.  
**Dienstag, 13. Mai, 19.30 Uhr**  
Raum für Literatur  
Hauptpost St.Gallen  
gdsl.ch, hauptpost.ch

**Roots & Moods.** Big Band Kanti Wattwil feat. Andy Scherrer, Tenorsax. Oberstufenzentrum Mosnang, 20 Uhr  
**Susie Asado.** Freakfolk nach Gertrude Stein. Insieme Piadineria Winterthur, 20 Uhr  
**The Sweet.** Glam Rock. Kammgarn Schaffhausen, 20 Uhr  
**Wale Liniger.** Geschichtenerzähler und Bluesprofessor. Esse Musicbar Winterthur, 20 Uhr  
**Mythos und Moderne.** Musica aperta. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Worst Case Szenarios.** Neue schlechte Gedichte, Theaterstück, Romane. Palace St.Gallen, 20:30 Uhr  
**R.A. The Rugged Man.** Hip Hop is back @ Kugl St.Gallen, 21 Uhr

## NACHTLEBEN

**Gigolo romantico.** Deep House. Tankstell-Bar St.Gallen, 20 Uhr  
**Schlaflos in Winterthur.** Disco, HipHop, (Elektro-)Funk & Soul. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Tigerhead.** Electro. Flon St.Gallen, 20 Uhr  
**80ies Party mit DJ Hooli.** Just can't get enough. Gare de Lion Wil, 22 Uhr  
**Dirty Doering.** Mit Pa-Tee & Maria Blessing, Villa Bosso & Douglas Andre. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

## FILM

**Still Life.** British Cinema erfrischend anders: ein Meisterwerk. Kinok St.Gallen, 16 Uhr  
**A Long Way Down.** Regie: Pascal

Chaumeil. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**Noah.** Regie: Darren Aronofsky. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Der Goalie bin ig.** Tragikomödie um einen lieben Siech nach Pedro Lenz. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

## BÜHNE

**Das Zauberauto.** Das witzige Theaterstück. Bildungszentrum Technik Frauenfeld, 17 Uhr  
**Shakespeare – Was ihr wollt.** Theaterprojekt der 10.-12. Klasse. Rudolf Steiner Schule St.Gallen, 19 Uhr  
**Die roten Schuhe.** Text, Tanz, Schauspiel, Videoprojektionen und Musik. Theater 111 St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Die tote Stadt.** Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Am Beispiel der Butter.** Schauspiel von Ferdinand Schmalz. Theater Kosmos Bregenz, 20 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggli Buchs SG, 20 Uhr  
**Michel Gammenthaler: Scharlatan.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex.

Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Sibylle Aeberli & Milena Moser.** Die Unvollendeten verändern sich. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Valsecchi & Nater «das alles kommt mit».** Ein Konzert-Theater. Bären Hundwil, 20 Uhr  
**Es war die Lerche.** Ein unterhaltsames Stück. Tak Schaan, 20:09 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Sigi Zimmerschied - Multiple Lois, Einwürfe eines Parasiten.** Kabarett, Bayern. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## LITERATUR

**Bergfahrt 2014.** Begegnung mit alpiner Literatur. Gemeindegasthaus Amden, 10 Uhr  
**Gratis Comic Tag.** Mit Comic Zeichner und Autor David Boller. Comedia St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Vo Wertschafte und Wertschütsler.** Buchvorstellung von Peter Eggenberger. Restaurant Krone Wolfhalden, 19:30 Uhr

## VORTRAG

**Siedlungsentwicklung Herisau im Überblick.** Begleitveranstaltung zur Ausstellung. Museum Herisau, 09 Uhr  
**Frauegestalten.** Führung mit Claudia Schneider. Kathedrale St.Gallen, 10:30 Uhr  
**Musik und Heilung – Heilkraft in der Musik.** Vortrag von Giorgio Benedetti. HafenCenter

Kreuzlingen, 14:30 Uhr  
**Die tote Stadt.** Einführung in die Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Vortrag über Polen.** Polnisch-Schweizerische Vereinigung Ostschweiz. Freihandbibliothek St.Gallen, 19:30 Uhr

## KINDER

**Italienische Erzählstunde.** Mit Rossella Ill und Gabriella Macri Mitrucchio. Freihandbibliothek St.Gallen, 10:15 Uhr

## DIVERSES

**150 Jahre Lehrerinnen- und Lehrerbildung auf Marienberg.** Tag der offenen Tür. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 09 Uhr  
**PC-ReparierBar.** Hardware- oder Software-Probleme flicken. Raum42 St.Gallen, 09 Uhr  
**Wandern und Geniessen.** Entlang der Gemeindegrenzen viel Wissenswertes erfahren. Schulhaus Dorf Gais, 09 Uhr  
**Wanderungen durch das alte Flawil.** Ortsmuseum Lindengut Flawil, 14 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Acht ohne Gegenstand.** Führung. Otten Kunstraum Hohenems, 15 Uhr  
**Die ersten Europäer. Habsburger und andere Juden – eine Welt vor 1914.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 15:30 und 18:30 Uhr

# So 11.

## KONZERT

**Vorbereitungskonzert Kantonalen Musikfest Diepoldsau.** MG St.Georgen-St.Gallen uvm. Tonhalle St.Gallen, 10 Uhr  
**Kammermusik im Museum.** Ensemble Plus, Liebenstein-Quartett. Voralberg Museum Bregenz, 11 Uhr  
**Muttertagskonzert.** Malcolm Green & the Greenhorns. Habsburg Widnau, 11 Uhr  
**Musig-Stobete.** Für alle die mitspielen, oder aktiv zuhören wollen. Gasthaus zum Schäfli Trogen, 14 Uhr  
**Christian Zehnder, Barbara Schirmen – Lausch.** Hineinhören in schlafende Bergtäler. Heiligkreuzkapelle Berneck, 17 Uhr  
**Muttertagskonzert.** Swiss Tenors. Esse Musicbar Winterthur, 17 Uhr  
**Roots & Moods.** Big Band Kanti Wattwil feat. Andy Scherrer, Tenorsax. Kulturtreff Rotfarb Uznach, 17 Uhr  
**Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester.** Werke von A. Dvorák und W. Lutoslawski. Tonhalle St.Gallen, 17 Uhr  
**Appenzeller Jazzkapelle.** CD-Taufe. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzell, 18 Uhr

## FILM

**Mama Illegal.** Moldawische Mütter und die bittere Seite der Care-Arbeit. Kinok St.Gallen, 11 Uhr





## Venezianischer Barock

### Gábor Boldoczki und Cappella Gabetta

Wenn der Trompetenvirtuose Gábor Boldoczki und das Barockensemble Cappella Gabetta zusammenwirken, dann dürfen die Besucher sich auf ein grandioses Konzert freuen. Nicht ohne Grund feiert die Presse Boldoczki als einen Solisten, der jedes Musikwerk veredelt. Hier sind es Meister des venezianischen Barock Geminiani, Vivaldi, Platti und Torelli. Die Ausführenden: Gábor Boldoczki, Trompete und Cappella Gabetta mit Andrés Gabetta, Violine und Leitung.  
**Mittwoch, 14. Mai, 20 Uhr**  
 Vaduzer Saal Vaduz  
 ww.tak.li



## Kunst treibt Blüten

### Mai Blüten in Berneck

Das Kulturforum Berneck veranstaltet im Rahmen der «Mai-Blüten 2014» eine Gruppenausstellung zum Thema «Grosse Mengen gleicher Dinge». Zehn Kunstschaffende aus dem Raum St.Gallen-Rheintal-Vorarlberg sind mit dabei: Ingrid Tekenbroek, Tobias Maximilian Schnell, Urs Fritz, Hans Thomann, Annina Thomann, Hubert Müller, Kuspi, Carlo Lorenzi, Lukas Schneeberger (Bild) und Michael Zellweger. Dazu gibt es Rahmenveranstaltungen: am 9. Mai mit Landschaftsarchitekt Martin Klausner, am 18. Mai mit Jakob Schegg und René Schelling.  
**Freitag, 9. Mai, 20 Uhr, Sonntag, 18. Mai, 11 Uhr**  
 Ausstellung bis 23. Mai, diverse Orte in Berneck  
 mai Blüten.ch

**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Neuland.** Berührendes Porträt junger Migranten in der Schweiz. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leidenschaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Nijūshi no hitomi (Twenty-Four Eyes).** Eines der wichtigsten Werke der japanischen Filmgeschichte. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**Neuland.** Regie: Anna Thommen. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Roots, Rock, Reggae.** Balkan Melodie. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

## BÜHNE

**Der kleine Beat-Boy.** Theater- tanzschule. Lokremise St.Gallen, 11 Uhr  
**Das Zauberauto.** Das witzige Theaterstück. Bildungszentrum Technik Frauenfeld, 14:30 Uhr  
**Il Matrimonio Segreto.** Melodrama giocoso in zwei Akten von Domenico Cimarosa. Theater Winterthur, 14:30 Uhr  
**Anything Goes.** Musical von Cole Porter. Theater St.Gallen, 17 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex. Lokremise St.Gallen, 17 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr  
**Piet Klocke: Kann ich hier mal eine Sache zu Ende!?** Kabarett.

Zeltainer Unterwasser, 19 Uhr  
**Es war die Lerche.** Ein unterhaltsames Stück. Tak Schaan, 20:09 Uhr

## LITERATUR

**Kurt Tucholsky «Rheinsberg».** Lesung mit Diana Dengler und Marcus Schäfer. Theater St.Gallen, 11 Uhr

## KINDER

**Fliessende Welt. Verborgene Schönheit. Schätze aus Japan.** Familienführung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Rio 2.** Regie: Carlos Saldanha. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

## DIVERSES

**Wanderungen durch das alte Flawil.** Ortsmuseum Lindengut Flawil, 14 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Herisau – Grossbauten/Siedlungsentwicklung.** Führung. Museum Herisau, 10:30 Uhr  
**Ernst Kreidolf und die Tiere.** Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 11 Uhr  
**Deposit – Yann Mingard.** Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr  
**Die ersten Europäer. Habsburger und andere Juden – eine Welt vor 1914.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 11:30 Uhr  
**Carl Walter Liner – 100 Jahre (Pendler zwischen den Welten).** Führung. Kunsthalle Ziegelhütte Appenzel, 14 Uhr

**Ernst Kreidolf und die Tiere.** Führung. Städtische Wessenberg-Galerie Konstanz, 15 Uhr

## Mo 12.

## KONZERT

**Lisa Berg & David Ruosch.** Schön wie es begann. Weinlokal 1733 St.Gallen, 20 Uhr  
**Oldseed.** Die ultimative Hühnerhautmaschine. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

## FILM

**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leidenschaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Piet Klocke: Kann ich hier mal eine Sache zu Ende!** Kabarett. Tak Schaan, 20:09 Uhr

## DIVERSES

**Siebdruck/Serigrafie auf Textil für EinsteigerInnen.** Mit Ekk Lory. Jugendsekretariat St.Gallen, 17 Uhr

## Di 13.

## KONZERT

**Kantikoncert 14 Music from the British Isles.** Werke von Britten, Rutter u.a. Evang. Kirche Trogen, 19:30 Uhr

## NACHTLEBEN

**Disasterbar.** Jazz'n'Bass, Drum'n'Bass & Jungle. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

## FILM

**Tange Sazen yowa: Hyakuman ryō no tsubo (Tange Sazen and the Pot Worth a Million Ryo).** Japanischer Filmklassiker um eine versteckte Schatzkarte. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Her.** Regie: Spike Jonze. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Banshun (Late Spring).** Starkes Familienporträt von Meisterregisseur Yasujiro Ozu. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Ma Na Sapna – A Mother's Dream.** Regie: Valerie Gudenus. Filmfoyer, Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Koukansuru.** Ein tänzerisches Austauschprojekt. Theater Chur, 18 Uhr  
**Anything Goes.** Musical von Cole Porter. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Holzfällen.** Schauspiel von Thomas Bernhard. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**Il Matrimonio Segreto.** Melodrama giocoso in zwei Akten von Domenico Cimarosa. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggli Buchs, 20 Uhr  
**Divertimento: Gate 10.** Kabarett. Stadtsaal Wil, 20 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Es war die Lerche.** Ein unterhaltsames Stück. Tak Schaan, 20:09 Uhr  
**Egon.** Die neueste Produktion der Cie Buffpapier. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Annamateur & Aussensaiter.** Musikkabarett, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## LITERATUR

**Erzählcafe.** Verliebt, verlobt, verheiratet. Vorarlberg Museum Bregenz, 15 Uhr  
**Schwarzrock.** Lesung von Brian Moore. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

## VORTRAG

**Der Erste Weltkrieg: vorher, nachher und mitten drin.** Emanzipation und Regression in Europa vor 1914. Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

## DIVERSES

**Siebdruck/Serigrafie auf Textil für EinsteigerInnen.** Mit Ekk Lory. Jugendsekretariat St.Gallen, 17 Uhr

## Mi 14.

## KONZERT

**Gábor Boldoczki und Cappella Gabetta.** Concerti von Geminiani, Vivaldi, Platti, Bach und Torelli. Vaduzer-Saal, 20 Uhr  
**GanzTon.** Vom Zäuerli mit Phantasie zum argentinischen Tango. B-Post Bar St.Gallen, 20 Uhr  
**MundArt: üs üserem Rintfil.** Unter dem mächtigen Torkelbaum. Torkel Oberdorf Berneck, 20 Uhr  
**Seelax 14: Django à la Créole – featuring Evan Christopher!** Finesse. Konzert, Dixie- & Gypsy-Jazz. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr  
**Dean Wareham.** Palace St.Gallen, 21 Uhr  
**Regal.** Die vier fantastischen Garagen-Jungs aus Belgien. Treppenhaus Rorschach, 21 Uhr

## NACHTLEBEN

**Roots-Foods.** LGBT-Groove-Reggae-Night-Strictly-Against-Homophobia. CMC St.Gallen, 19:30 Uhr

## FILM

**Diaz – Don't Clean Up This Blood.** Der brutale Polizeieinsatz während des G8-Gipfels in Genua. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Tōkyō monogatari (Tokyo Story)** Regie: Yasujiro Ozu. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Der kleine Beat-Boy.** Theater- tanzschule. Lokremise St.Gallen, 17 Uhr  
**Drei Schwestern.** Drama in vier Akten von Anton Tschechow. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Divertimento: Gate 10.** Kabarett. Stadtsaal Wil, 20 Uhr  
**Duo Calva.** Zwei für Eins – ein Streichkonzert für zwei Celli. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Egon.** Die neueste Produktion der Cie Buffpapier. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

## VORTRAG

**Im Portrait.** Richard Bösch. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr  
**Naturwissenschaft/Gesellschaft.** Nautur pur – gemanagte Natur. Universität St.Gallen, 20:15 Uhr

## KINDER

**Fliessende Welt. Verborgene Schönheit. Schätze aus Japan.** Märchen im Museum. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Geschichtenzeit.** Mit Monika Enderli. Freihandbibliothek St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr  
**Kinderworkshop.** So ein schönes Gebäude. Vorarlberg Museum Bregenz, 15 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Anastasia Katsidis, Rolf Graf: Bellevue GTS 1849 – 2070.** Führung. Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen, 12 Uhr  
**Sexperten – Flotte Bienen und tolle Hechte.** Mittagstreff. Naturmuseum St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Post/Postminimal.** Führung. Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

**Aufgetischt!**  
St. Gallen  
Das Strassenfestival

**Fr 9.5.2014**  
**Sa 10.5.2014**

3. Internationales Buskers-Festival St. Gallen  
Strassenkunst aus aller Welt  
im und um das St. Galler Klosterviertel.  
[www.aufgetischt.sg](http://www.aufgetischt.sg)



Mit Förderung des  
**MIGROS**  
kulturprozent

Medienpartner:  
TAGBLATT tvo

Unterstützer:



**DO. 1. I.MAI FEST**  
ab 19.00 Uhr Konzert mit Panda LUX

**FR. 2. ab 19.00 Uhr**  
**DAS TANZFEST**  
Orthopädie or to be / Uppercut

**SA. 3. "TIME TO CHANGE"**  
ab 19.30 Uhr Gee-K & Ze Bond / Stylamite / Poeslost & Friends  
Nice Nice / Maximhouse / Juristik

**MO. 5. ab 20.00 Uhr**

**THE RESIDENTS**  
30 Jahre Grabenhalle  
**XIU XIU**  
experimental-avantgarde

**SO. 4. GRAM**  
ab 17.45 Uhr Poetische Spurensuche im Tango  
30 Jahre Grabenhalle

**DI. 6. ELWAY / JOHN McMAHON**  
ab 20.00 Uhr Bullaugenkonzert #41 acoustic punk-rock

**DO. 8. THANKS WORTH**  
ab 20.30 Uhr ein kleines Konzert #50  
30 Jahre Grabenhalle

**FR. 9. ab 20.00 Uhr**  
**ASHBURY ROAD**  
**RED LATE TRAIN**  
60's & 70's Rock

**SA. 10. DIRTY DOERING**  
KUGL presents ab 22.00 Uhr  
support:  
Pa-Tee & Maria Blessing  
Villa Bosso & Douglas André

**DI. 13. BIS EGMON**  
Compagnie Buffpapier präsentiert  
ab 20.00 Uhr ein groteskes Spiel zwischen  
Realität, Fantasie und Irrsinn

**SO. 18. FM BELFAST BERNDSEN**  
ab 20.00 Uhr alternative-elektro-pop  
30 Jahre Grabenhalle

**MO. 19. DIE! DIE! DIE!**  
ab 20.00 Uhr Schrummel Garage-Postpunk  
30 Jahre Grabenhalle

**MI. 21. PHÈDRE** ab 20.00 Uhr Bullaugenkonzert #42  
**DO. 22. RED CITY RADIO** ab 20.30 Uhr  
**BET DEAD / PERDITION**  
u.s. melodic punkrock  
30 Jahre Grabenhalle

**FR. 23. E WERK VOL. II**  
ab 22.00 Uhr Sven Quartet B / Saint Kaay / b2b / Pedro Pereira / Roman Berger & Juristik

**SO. 25. WE ARE FAMILY** ab 19.30 Uhr  
ein Theaterstück von Pultproduktion über Familie, Karriere, Beziehungen und einen Scherbenhaufen...  
**SA. 24. An der frischen Luft auf dem Magnihaldenplatz**  
30 Jahre Grabenhalle in Zusammenarbeit mit dem SUFO  
ab 14.00 Uhr  
**THE RUDE TINS**  
**SAHRA MAC DOUGALL -BAND**  
**NIELS VAN DER WAERDEN**

**MI. 28. PLANNINGTOROCK**  
ab 21.00 Uhr GAZELLE TWIN / CHEVALIER AVANT GARDE  
Tendencies #006  
30 Jahre Grabenhalle

**DO. 29. HALLENBEIZ** ab 20.30 Uhr ping pong mit Rico & Mosi  
**FR. 30. ab 22.00 Uhr**  
**JUST BUZZ BASS**  
Logan D / Deela Mc / Rollin John / Vodka / Phunksta / SNES

**SA. 31. ab 20.00 Uhr IO FOR 14**  
Honeybee Records CD-Release mit  
MOONCHILD / MYSELF WHEN YOUNG / WAVING HANDS / BAD SYMPHONY



unterer graben 17 - 9000 st.gallen

**GARE**

[www.garedelion.ch](http://www.garedelion.ch)  
Silostrasse 10  
9500 Wil

Mo	Tu	We	Do	Fr	Sa	So

**FAHRPLAN MAI 2014**

**SA 03 THE MASTERPLAN**  
DIE PARTY MIT INDIE, ALTERNATIVE, BRITPOP & INDIETRONIC

**SA 10 JUST CAN'T GET ENOUGH!**  
DIE 80IES PARTY MIT DJ HOOLI

**SA 24 MFMF & ROGER (BLUMENTOPF)**  
MFMF TAUFT SEIN ALBUM "VOM SILO BIS W"

**DO 29 GARETANGO**  
DER TANZABEND - EINTRITT FREI

**SA 31 FEINE MUSIK**  
FEINE MUSIK FÜR FEINE LEUTE

**VORMERKEN JUNI 2014**

**SO 15 FR 20 MI 25**  
**FUSSBALL WM PUBLIC VIEWING**  
ALLE SCHWEIZ-SPIELE IM "STADE DE LION"

der vollständige Fahrplan:  
[www.garedelion.ch](http://www.garedelion.ch)

gedruckt bei AFCREAPRINT

**Surfaces – Neue Fotografie aus der Schweiz.** Fokus Bilder denken Bilder. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr  
**Sts Potassons, acolythes.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## Do 15.

### KONZERT

**10. Tonhallekonzert – Märchen-erzählungen.** Werke von Janacek, Wieniawski und Tschaiakowsky. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Bar-Piano.** Mit Wilfried Rohner. Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr  
**Bliss.** Klassiker aus allen Epochen der Musikgeschichte. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr  
**Harry Marte & Big Pit.** Americana-Folk, Blues und Country & eine Prise Rock'n'Roll. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

### FILM

**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leidenschaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 21 Uhr

### BÜHNE

**Goldfish.** Leichtfüssig, verspielt, clownesk und skurril. Tak Schaan, 14 Uhr  
**Il Matrimonio Segreto.** Melodrama giocoso in zwei Akten von Domenico Cimarosa. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Schabanack.** Du bringst ein Publikum zum lachen? Kugl St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggeli Buchs, 20 Uhr  
**Tivoli-Bar.** Philosophieren, kapitulieren, brillieren. Varieté Tivoli St.Gallen, 20 Uhr  
**Egon.** Die neueste Produktion der Cie Buffpapier. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Axel Pätz – Das Niveau singt.** Musikkabarett, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### LITERATUR

**Frühschicht.** Lesung mit Manfred Heinrich. Alte Kaserne Winterthur, 06:30 Uhr  
**Urs Allemann.** In Sepps Welt. Gedichte und ähnliche Dinge. Kantonsbibliothek Thurgau Frauenfeld, 19:30 Uhr

### VORTRAG

**Von Agglomerationen und Autobahnen.** Buchvernissage mit Podiumsgespräch. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 18 Uhr  
**Hilfreiche Therapie: Musik beflügelt.** Vortrag von Thomas Schröter, Musiktherapeut. Sokrates Gesundheitszentrum Güttingen, 19 Uhr  
**Wie sag ich's meinem Kinde.** Die Sexualpädagogin Priska

Walliser klärt auf. Treppenhaus Rorschach, 19 Uhr

### KINDER

**Buchstart.** Für Eltern mit ihren Kindern. Kantonsbibliothek Thurgau Frauenfeld, 09:30 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Carter Mull & Tobias Kaspar.** Kunst über Mittag. Kunsthalle St.Gallen, 12 Uhr  
**Kirschblüte & Edelweiss. Der Import des Exotischen.** Museumsgespräch – der andere Blick. Textilmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Hinter der Bar.** Kunsttreffpunkt. Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
**Ockham.** Vernissage der GBM2A der gestalterischen Berufsmatura St.Gallen. Flon St.Gallen

## Fr 16.

### KONZERT

**HSG Big Band.** Kugl St.Gallen, 19 Uhr  
**10. Tonhallekonzert – Märchen-erzählungen.** Werke von Janacek, Wieniawski und Tschaiakowsky. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Bar-Piano.** Mit Wilfried Rohner. Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr  
**Choro.** Der brasilianische Blues. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Konzert der Romantik mit Coramor.** Mit dem 26-köpfigen gemischten Churer Chor. Grand Hotels Resort Bad Ragaz, 20 Uhr  
**Todd Wolfe Band.** Eines der besten Power Trios Nordamerikas. Pontem Kultur am Viadukt Herisau, 20 Uhr  
**Bliss.** Klassiker aus allen Epochen der Musikgeschichte. Altes Kino Mels, 20:15 Uhr  
**Oesch's die Dritten.** Volksmusik. Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr  
**Marc Sway.** Black & White Clubtour 2014. Casino Herisau, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Fabrizio Consoli – Musica Per Ballare.** Konzert, Canzone. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr  
**Tobias Preisig Quartet mit Drifting.** Er musiziert in Grenzbereichen. Kulturcinema Arbon, 20:30 Uhr  
**The Homestories (W'thur) & Moira (W'thur).** EP-Plattentaufe & Video-Premiere. Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr  
**Das Leben ist kein Ponyhof.** Live: Extrawelt (Cocoon.net). Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

### NACHTLEBEN

**Tanz.frei.** Freies Tanzen in St.Gallen. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Vampire Academy.** Regie: Mark S. Waters. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**O Samba.** Regisseur George Gachot führt durch die Welt des Samba. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

### BÜHNE

**Holzfällen.** Schauspiel von Thomas Bernhard. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**Bänz Friedli: Sy no Frage?** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggeli Buchs, 20 Uhr  
**Divertimento: Gate 10.** Kabarett. Stadtsaal Wil, 20 Uhr  
**Duo Calva.** Zwei für Eins – ein Streichkonzert für zwei Celli. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Pension Europa.** Aktionstheater Ensemble. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr  
**Swan Lake.** Dada Masilo lässt zarte Schwanenbilder kollidieren. Theater Chur, 20 Uhr  
**Kumpane.** Pumpen, spülen, schleudern. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Tobi van Deisner.** Iron Latex Man. Bühne Marbach, 20:15 Uhr  
**Egon.** Die neueste Produktion der Cie Buffpapier. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

### VORTRAG

**Kathedrale erleben.** Mittagsimpuls mit Stefan Kemmer. Kathedrale St.Gallen, 12:15 Uhr  
**Freitags um 5.** Rollenbilder unter der Lupe. Vorarlberg Museum Bregenz, 17 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Österreichische Architekturtag.** Führung der Architekten Cukrowicz Nachbaur. Vorarlberg Museum Bregenz, 17 Uhr  
**Gerd Kanz.** Finissage. Galerie Sonja Bänziger St.Gallen, 18 Uhr  
**Thema: Barock.** Vernissage junger KünstlerInnen. Kunstkiosk St.Gallen, 19 Uhr

## Sa 17.

### KONZERT

**Zeitreise durch portugiesische Chormusik.** 16.-21. Jahrhundert. Chorkreis St.Gallen. Museum im Lagerhaus St.Gallen, 17 Uhr  
**3. Domorgelkonzert.** Mit Hannfried Lucke. Salzburg. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Ein total verrückter Orchesterabend.** Camerata Salonistica mit Reto Wiedeneller. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Appenzeller Echo & Goran Kovacevic.** Musikalisches Feuerwerk von Volksmusik bis Jazz. Töpferei & Galerie zur Hofersäge Appenzell, 20 Uhr  
**Les Violons Barbares.** Erfrischen der Weltmusik. Mehrzweckhalle Walzenhausen, 20 Uhr  
**Rock4 – Queen «A night at the Opera remastered».** Rock aus den Niederlanden. Mehrzweckhalle Bünt Berneck, 20 Uhr  
**Sans frontières.** HipHop. Flon St.Gallen, 20 Uhr  
**Matthias Linckes Stägriff & Stegreifgruppe Gonten.** Zürich Gonten retour. Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

**Oesch's die Dritten.** Volksmusik. Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Sväng – Karja-La.** Zeitgenössische Mundharmonikamusik. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### NACHTLEBEN

**Jamaica Love.** Roots-Reggae. Tankstell-Bar St.Gallen, 20 Uhr  
**Psychedelic Toodeloo.** Can You Pass The Final Acid Test? Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Kollektiv Turmstrasse.** DJ-Set. Kugl St.Gallen, 21 Uhr  
**Soul Gallen.** Mit Soul Rabbi & Herr Wempe. Original Soul, Funk & R'n'B. Palace St.Gallen, 22 Uhr.

### FILM

**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 16 Uhr  
**Cerro Torre – A Snowball's Chance in Hell.** Regie: Thomas Dirnhofer. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Alphabet.** Wagenhofers packende Abrechnung mit unserem Bildungssystem. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr  
**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 20 Uhr  
**A Long Way Down.** Regie: Pascal Chaumeil. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele. Kinok St.Gallen, 21:45 Uhr

### BÜHNE

**Der kleine Beat-Boy.** Theater- tanzschule. Lokremise St.Gallen, 17 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr  
**Frida Kahlo.** Tanzstück von Philipp Egli. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Il Matrimonio Segreto.** Melodrama giocoso in zwei Akten von Domenico Cimarosa. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**KissKill.** Produktion des interkulturellen Maxim Theater ZH. Offene Kirche St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Der Ausflug.** Kabarett von Maria Neuschmid und Jörg Adlassnigg. Reichshofsaal Lustenau, 20 Uhr  
**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggeli Buchs, 20 Uhr  
**Duo Calva.** Zwei für Eins – ein Streichkonzert für zwei Celli. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Pension Europa.** Aktionstheater Ensemble. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr  
**Timo Wopp: Passion.** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Kumpane.** Pumpen, spülen, schleudern. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Egon.** Die neueste Produktion der Cie Buffpapier. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

### KINDER

**Englische Erzählstunde.** Mit Jenny Ro und Helen Moody. Freihandbibliothek St.Gallen, 10:30 Uhr

### DIVERSES

**Mozart singen mit Mario Schwarz.** 19. Singwochenende. Kathedrale St.Gallen, 14:30 Uhr

### AUSSTELLUNG

**Sinn & Flut. Installation – offene Werkstatt.** Vernissage. Kornhaus Parterre Nord Rorschach, 11 Uhr  
**Gastfenster zum Modedfrühling!** Vernissage. Basar Bizarr am Zebraplatz St.Gallen, 14 Uhr

## So 18.

### KONZERT

**Lagrimas Negras.** Boleros, Tangos, Rumbas, Bossa Nova – Canciones de Amor. Giesserei Musikzentrum Winterthur, 11 Uhr  
**Missa brevis in B KV 275.** Wolfgang Amadeus Mozart. Kathedrale St.Gallen, 11 Uhr  
**Zeitreise durch portugiesische Chormusik.** 16.-21. Jahrhundert. Chorkreis St.Gallen. Linde Heiden, 11 Uhr  
**Meitotrop.** Finissage mit Konzert. Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen, 16 Uhr  
**Winterthurer Symphoniker.** Werke von Beethoven und Dvorák. Stadtsaal Wil, 17 Uhr  
**Frühlingskonzert.** Goran Kovacevic, Akkordeon und Paolo D'Angelo, Orgel. Pfarrkirche Oberegg, 19 Uhr  
**Migros-Kulturprozent-Classics: Mariinsky Orchester.** Valery Gergiev. Leitung. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr  
**FM Belfast.** Supported by Berndsen. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

### FILM

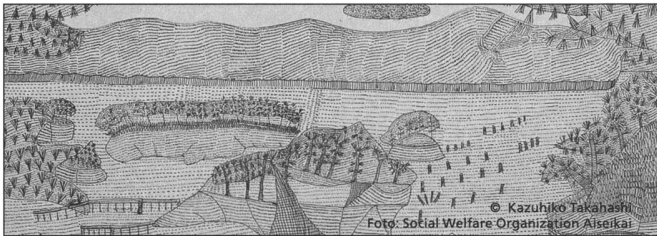
**Neuland.** Berührendes Porträt junger Migranten in der Schweiz. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Still Life.** British Cinema erfrischend anders: ein Meisterwerk. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Mama Illegal.** Moldawische Mütter und die bittere Seite der Care-Arbeit. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Art War.** In Kairo gilt die Losung: Kunst als Waffe. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Kiga kaikyô (A Fugitive from the Past).** Ein Taifun verwüstet weite Küstenstriche Japans. Kinok St.Gallen, 18:45 Uhr  
**Hunting Elephants.** Regie: Reshef Levy. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Roots, Rock, Reggae.** Marley. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

### BÜHNE

**Der kleine Beat-Boy.** Theater- tanzschule. Lokremise St.Gallen, 11 Uhr  
**Die tote Stadt.** Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

### KINDER

**Bauernkunst – Appenzeller und Toggenburger Bauernmalerei von 1600 bis 1900.** Bauerngeschichten für die ganze Familie. Kunstmuseum St.Gallen, 13:30 und 14:30 Uhr  
**Bibi & Tina – Der Film.** Regie: Detlev Buck. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr



**museum** im lagerhaus.  
stiftung für schweizerische **naive kunst**  
und **art brut**.

Bis 9. November 2014

### Art Brut – Japan – Schweiz

Samstag, 17. Mai 2014, 17.00 Uhr

#### Konzert mit dem Chorkreis St. Gallen

ZEITREISE - Portugiesische Chormusik von der Renaissance  
bis in die Gegenwart

Sonntag, 18. Mai 2014

Internationaler Museumstag

#### Kalligrafie-Workshop mit Chikako Fukami Thomsen 14.00 bis 16.00 Uhr

#### Ausstellungsführungen

Sonntag, 11. Mai 2014, 11.00 Uhr

Dienstag, 27. Mai 2014, 18.00 Uhr

Di bis Fr 14.00 – 18.00 Uhr | Sa und So 12.00 – 17.00 Uhr  
Davidstrasse 44 | CH-9000 St.Gallen

T +41 (0)71 223 58 57 | [www.museumimlagerhaus.ch](http://www.museumimlagerhaus.ch)  
[www.facebook.com/MuseumImLagerhaus](http://www.facebook.com/MuseumImLagerhaus)

# NOWS

9. Mai –  
1. Juni

## Monika Senn- hauser

Städtische Ausstellung im  
Lagerhaus, Architektur Forum  
Ostschweiz, Davidstrasse 40,  
9000 St.Gallen. Öffnungszeiten:  
Dienstag bis Sonntag 14–17 Uhr.  
Patronat: Stadt St.Gallen

05 / 2014

www.kinok.ch

Kinok | Cinema in der Lokremise  
Grünbergstrasse 7 | St.Gallen  
Reservierungen: 071 245 80 72

# INFO + KURSE

Equipment-Verleih, Arbeiten vor Ort, Beratung, Kurse und Informationen für Kultur- und  
Sozialschaffende. Kulturbüro, Blumenbergplatz 3, 9000 St.Gallen, Tel. 071 222 60 77  
[st.gallen@kulturbuero.ch](mailto:st.gallen@kulturbuero.ch) / [www.kulturbuero.ch](http://www.kulturbuero.ch)

### \* DIE PASSENDE RECHTSFORM - INFO

Mo. 26. Mai 2014, 19.30 – 22 Uhr, 20.– Fr.

### \* VIDEOKAMERA - KURS

Mi. 18. Juni 2014, 18 – 21 Uhr, 30.– Fr.

### \* FINAL CUT PRO X - SCHNITTKURS

Sa. 28. Juni 2014, 10 – 17 Uhr, 80.– Fr.

EIN PROJEKT DES MIGROS-KULTURPROJEKT

**KULTURBURO** ooh!  
ST.GALLEN

**JETZT  
ANMELDEN!**

## DIVERSES

**Thementag Vorarlberg.** Türkei. 50 Jahre Anwerbeabkommen. Vorarlberg Museum Bregenz, 10 Uhr  
**Kleine, grosse Architekten in Aktion.** Family-Workshop zum Schauen, Denken, Tun. Museum Herisau, 10:30 und 14:30 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Isaac Garzon - Tu no me quieres.** Finissage mit Apéro. Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr  
**Kirschblüte & Edelweiss. Der Import des Exotischen.** Präsentationen, Workshops. Textilmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Sexperten - Flotte Bienen und tolle Hechte.** Netzwerk Museum - Vereine und Sammler stellen sich vor. Naturmuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**Urgeschichtstag.** Erlebbar Geschichte im Innenhof. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 10 Uhr  
**David Maljkovic.** Internationaler Museumstag mit Führungen. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 11 Uhr  
**Surfaces - Neue Fotografie aus der Schweiz.** Führung. Fotomuseum Winterthur, 11:30 Uhr  
**Internationaler Museumstag 2014.** Ekk Lory vernetzt auf der Minipresse. Point Jaune Museum St.Gallen, ab 12 Uhr

## Mo 19.

## KONZERT

**Peter Waters Trio.** Meisterinterpret der klassischen Klavierliteratur. Weinlokal 1733 St.Gallen, 20 Uhr  
**My Sister Grenadine.** Verspielt, verschmitzt und herzlich. Portier Winterthur, 20:30 Uhr  
**Die! Die! Die!** Postpunk- Garage-Rock. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

## FILM

**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## LITERATUR

**Aus dem Leben einer Matratze bester Machart.** Lesung mit Tim Krohn. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

## VORTRAG

**Alles neu!** Vorstellung der Saison 2014/2015. Tonhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

## Di 20.

## KONZERT

**Madame Coucou.** Art-Punk Meets Shoegaze, Doom and Experimental Noise-Rock. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**The Vickers.** Psychedelic Pop-Rock from Italy. Tankstell-Bar St.Gallen, 20 Uhr

## FILM

**Nijūshi no hitomi (Twenty-Four Eyes).** Eines der wichtigsten Werke der japanischen Filmgeschichte. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Still Life.** Regie: Uberto Pasolini. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Manuscripts Don't Burn.** Rasouloufs todesmutige Kritik am Mord- und Folterstaat Iran. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Zum Beispiel Suberg.** Regie: Simon Baumann. Filmfoyer, Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Fame.** Musical. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:30 Uhr  
**Seelax 14: Geschwister Pfister.** Musikkabarett, Show, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## VORTRAG

**Monumente und die Geschichten, an die sie erinnern wollen.** Führung mit Alfons Faoro. Kathedrale St.Gallen, 16 Uhr  
**Quartierbummel.** Vielfältige religiöse Gemeinschaften im Quartier Lachen. Bushaltestelle Stahl St.Gallen, 18 Uhr

## KINDER

**Französische Erzählstunde.** Mit Elodie Tassin. Freihandbibliothek St.Gallen, 16 Uhr

## DIVERSES

**Fotostammtisch.** Sittermühle Bischofszell, 19:30 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Führung Im Zeitfenster.** Eine szenografische Rauminstallation. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 18 Uhr

## Mi 21.

## KONZERT

**Dodo Hug.** Jokerwoman revisited. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Heidi Happy - Golden Heart.** Ihr neuester Streich. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Session-Room.** Anstatt «Gitar Hero» zu Hause spielen. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Mats up.** Jazz am Mittwoch. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr  
**Future Islands.** Palace St.Gallen, 21 Uhr

## NACHTLEBEN

**Roots-Foods.** LGBT-Groove-Reggae-Night-Strictly-Against-Homophobia. CMC St.Gallen, 19:30 Uhr

## FILM

**Shönen (Boy).** Ein Junge hilft seiner Familie auf aussergewöhnliche Weise. Kinok St.Gallen, 18:15 Uhr  
**Oh Boy.** Regie: Jan Ole Gerster. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Everyday Rebellion.** Die Kreativität des gewaltlosen Widerstands weltweit. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Die tote Stadt.** Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Fame.** Musical. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:30 Uhr  
**Pflicht oder Wahrheit.** Ein Theaterstück über den ersten Sex. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**Der Ausflug.** Kabarett von Maria Neuschmid und Jörg Adlassnigg. Kammgarn Hard, Vorarlberg, 20:30 Uhr  
**Seelax 14: Geschwister Pfister.** Musikkabarett, Show, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## LITERATUR

**Bewegung, die Essenz des Lebens.** Grand Hotels Resort Bad Ragaz, 18 Uhr

## VORTRAG

**Aussatz und Pest bei unseren St.Galler Vorfahren.** Stadtwanderung bis ins Linsebühl. Vadian-Denkmal St.Gallen, 18 Uhr  
**Wissenschaft im Gespräch.** David Stadelmann, Wirtschaftswissenschaftler. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr  
**Dieser Grenzpfahl-Patriotismus erhielt (...) einen Stoss - Oder warum Juden die einzigen Europäer sind.** Vortrag von Erik Petry. Jüdisches Museum Hohenems, 19:30 Uhr

## KINDER

**Bauernkunst - Appenzeller und Toggenburger Bauernmalerei von 1600 bis 1900.** Kinder Kunst Klub. Kunstmuseum St.Gallen, 14 und 18:30 Uhr  
**Sexperten - Flotte Bienen und tolle Hechte.** Kindernachmittag. Naturmuseum St.Gallen, 14 Uhr  
**Ungarische Erzählstunde.** Mit Eva Csokona. Freihandbibliothek St.Gallen, 15 Uhr

## DIVERSES

**Eine Runde Deutsch.** Zusammen sprechen und üben. Freihandbibliothek St.Gallen, 19 Uhr  
**Fotostammtisch.** Sittermühle Bischofszell, 19:30 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Fliessende Welt. Verborgene Schönheit. Schätze aus Japan.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Die ersten Europäer. Habsburger und andere Juden - eine Welt vor 1914.** Führung. Jüdisches Museum Hohenems, 18 Uhr  
**Deposit - Yann Mingard.** Führung. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr  
**Nativité de St H. Rousseau, douanier.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

## Do 22.

## KONZERT

**Bar-Piano.** Mit Wilfried Rohner. Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr

**Miracle Flair.** Melodic Rock. Rock-Pop-Zentrum St.Gallen, 20 Uhr  
**Red City Road.** Supported by Get Dead und Perdicion. Grabenhalle St.Gallen, 21:15 Uhr

## NACHTLEBEN

**Badewanne.** The Legacy of Jazz - Lounge #2. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

## FILM

**Mama Illegal.** Moldawische Mütter und die bittere Seite der Care-Arbeit. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Im Gedenken an Peter Liechti.** Eine Würdigung von Freunden und Weggefährten. Kinok St.Gallen, 19 Uhr  
**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele Kinok St.Gallen, 21:00 Uhr

## BÜHNE

**Anything Goes.** Musical von Cole Porter. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Fame.** Musical. Pädagogische Hochschule des Kantons St.Gallen (Marienberg) Rorschach, 19:30 Uhr  
**Holzfällen.** Schauspiel von Thomas Bernhard. Theater am Kornmarkt Bregenz, 19:30 Uhr  
**Tivoli-Bar.** Philosophieren, kapitulieren, brillieren. Variété Tivoli St.Gallen, 20 Uhr  
**Ein neuer Tag erwacht.** Ein Clownstück von Carole Colombi. Theater 111 St.Gallen, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Geschwister Pfister.** Musikkabarett, Show, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

## LITERATUR

**Museumshäppli.** Der doppelte Künzler. Historisches Museum Thurgau Frauenfeld, 12:30 Uhr  
**Redefreiheit.** Poetry Slam von Amnesty International & Slam Gallen. Kugl St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Hannes Binder, Hansjörg Quaderer: Pogrom in Liechtenstein.** Moderation: Stefan Keller. Bodman-Literaturhaus Gottlieben, 20 Uhr

## VORTRAG

**Riskante Freiheit.** Der Hang des Menschen zum Bösen und seine Folgen. Ringvorlesung ZEN-FHS. Kantonsratssaal St.Gallen, 18 Uhr  
**Der Erste Weltkrieg: vorher, nachher und mitten drin.** Ambivalente Darstellungen in den «pazifistischen» Romanen. Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

## KINDER

**Geschichtszeit.** Mit Marianne Wäsp. Freihandbibliothek St.Gallen, 14:15 und 15 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Hinter der Bar.** Kunsttreffpunkt. Nnextex St.Gallen, 19 Uhr  
**Kuratorenführung.** Mit Ute Pfanner. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr



**Bärenstark!**  
**Schützengarten**  
 SCHWARZER BAR  
 Schwarzer Bär in der Bügelflasche ist ein echtes Dunkelbier für welches ausschliesslich Original-Dunkles Malz verwendet wird. Dieses gewinnt durch Darren bei höheren Temperaturen die herrlich dunkle Farbe und das ausgeprägte feine, malzige Aroma, das dem Bier seine besondere Note verleiht.  
**Schützengarten**  
 Das vortreffliche Bier.

## Fr 23.

## KONZERT

**Vier elektronische DJ's.** Und Live Act Ditscheridu und Percussion. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr  
**Wahrlich, wahrlich, ich sage euch.** Kantate BWV 86 von J.S. Bach. Evang. Kirche Trogen, 19 Uhr  
**Billy Cobham.** Fusion Jazz. Kammgarn Schaffhausen, 19:45 Uhr  
**Cancionas mediterraneas.** Die Bernecker Mezzosopranistin Rahel Indermaur. Evangelische Kirche Berneck, 20 Uhr  
**Cantamos.** 50 Jahre Musikgeschichte. Altes Kino Mels, 20 Uhr  
**Dodo Hug.** Jokerwoman revisited. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Enrico Lenzin.** Von Schlagzeug bis Alphorn. Kaffeehaus St.Gallen, 20 Uhr  
**Patricia Fehr mit Rex Quintett.** Weinbau Genossenschaft Berneck, 20 Uhr  
**Silvan Zingg Trio.** Boogie Woogie & Blues. Casino Herisau, 20 Uhr  
**Take the Stage #2: The Selkies.** Celtic Folk. Restaurant Frohsinn Weinfelden, 20:15 Uhr  
**Billy Cobham.** Fusion-Jazz-Konzert. Kammgarn Schaffhausen, 20:50 Uhr  
**Spencer & Yokko.** Doppelkonzert. Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr  
**2bit AggroPunk Poetry.** Meets Techno HipHop Electronic Soundscapes. TapTab Schaffhausen, 22 Uhr

## NACHTLEBEN

**Dance free.** Alkoholfreier Tanzraum, ohne Strassenschuhe. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Altstadt Swing.** Mit Lindy-Hop Crashkurs. Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr

## FILM

**O Samba.** Regisseur George Gachot führt durch die Welt des



**kellerbühne**  
Live Acts & Happy Hours  
Kellerbühne St.Gallen St.Georgen-Strasse 3, 9000 St.Gallen  
Vorverkauf und Reservation 1 Monat im voraus  
Klubschule Migros am Bahnhof, 071 228 16 66, www.kellerbuehne.ch  
Abendkasse 1 Stunde vor Beginn, 071 223 39 59

14  
Mai  
Juni

 Do 01.05 20:00 Vereirn Freirampe  
**Schiffbruch** von Rebecca C. Schnyder  
**Heimspiel 4** | Drei Geschwister auf der Suche nach der eigenen Erfüllung erben ihr Elternhaus und sehen sich in einen Machtkampf verstrickt, in dem Wünsche aufeinanderprallen.  
Fr. 30.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 15.-

 Fr 02.05 20:00 Olífr M. Guz  
**Der beste Freund des Menschen**  
**Heimspiel 5** | Guz singt Songs und erzählt Geschichten. Sein musikalisches Spektrum reicht von Elektro-Rock'n'Roll über sinfonische Klangberge bis zu albernem Dixieland.  
Fr. 30.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 15.-

 Sa 03.05 20:00 Frühstück auf der Szene  
**Wurzelzeit**  
**Heimspiel 6** | Das Theaterkollektiv Frads untersucht Traditionen und Bräuche und nimmt das Publikum mit auf eine Expedition zum immateriellen Kulturerbe.  
Fr. 30.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 15.-

 Mi 07.05 20:00 Sibylle Aeberli & Milena Moser  
Fr 09.05 20:00 **Die Unvollendeten verändern sich**  
Sa 10.05 20:00 Aeberli und Moser sind am Punkt angekommen, an dem sie beschliessen: So geht es nicht weiter. Etwas muss sich ändern. Zum Schreien komisch und zu Tränen rührend.  
Fr. 35.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 20.-

 Mi 14.05 20:00 Duo Calva  
Fr 16.05 20:00 **Zwei für Eins**  
Sa 17.05 20:00 Streichquartett für zwei Celli: Alain Schudel und Daniel Schaefer stehen vor dem Ruin und sind zu jedem musikalischen Opfer bereit! Ob sie sich und die klassische Musik so retten können?  
Fr. 35.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 20.-

 Mo 19.05 20:00 Tim Krohn: Aus dem Leben einer  
**Matratze bester Machart**  
Eine Matratze in den Wirren des 20. Jahrhunderts: Ein genialer Kunstgriff führt zu einer Sternstunde der Literatur, voller beglückender, tragischer und komischer Momente.  
In Zusammenarbeit mit Rösslior Bücher  
Fr. 20.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 10.-

 Mi 21.05 20:00 Dodo Hug  
Fr 23.05 20:00 **Jokerwomen revisited**  
Sa 24.05 20:00 Spielfrau Dodo Hug verführt mit Eigen- und Fremdkompositionen und schlägt der Mainstream hörenden Mehrheit mit prickelnden Überraschungen gern ein Schnippchen.  
Fr. 40.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 25.-

 So 25.05 17:00 Matthias Peter & Urs Gühr  
**Die Legende vom heiligen Trinker**  
Zum 75. Todestag: «Mein Testament» hat Joseph Roth (1894-1939) seine letzte Erzählung genannt, die von einem von Wundern heimgesuchten Clochard in Paris erzählt.  
Fr. 25.- | Studenten, Lehrlinge 10.-

 Mi 28.05 20:00 Michel Gammenthaler  
Do 29.05 20:00 **Scharlatan**  
Fr 30.05 20:00 Augen auf bei der Berufswahl: Zauberei ist eine solide Grundausbildung! Ein Blick in die Kristallkugel offenbart: Michel Gammenthalers neues Programm ist paranormal!  
Sa 31.05 20:00  
Fr. 40.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 25.-

 Mi 04.06 20:00 Simon Enzler  
Do 05.06 20:00 **vestolis**  
Fr 06.06 20:00 Hinter vorgehaltener Hand – «vestolis» eben  
Sa 07.06 20:00 – wird so manches verhandelt! Was 2012 mit Feldversuch in der Kellerbühne begann, kommt nun zur Derrniere. Musik: Daniel Ziegler.  
Fr. 35.- | Studenten, Lehrlinge Fr. 20.-

Mit Unterstützung von:   

Sponsoren:    

Mullergasse 1-3  
9001 St. Gallen  
071 227 47 47  
info@roesslior.ch  
www.books.ch

**Bernecker  
MaiBlüten**

Freitag, 2. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Hanneli Musig:  
Polka ma non troppo**

Samstag, 3. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Jürgen Waidele & Friends, Jazz**

9. Mai (20 Uhr), 18. Mai (11 Uhr),  
23. Mai (17 Uhr) ab Rathausplatz, Berneck **Eintritt frei!**

**Ausstellung, Werkwanderungen –  
Grosse Mengen gleicher Dinge**

Sonntag, 11. Mai 2014, 17.00 Uhr  
**Christian Zehnder,  
Barbara Schirmer – Lausch**

Mittwoch, 14. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Ûs uesterem Rintfl:  
Lesungen und Musik**

Samstag, 17. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Rock4 – Queen «A Night at  
the Opera remastered»**

Freitag, 23. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Canciones mediterraneas –  
Rahel Indermaur, Stefanos  
Koroneos, Kevin McCutcheon**

Samstag, 31. Mai 2014, 20.00 Uhr  
**Musique Simili: Nomades**

**ku l t u r f o r u m  
BERNECK**

**Details und Karten-Reservation:  
www.maiblueuten.ch**

**Coroner**

**RON ROYCE**

**COMMUNIST C. BARON**

**MARQUIS MARKY**

DO. 29.5. SALZHAUS WINTERTHUR  
SUPPORT: DEATH MECHANISM ITA  
LOTRIFY CH COMANIC CH

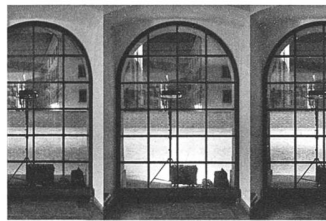


## Mozarts Todsünde

### Singwochenende mit Mario Schwarz

Traditionell findet im Rahmen des Bodenseefestivals ein Singwochenende in der Kathedrale St.Gallen statt. Unter der Leitung von Mario Schwarz erarbeiten die Teilnehmer die «Missa brevis KV 275» von Mozart. Der volkstümlich heitere Charakter, aber auch der gefällige Ton dieser Messe war für die kirchenmusikalischen Reformer des 19. Jahrhunderts ein Stein des Anstosses; Franz Witt spricht von einer «wahren Verirrung», ja von einer «musikalischen Todsünde».

**Samstag und Sonntag, 17. und 18. Mai (Proben), Sonntag, 18. Mai, 11 Uhr (Aufführung)**  
**Kathedrale St.Gallen**  
 collegium-musicum.ch



## Meteotropisches Finale

### Landschaftsreflexe im Kulturraum

Es geht um Selbstdarstellung und Grenzbereiche, Landschaftsmalerei und Öffentlichkeit: Die Ausstellung «Bellevue GTA 1848–2070» im Kulturraum am Klosterplatz verbindet Fresken aus dem 19. Jahrhundert mit Computerspielen von heute. Den Abschluss macht Meteotrop in voller Besetzung (Peter Weber, Norbert Möslang, Peter Lutz, Patrick Kessler, Frank Heer und Sven Bösigler). Bereits zuvor finden Konzerte von Radio Bellevue statt, u.a. mit Low Freq und Bit-Tuner am 2. Mai und TieMyShoe und DJ Fred Hystère am 3. Mai je 20 Uhr.

**Sonntag, 18. Mai, 16 Uhr**  
**Finissage mit Meteotrop, Kulturraum am Klosterplatz St.Gallen**  
 kultur.sg.ch



## Riskante Freiheit

### Philosophin Annemarie Pieper

In einer Reihe von vier Veranstaltungen widmet sich die Ringvorlesung «Was ist der Mensch?» des Zentrums für Ethik und Nachhaltigkeit ZEN-FHS St.Gallen der Beschäftigung mit einigen Aspekten des Menschseins und erörtert diese aus einem ethischen Blickwinkel. In der Veranstaltung vom 22. Mai setzt sich die Philosophin Annemarie Pieper mit dem Thema «Riskante Freiheit – Der Hang des Menschen zum Bösen und seine Folgen» auseinander.

**Donnerstag, 22. Mai, 18 Uhr**  
**Kantonsratssaal St.Gallen**  
 fhsg.ch/ringvorlesung



## Von Schlagzeug bis Alphorn

### Enrico Lenzin im Kaffeehaus

Mit seinem Sammelsurium an Perkussionsinstrumenten wird Enrico Lenzin zum fantasievollen Fabulierer. Er entführt die Zuhörer in andere Welten – mal sphärisch, mal verspielt, mal poetisch, mal feurig temperamentvoll. Er entfaltet wunderbare Bilder und Geschichten in unseren Köpfen und lässt Raum für leise, aber auch schräge Zwischentöne. Ein Abend mit Schlagzeug, Hang, Percussion, Alphorn, Stepdance und vielem mehr.

**Freitag, 23. Mai, 20 Uhr**  
**Kaffeehaus St.Gallen**  
 kaffeehaus.ch

Samba. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr

**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**Die Weber.** Stummfilm mit Live-Vertonung. Alte Zwirnerei Strahlholz Gais, 20 Uhr

**Noah.** Regie: Darren Aronofsky. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

## BÜHNE

**La Gioconda.** Oper von Amilcare Ponchielli. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Schweizer Theatertreffen.** Amphitryon und sein Doppelgänger, Regie Karin Henkel. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

**Es wott es Fraueli z'Märit goo.** Theaterstück mit Musik von Concentus Rivensis. Oberstufenschulhaus Walenstadt, 20 Uhr

**Klaus Eckel: Alles bestens, aber...** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr

**Veri – typisch Verien.** Kabarett. 3Eidgenossen Appenzell, 20 Uhr

**What the Body Does Not Remember.** Ultima Vez, Wim Vandekeybus. Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

**Ein neuer Tag erwacht.** Ein Clownstück von Carole Colombi. Theater 111 St.Gallen, 20:15 Uhr

**Mephistos Geist.** Faustopheli-

sche Theaterprobe. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Seelax 14: Wellküren – Herzsticht.** Musikkabarett, Bayern. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

**Nachtzug – Uppercut.** Tanzstück der Rotes Velo Tanzkompanie. Lokremise St.Gallen, 22 Uhr

## LITERATUR

**Poetry Slam.** Grosser Wettstreit der Dichter, mit Aftershowparty. Krafffeld Winterthur, 20 Uhr

## VORTRAG

**Buchpräsentation Ingrid Holzschuh.** Adelheid Gnaiger. Die erste Architektin Vorarlbergs. Vorarlberg Museum Bregenz, 19 Uhr

## AUSSTELLUNG

**David Maljkovic.** Kunst über Mittag. Kunstzone Lokremise St.Gallen, 12:30 Uhr

**Grosse Mengen gleicher Dinge.** Finissage. Rathaus Berneck, 17 Uhr

# Sa 24.

## KONZERT

**Les arômes de la musique française.** Klassisches Konzert. Modelhof Müllheim Dorf, 17 Uhr

**The Divine Duo.** Nordindische

klassische Musik. Kleinaberfein St.Gallen, 17 Uhr

**Dänu Wisler.** Frühlingsdegustation mit Konzert. Weinbau Genossenschaft Berneck, 18 Uhr

**Niels van der Waerden.** Protestmusik. Grabenhalle St.Gallen 18:30 Uhr

**Sarah MacDougall & Band.** Ehrliche, poetische Songs. Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

**4. Domorgelkonzert.** Mit Gerhard Gnann, Freiburg i.Br. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr

**Cantamos.** 50 Jahre Musikgeschichte. Altes Kino Mels, 20 Uhr

**Dachs.** Electropop from CH. Tankstell-Bar St.Gallen, 20 Uhr

**Dodo Hug.** Jokerwoman revisited. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr

**Magnificat – John Rutter.** Glarner Kammerchor, Camerata Musica Luzern. Evang. Kirche Sargans, 20 Uhr

**Sedaa.** Musik aus der Mongolei & Iran. Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr

**Mfmf & Roger.** Hip Hop & Rap. Gare de Lion Wil, 20:30 Uhr

**Café Deseado.** Wortlose Geschichten aus der nordöstlichen Pampa. Kultur Punkt Flawil, 21 Uhr

**The Rude Tins.** Schweizer Soundsalven. Grabenhalle St.Gallen 21 Uhr

**Konzert.** Manolo Panic. Habsburg Widnau, 21 Uhr

**Las Kellies, Peach Kelli Pop.** Zwei verheissungsvolle Frauenbands. Treppenhaus

Rorschach, 22 Uhr

**Sleaford Mods.** Palace St.Gallen, 22 Uhr

## NACHTLEBEN

**Sputnik.** Space Age Soul Beat Shakedown from Outer Space. Krafffeld Winterthur, 20 Uhr

**Bravo Hits Party.** DJ Ibrahim Bassiv & Knight Rider Soundsystem. Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr

**Afterparty.** Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

## FILM

**Mama Illegal.** Moldawische Mütter und die bittere Seite der Care-Arbeit. Kinok St.Gallen, 16 Uhr

**Der Hundertjährige, der aus dem Fenster stieg und verschwand.** Regie: Felix Herngren. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr

**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 17:45 Uhr

**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

**Divergent – Die Bestimmung.** Regie: Neil Burger. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

## BÜHNE

**Geführte Theatergeschichte.** Mit

Dominik Kaschke und Romeo Meyer. Stadttheater Schaffhausen, 12 Uhr, 18 Uhr und 22 Uhr

**Blondchen im Morgenland.** Musik und Geschichten aus «Die Entführung aus dem Serail». Tonhalle St.Gallen, 15 Uhr

**Schweizer Theatertreffen.** 300 grammi di cuore, Regie Pietro de Pascalis. Theater Winterthur, 19:30 Uhr

**Artus – Excalibur.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

**Anna & Willy.** Die sich über die Grenzen der Zeit hin verlieben. Theater 111 St.Gallen, 20 Uhr

**Die Nashörner.** Schauspiel nach Eugène Ionesco. Fabriggli Buchs, 20 Uhr

**Es wott es Fraueli z'Märit goo.** Theaterstück mit Musik von Concentus Rivensis. Oberstufenschulhaus Walenstadt, 20 Uhr

**Ingo Oschmann: Hand drauf!** Kabarett. Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr

**Mein Herz ist ein Dealer.** Gastspiel von Theater Konstellationen. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr

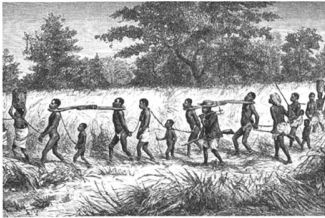
**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr

**Mephistos Geist.** Faustophelische Theaterprobe. Theater am Gleis Winterthur, 20:15 Uhr

**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 20:15 Uhr

**Pic.** Szenische Lesung – Komische Knochen. Chössi-Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr





## St.Gallen und Sklaverei

**Debatte und Rundgang am Sufo**  
Die Schweiz war keine Kolonialmacht. Und doch war sie am Sklaven- und Warenhandel beteiligt – auch mit St.Galler Kaufleuten. Die kleine Entwicklungsorganisation Cooperaxion arbeitet bewusst entlang der alten Sklavenrouten und hat eine Datenbank zum Dreieckshandel aufgeschaltet. Sie bringt am Sufo Experten ins Gespräch: Sklaverei-Forscher Hans Fässler, den Zürcher Urs A. Müller Lhotska, der die Biografie des St.Gallers Jakob Laurenz Gsell aufgearbeitet hat, und HSG-Professor Rainer Schweizer. Hans Fässler führt ausserdem einen Stadtpaziergang zum Thema durch St.Gallen.  
**Samstag, 24. Mai, 10 Uhr**  
GBS Schulhaus (Diskussion)  
**13.45 Uhr Post Lachen**  
(Stadtpaziergang)  
cooperaxion.org



## Wortschwall-Attacken

**Sleaford Mods im Palace**  
Vergesst Britpop, vergesst alle Indie-Schleimsäcke, Rockböcke und sowieso 95 Prozent der lauen, feigen Musik, die ihr in den letzten Jahren gehört habt: Hier kommen die Sleaford Mods und hauen mit ihrem minimalistisch rumpelndem Post-Punk-Hip-Hop alles weg. Donkey! Fizzy! Jolly Fucker! The Wage Don't Fit! Tied Up in Nottz! Jeder Track eine Wortschwall-Attacke, ein fieser Sog mit sofortiger Suchtwirkung. So tönt der wütende Soundtrack zum kaputt privatisierten Land nach 30 Jahren Thatcher und New Labour; so war Punk gemeint, so verbindet einer The Fall, Wu-Tang-Clan und PIL.  
**Samstag, 24. Mai, Tür 21 Uhr, Beginn 22 Uhr, Palace St.Gallen**  
palace.sg



## Selbstbesessenheit

**Knecht/Fleischlin in der Lok**  
«Mensch! – Ein Showbusiness in mehreren Aufzügen» nennen Beatrice Fleischlin (Autorin/Performerin) und Jonas Knecht (Regisseur) ihr gemeinsames Grübeln über das Existentielle in der heutigen Wettbewerbsgesellschaft. «Mein Herz ist ein Dealer» ist der zweite Aufzug, der aus dieser Zusammenarbeit hervorgeht. Fleischlin und Knecht schicken darin zwei Figuren auf die Bühne, die ihrer Selbstbesessenheit auf die Schliche kommen. Aber so ganz ohne Schlamassel geht das nicht über die Bühne.  
**Samstag, 24., Mittwoch, 28. und Donnerstag, 29. Mai, je 20 Uhr**  
Lokremise St.Gallen  
theater-konstellationen.ch



## Auf ins Schlaraffenland!

**Theater Dampf im Chössli**  
Gofechössli: So heisst die Programmschiene für kleine Theaterfreunde am Chössli-Theater. Diesmal führt die Reise ins Schlaraffenland, Reiseführer sind die Komiker von Theater Dampf. Die Geschichte: Chümel und Mäus treffen auf einen seltsamen Mann mit Zylinder. Bald wird klar, dass sein Plan, Magie auf seine kleine Theaterbühne zaubern zu wollen, endgültig gescheitert ist. Da hilft nur ein Wunder.  
**Sonntag, 25. Mai, 17 Uhr**  
Chössli Theater Wattwil  
choessi.ch

## LITERATUR

**Buchstart.** Reim und Spiel mit Marianne Wäpse. Freihandbibliothek St.Gallen, 09:30 bis 10:00 und 10:30 bis 11:00 Uhr  
**Franz Hohler.** Lesung. Rösslisaal Flawil, 20 Uhr

## VORTRAG

**Was hatte St.Gallen mit Sklavenschandel zu tun?** Diskussionsrunde. GBS Kirchgasse St.Gallen, 10 Uhr / Stadtpaziergang. Post Lachen St.Gallen, 13:45 Uhr  
**Kulturgeschichtliche Wanderung auf dem Sitterweg von Haggen bis Stocken.** In geschichtsträchtiger Hügel- und Tobellandschaft. Schlössli Haggen St.Gallen, 14 Uhr

## KINDER

**Arabische Erzählstunde.** Mit Selma Mechergui. Freihandbibliothek St.Gallen, 13 Uhr  
**Es war einmal ein Igel.** Geschichten und Gedichte von Franz Hohler. Rösslisaal Flawil, 17 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Sinn & Flut, Installation – offene Werkstatt, Talkrunde.** Kornhaus Parterre Nord Rorschach, 11 Uhr  
**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Winterthurer Stadtplan.** Vernissage. Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr

## So 25.

### KONZERT

**Schwiizergoofe.** Hello Family Tour 2014. Stadtsaal Wil, 17 Uhr

### FILM

**Still Life.** British Cinema erfrischend anders: ein Meisterwerk. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**Neuland.** Berührendes Porträt junger Migranten in der Schweiz. Kinok St.Gallen, 13 Uhr  
**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Banshun (Late Spring).** Starkes Familienporträt von Meisterregisseur Yasujiro Ozu. Kinok St.Gallen, 17 Uhr  
**Tōkyō monogatari (Tokyo Story)** Regie: Yasujiro Ozu. Kinok St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Still Life.** Regie: Umberto Pasolini. Kino Rosental Heiden, 19:15 Uhr  
**Roots, Rock, Reggae.** Anvil! The Story of Anvil. Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

### BÜHNE

**Geführte Theatergeschichte.** Mit Dominik Kaschke und Romeo Meyer. Stadttheater Schaffhausen, 11 Uhr  
**Ödipus Stadt.** Einführung in das Schauspiel. Theater St.Gallen, 11 Uhr  
**Geführte Theatergeschichte.** Mit Dominik Kaschke und Romeo Meyer. Stadttheater

Schaffhausen, 14 Uhr  
**Mummenschanz 4families.** Show für Familien. Theater Chur, 14 Uhr  
**Die tote Stadt.** Oper von Erich Wolfgang Korngold. Theater St.Gallen, 14:30 Uhr  
**Ernst Jandl: Aus dem wirklichen Leben.** Ein Sprechmusiktheater. Theater am Gleis Winterthur, 15 Uhr  
**Die Legende vom heiligen Trinker.** Matthias Peter & Urs Gühr. Kellerbühne St.Gallen, 17 Uhr  
**Gofechössli.** Theater Dampf – Schlaraffenland. Chössli-Theater Lichtensteig, 17 Uhr  
**Morgen in Katar.** Unterwegs im Zug. Theaterhaus Thurgau Weinfelden, 17:15 Uhr  
**We Are Family.** Theaterstück von Pulpproduktion. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

### VORTRAG

**Rundgang in Konstanz.** Auf den Spuren des Konzils 1414-1418. Schweizerbahnhof Konstanz, 14:15 Uhr

### KINDER

**Cinello. Kreuz- und Querflöte.** Ein Kinder-Musiktheater von Jeunesse Wien. Schloss Wartegg Rorschacherberg, 11 Uhr  
**Rio 2.** Regie: Carlos Saldanha. Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

### DIVERSES

**Fluchtwege.** Auf den Spuren des Films «Akte Grüningers». Jüdisches Museum Hohenems, 10:30 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Sangomas – Traditionelle Heiler in Südafrika.** Führung. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 11 Uhr  
**Iren Stehli – So nah, so fern.** Führung. Fotostiftung Schweiz Winterthur, 11:30 Uhr  
**Finissage Im Zeitfenster.** Eine szenografische Rauminstallation. Kunstraum Engländerbau Vaduz, 13 Uhr

## Mo 26.

### KONZERT

**Christina Jaccard – Dave Ruosch Band.** Die Zürcher Sängerin. Weinlokal 1733 St.Gallen, 20 Uhr  
**The Loodies.** Orchestral und durchdacht. Portier Winterthur, 20:30 Uhr

### FILM

**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Beltracchi – Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

### BÜHNE

**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr  
**We Are Family.** Theaterstück von Pulpproduktion. Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

## VORTRAG

**Die passende Rechtsform.** Informationsabend. Kulturbüro St.Gallen, 19:30 Uhr

## DIVERSES

**Analoge Fotografie für EinsteigerInnen.** Mit Ekk Lory. Jugendsekretariat St.Gallen, 17 Uhr

## Di 27.

### KONZERT

**Magnum.** Anspruchsvoller und eingängiger Hardrock. Conrad Sohm Dornbirn, 20 Uhr  
**Seelax 14: Hazmat Modine – Cicada.** Weltmusik, Jazz, USA. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

### NACHTLEBEN

**Lindy Circle.** Die Sitterbugs bounce durch den Dienstagabend. Oya St.Gallen, 19 Uhr  
**Editanstalt.** Phonographic Transmissions From The Wardenlyffe Plant. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

### FILM

**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**A Long Way Down.** Regie: Pascal Chaumeil. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr



**Floating Skyscrapers.** Eine Freundschaft wird zur Leidenschaft und grossen Liebe. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr  
**Watermarks - Three Letters from China.** Regie: Luc Schaedler. Filmfoyer, Kino Loge Winterthur, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Farbenwort - Hommage an Christian Morgenstern.** Eurythmieaufführung der Goetheanum-Bühne. Ekkharthof Lengwil-Oberhofen, 19:30 Uhr  
**Schweizer Theatertreffen.** La Dame de la mer, Regie: Omar Porras. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Magical Road.** Tanzstück von Anton Lachky und Eléonore Valère. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr

## VORTRAG

**Der Erste Weltkrieg: vorher, nachher und mitten drin.** Frauen in der Schweiz während des 1. Weltkriegs. Palace St.Gallen, 20:15 Uhr

## DIVERSES

**Analoge Fotografie für EinsteigerInnen.** Mit Ekk Lory. Jugendsekretariat St.Gallen, 17 Uhr  
**Italienisches Sprachcafé.** Sprachkenntnisse praktizieren. Kino Rosental Heiden, 18:30 Uhr

# Mi 28.

## KONZERT

**Klangfestival Naturstimmen.** Diverse Acts, Diverse Locations. Alt St.Johann, 10 Uhr  
**Eggner Trio.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Musig uf dä Gass Rorschach.** Pow! aus San Francisco spielen Open Air. Treppenhaus Rorschach, 20 Uhr  
**Singersnight Vol.3.** Judith Zürcher und ihre Gesangsschülerinnen. Restaurant Frohsinn Frauenfeld, 20 Uhr  
**Jazz Now.** Lukas Brügger Jazz Orchestra. Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr  
**Seelax 14: Diknu Schneeberger Trio - Friends.** Gypsy-Swing, Jazz, Österreich. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr  
**Solander (SWE).** Uh, das war knapp. Oya St.Gallen, 22 Uhr  
**Tendencias #006.** Planningtorock, Gazele Twin & Chevalier Avant Garde. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

## NACHTLEBEN

**Roots-Foods.** LGBT-Groove-Reggae-Night-Strictly-Against-Homophobia. CMC St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Nachtsyl: Ayku - Songs of Gastarbeiter.** Kommentiertes Auflegen mit anschliessendem DJ-Set. Palace St.Gallen, 21 Uhr  
**Electronic Music Review.** Jungle & Drum'n'Bass. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

## FILM

**Beltracchi - Die Kunst der Fälschung.** Packend: Der erfolgreichste Fälscher unserer Zeit. Kinok St.Gallen, 17:30 Uhr  
**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

## BÜHNE

**Ödipus Stadt.** Schauspiel nach Sophokles, Euripides und Aischylos. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Schweizer Theatertreffen.** Sei nicht du selbst von Boris Nikitin. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Mein Herz ist ein Dealer.** Gastspiel von Theater Konstellationen. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Michel Gammenthaler.** Scharlatan. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Russisch Roulette.** Jugendtheaterclub. Theater St.Gallen, 20 Uhr

## LITERATUR

**Frauenpfeil.** Unkraut - zum Jäten zu schade. Evang. Kirche Wigoltingen, 09 Uhr

## VORTRAG

**Philosophiekafee.** Sinnmaximierung. Kaffeehaus St.Gallen, 16 Uhr

## KINDER

**Fliessende Welt. Verborgene Schönheit.** Schätze aus Japan. Museum für Kinder. Historisches und Völkerkundemuseum St.Gallen, 14 Uhr

## DIVERSES

**Jungunternehmer-Treff.** Mit Startfeld. Verein Startfeld St.Gallen, 19 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Carter Mull & Tobias Kaspar.** Kunst-Häppchen. Kunsthalle St.Gallen, 12:30 Uhr  
**Tanz mit Bruce V.** Offenes Atelier. Eisenwerk Frauenfeld, 18 Uhr  
**Surfaces - Neue Fotografie aus der Schweiz.** Führung. Fotomuseum Winterthur, 18:30 Uhr  
**Thomas Blumenberg.** Zeichnung aktuell, Vernissage. Nextex St.Gallen, 19 Uhr  
**St Memnon, vidangeur.** Museumsnacht. Point Jaune Museum St.Gallen, 19 Uhr

# Do 29.

## KONZERT

**Klangfestival Naturstimmen.** Diverse Acts, Diverse Locations. Alt St.Johann, 10 Uhr  
**Kian Soltani und Aaron Pilsan.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 16 Uhr  
**Patricia Kopatchinskaja & Fazil Say.** Werke von Beethoven und Fazil Say. Klosterkirche Münsterlingen, 17 Uhr  
**Gare Tango.** Mit Cosae Mandinga. Gare de Lion Wil, 19 Uhr  
**Toccata.** Orgeltoccaten von Merulo bis Gigout, vom 16.

zum 20. Jht. Michaelskirche Aawangen, 19:30 Uhr  
**Jaam-Night.** Mit Manollo. Flon St.Gallen, 20 Uhr  
**Yaara Tal & Andreas Groethuysen.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr

## NACHTLEBEN

**Badewanne.** Yes Yes Yo, to the Beat Yo! Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Hallenbeiz.** PingPong und Sounds vom Plattenteller. Grabenhalle St.Gallen, 20:30 Uhr

## FILM

**Alphabet.** Wagenhofers packende Abrechnung mit unserem Bildungssystem. Kinok St.Gallen, 11 Uhr  
**O Samba.** Regisseur George Gachot führt durch die Welt des Samba. Kinok St.Gallen, 13:15 Uhr  
**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele Kinok St.Gallen, 15 Uhr  
**Der Goalie bin ig.** Tragikomödie um einen lieben Stech nach Pedro Lenz. Kinok St.Gallen, 16:45 Uhr  
**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Grand Central.** Die schöne Léa Seydoux, ein AKW und eine verbotene Liebe. Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

## BÜHNE

**Novecento.** Die Legende vom Ozeanpianisten. Lokremise St.Gallen, 16 Uhr  
**Anything Goes.** Musical von Cole Porter. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Schweizer Theatertreffen.** Das Weisse vom Ei, Regie Christoph Marthaler. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Mein Herz ist ein Dealer.** Gastspiel von Theater Konstellationen. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Michel Gammenthaler.** Scharlatan. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Tivoli-Bar.** Philosophieren, kapitulieren, brillieren. Varieté Tivoli St.Gallen, 20 Uhr

## DIVERSES

**Refugee Coffee.** Von der Aktion Zunder. La Buena Onda St.Gallen, 19 Uhr

## AUSSTELLUNG

**Sinn & Flut, Installation - offene Werkstatt.** Partytime mit Zubkultur. Kornhaus Parterre Nord Rorschach, 16 Uhr  
**Carter Mull & Tobias Kaspar.** Führung. Kunsthalle St.Gallen, 18:30 Uhr  
**Hinter der Bar.** Kunsttreffpunkt. Nextex St.Gallen, 19 Uhr

# Fr 30.

## KONZERT

**Klangfestival Naturstimmen.** Diverse Acts, Diverse Locations. Alt St.Johann, 10 Uhr  
**Konzert am Mittag.** Geschichten. Türkische Musiker in Vorarlberg. Vorarlberg Museum

Bregenz, 12:15 Uhr  
**Modigliani Quartett und Marie-Eisabeth Hecker.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 16 Uhr  
**Catfish.** Hart treibender und kompromissloser Rock. Bluesclub Bühler, 19:30 Uhr  
**Johnny Mastro Mamas Boys.** Dreckiger, rauer Blues. Pontem Kultur am Viadukt Herisau, 20 Uhr  
**Merel Quartet.** Werke von Beethoven und Gedizloiglu. Klosterkirche Münsterlingen, 20 Uhr  
**Offene Session.** Jazz & Blues. Giesserei Musikzentrum Winterthur, 20 Uhr  
**Schwanengesänge für die Kulturstiftung Winterthur.** Mit Azeotrop und Bruppacher. Alte Kaserne Winterthur, 20 Uhr  
**Véronique Gens und Susan Manoff.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**Iyeoka.** Soul, R'n'B, Funk mit Eleganz und einer Prise Motown. Kammgarn Schaffhausen, 20:15 Uhr  
**Ayako Shirasaki Trio.** Fanatischer Jazz aus Japan. Jazzhuus Lustenau, 21 Uhr

## NACHTLEBEN

**Electro Event.** Deep House. Kugl St.Gallen, 21 Uhr  
**Milonga.** Tangotanznacht. Tango Almacén St.Gallen, 21 Uhr  
**Just Buzz Bass.** Diverse Acts. Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr  
**Nachtbar.** Mit DJs Rio and Rea. Palace St.Gallen, 22 Uhr  
**Shrubber's.** DJ Nites Of Ni & Domenico Ferrero. Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

## FILM

**Kiga kaikyō (A Fugitive from the Past).** Ein Taifun verwüstet weite Küstenstriche Japans. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**Noah.** Regie: Darren Aronofsky. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**The Amazing Catfish (Los insólitos peces gato).** Mexikanischer Publikumserfolg um eine Wahlfamilie. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

## BÜHNE

**Artus - Excalibur.** Musical. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Schweizer Theatertreffen.** Giacomo, Regie Massimo Furlan. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**DivertiMento - Gate 10.** Komödiantische Überflieger. Sal Schaan, 20 Uhr  
**Magical Road.** Tanzstück von Anton Lachky und Eléonore Valère. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Michel Gammenthaler.** Scharlatan. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Seelax 14: Irmgard Knef - Der Ring des Nie-Gelungenen.** Musikkabarett, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr  
**Red Bull Flying Beach.** Das wohltemperierte Klavier trifft auf Breakdance. Stadttheater Schaffhausen, 21 Uhr

## KONZERT

**Klangfestival Naturstimmen.** Diverse Acts, Diverse Locations. Alt St.Johann, 07:30 Uhr  
**Cédric Tiberghien.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 16 Uhr  
**Falk & Sons.** Musicaltage 2014. Lokremise St.Gallen, 16 Uhr  
**5. Domorgelkonzert.** Mit Bartholomé Veny, Palma de Mallorca. Kathedrale St.Gallen, 19:15 Uhr  
**Philippe Jaroussky & Jérôme Ducros.** Schubert und Frankreich. Sittikus-Saal Hohenems, 20 Uhr  
**10 for 14 - CD Release.** Moonchild, Myself When Young, Waving Hands & Bad Symphony. Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr  
**5 Jahre Radio Stadtfilter.** Diverse Konzerte und Aftershow-Party. Gaswerk Winterthur, 17:30 Uhr

## NACHTLEBEN

**Disco Diverso.** Flon St.Gallen, 20 Uhr  
**WildWildEast - Durch den Wilden Osten.** Balkan Beats, Gypsy Grooves & Russendisko. Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr  
**Electro Event.** Deep House. Kugl St.Gallen, 21 Uhr  
**Dutty Wine.** DJs Ulterior (Belgien), Mack Stax, Tugg, Kosi und 2Eazy. Kammgarn Schaffhausen, 22 Uhr  
**Rap History 2005.** Palace St.Gallen, 22 Uhr  
**Feine Musik.** Electronic für feine Leute. Gare de Lion Wil, 23 Uhr

## FILM

**Still Life.** British Cinema erfrischend anders: ein Meisterwerk. Kinok St.Gallen, 16:15 Uhr  
**Hunting Elephants.** Regie: Reshef Levy. Kino Rosental Heiden, 17:15 Uhr  
**Art War.** In Kairo gilt die Lösung: Kunst als Waffe. Kinok St.Gallen, 18 Uhr  
**El secreto de Wakolda.** Eine Familie lebt Tür an Tür mit dem KZ-Arzt Josef Mengele Kinok St.Gallen, 19:45 Uhr  
**Her.** Regie: Spike Jonze. Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr  
**Left Foot Right Foot.** 3 Schweizer Filmpreise für ein urbanes, packendes Kinojuwel. Kinok St.Gallen, 21:30 Uhr

## BÜHNE

**Moses - Die 10 Gebote.** Musical von Michael Kunze und Dieter Falk. Theater St.Gallen, 19:30 Uhr  
**Schweizer Theatertreffen.** Woher die kleinen Kinder kommen, Regie Michel Schröder. Theater Winterthur, 19:30 Uhr  
**Katja Baumann: Im Bett mit Sisyphos.** Zeltainer Unterwasser, 20 Uhr  
**Kiki van Beethoven.** Gastspiel Theater 58. Lokremise St.Gallen, 20 Uhr  
**Michel Gammenthaler.** Scharlatan. Kellerbühne St.Gallen, 20 Uhr  
**Seelax 14: Erwin Grosche / Leo Lukas & Simon Pichler.** Kabarett, Deutschland. Platz der Wiener Symphoniker Bregenz, 20:30 Uhr

# PALACE MAI/JUNI

FR 2.5.  
**QUIZ DER  
POPULAR-  
KULTUR**

FR 9.5.  
**JEANS  
FOR JESUS** CH  
DACHS CH

SA 10.5.  
**WORST CASE  
SZENARIOS**

MI 14.5.  
**DEAN  
WAREHAM**

SA 17.5.  
**SOUL  
GALLEN**

DANS USA EX-LUNA GALAXIE 500  
LA TENTE CH

MI 21.5.  
**FUTURE  
ISLANDS** USA

ED SCHRADER'S  
MUSIC BEAT USA

KRISTIAN  
HARTING DK

SA 24.5.  
**SLEAFORD  
MODS** UK

GÖLDIN &  
BIT-TUNER CH

MI 28.5.  
**NACHTASYL:  
AYKU** SONGS  
OF GASTARBEITER

SA 3.5. / SA 31.5.  
**RAP HISTORY**

FR 6.6. Saisonschlusskonzerte  
**THE PARADISE  
BANGKOK MOLAM  
INTERNATIONAL  
BAND** THAILAND

MO 2.6.  
**SLINT** USA

SA 7.6.  
**MUSIG UF  
DE GASS**  
HOPES & VENOM  
THE BAD SHAKES  
DANCE AFFAIR

ERFREULICHE  
UNIVERSITÄT  
D.J. HANS-CHRISTIAN DANY  
MI 7.5./DI 13., DO 22./DI 27.5.  
DER ERSTE WELTKRIEG

DO 12.6. - SO 13.7.  
**ADRENALIN  
& PALACE**

WM Brasil 2014

BLUMENBERG PLZ  
ST. GALLEN  
PALACE.SG

## KLAVIER, ZU VIER HÄNDEN TUNDE KURUCZ & IMRE ROHMANN

So, 4. Mai, 17h. Poesie und rauschende Klangnuancen.  
Werke von Rossini, Dvorak, Debussy.

## CINELLO. «KREUZ- UND QUERFLÖTE»

So, 25. Mai, 16h. Interaktives Musiktheater für (Klein-) Kinder.  
Ein poetisches und kindergerechtes Projekt von Jeunesse Wien.

## DUO CAUSA. INGRID KARLEN & MARTINA BRODBECK

Pfingstsonntag, 8. Juni, 17h. Werke von Shostakovich, Debussy,  
de Falla und Piazzolla für Violoncello und Klavier.

kulturverein  
schlosswartegg  
9404 Rorschacherberg 071 858 62 62  
warteggkultur.ch

Kanton St.Gallen Kulturförderung | SWISSLOS | RAIFFEISEN

EINE ANDERE  
WELT  
IST MÖGLICH.

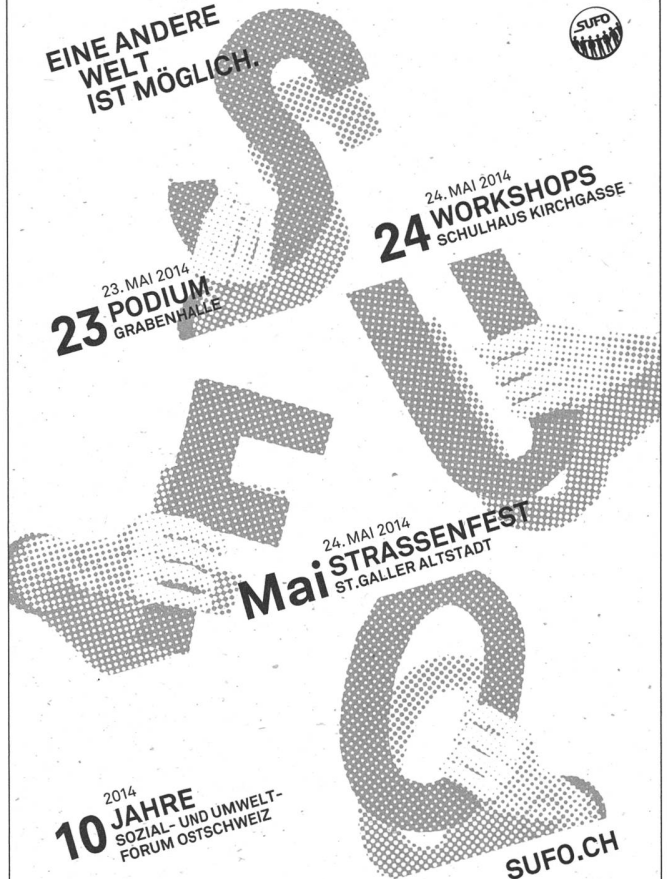
23. MAI 2014  
**23 PODIUM**  
GRABENHALLE

24. MAI 2014  
**24 WORKSHOPS**  
SCHULHAUS KIRCHGASSE

24. MAI 2014  
**Mai STRASSENFEST**  
ST. GALLER ALTSTADT

2014  
**10 JAHRE**  
SOZIAL- UND UMWELT-  
FORUM OSTSCHWEIZ

SUFO.CH

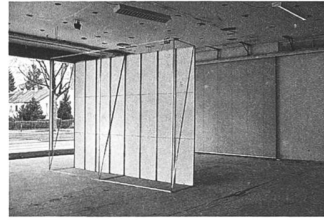




## Bötschi & Raschèr

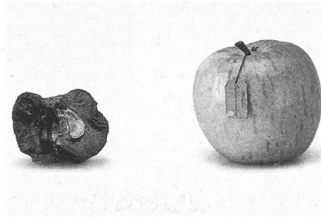
### Doppelausstellung der Galerie Tolle

Bis 25. Mai 2014 zeigt die Galerie tolle – art & weise in Rehetobel Werke der beiden Künstlerinnen Marie-France Bötschi und Ursula Raschèr. Ursula Raschèr Müller arbeitet mit Naturmaterialien: Strandgut, welches Geschichten erzählt, jedes Fundstück reizt zum Dialog. Marie-France Bötschi zeigt in ihren Bildern Gesichter, Silhouetten, Landschaften und Reisen in immer neuen Facetten. **Bis 25. Mai**  
**Galerie Tolle, Rehetobel**  
 tolle.ch



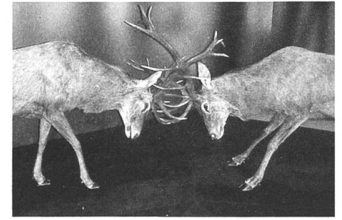
## Zeichnung, aktuell

**Nextex: Thomas Blumenberg**  
 Bleistift auf Papier war gestern. Kopfüber an der Decke, gefaltet an der Wand oder als Raumteiler platziert, ist heute. In der aktuellen Ausstellung im Nextex steht die Zeichnung im Fokus. David Berweger, Felix Stickel und Miriam Sturzenegger (von ihr stammt die obige Wand) zeigen raumgreifende Arbeiten, die irritierend und lustvoll zur vertieften Auseinandersetzung anregen. Als Gemeinschaftsprojekt ist Thomas Blumenberg mit von der Partie, eine Kunstfigur, die als Ausstellungsbegleiter Teil des Rahmenprogramms ist.  
**Mittwoch, 28. Mai, 19 Uhr**  
**(Eröffnung)**  
 Nextex St.Gallen  
 nextex.ch



## Von Apfel bis Eva

**Mostindien in Frauenfeld**  
 Zweimal Apfel: links ein Wildapfel (ca. 3'000 v. Chr.), rechts die Wintergoldparmäne (Anfang 20. Jahrhundert). Das Naturmuseum Thurgau widmet seine neue Ausstellung dem Apfel und beantwortet viele Fragen: Seit wann werden Äpfel angebaut? Welche Tierarten nutzen den Apfel? Welche Bedeutung hat er in Kunst, Musik oder Literatur? Wo liegen die zukünftigen Herausforderungen für den Anbau? Die Ausstellung macht Genussqualität, Bedeutung, Geschichte und Symbolik, Sortenvielfalt und Verarbeitung eindrücklich sichtbar.  
**8. Mai bis 26. Oktober**  
 Naturmuseum Thurgau, Frauenfeld  
 naturmuseum.tg.ch



## Flotte Bienen, tolle Hechte

**SEXperten im Stadtpark**  
 Die Sonderausstellung «SEXperten» erläutert anhand von über 50 Tierpräparaten, zehn Modellen und drei Filmstationen den Weg vom Vorspiel zur Paarung und zum Schicksal der Nachkommen. Erfolg bei der Fortpflanzung ist eine der Triebkräfte der Evolution: Nur wer sich gut präsentiert und sich gegen die Konkurrenz behauptet, hat beim vermeintlich schwachen Geschlecht eine Chance. Bei der Betreuung des Nachwuchses gibt es grosse Unterschiede: Ziel ist aber immer, erfolgreich eine neue Generation ins Leben zu führen.  
**3. Mai bis 19. Oktober**  
 Naturmuseum St.Gallen  
 naturmuseumsg.ch

**Red Bull Flying Beach.** Das wohltemperierte Klavier trifft auf Breakdance. Stadtheater Schaffhausen, 21 Uhr

## Kunst

**ALTE KASERNE.**  
 Technikumstrasse 8, Winterthur, +41 52 267 57 75, altekaserne.ch

**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro.** MAX – Karikaturen. Auf den Punkt. Gebracht. Markus Vassalli gilt als einer der renommiertesten Karikaturisten der Schweiz. Unter dem Pseudonym MAX publiziert er seit 2007 im Nebenspalter. **14.04.2014 bis 23.05.2014**

**Comics, Cartoons & Karikaturen im Bistro: Winterthurer statt Plan.** Sieben Winterthurer Comiczeichnerinnen und Comiczeichner haben je einen der sieben Stadtkreise neu illustriert. Zusammengefügt zeigen sie eine überraschende, detaillierte und individuelle Ansicht von Winterthur. **26.05.2014 bis 11.07.2014**

**Edith Maag – Schönheit liegt im Auge des Betrachters.** Die Winterthurer Künstlerin malt mit ausdrucksvollen Farben moderne, abstrakte Bilder. Nebst der Farbe benutzt sie verschiedene Materialien wie Sand, Gaze, Seidenpapier und Wolle. **06.05.2014 bis 30.05.2014**

**BÄREN.**  
 Unterdorf 5, Häggenwil, +41 71 243 20 85, kulturimbaeren.ch  
**Helene Mäder «Reloaded».**  
 Helene Mäder verbindet Zeichnung, Malerei, Struktur, Farbfläche, fein Geschriebenes, Fotos und Verwishtes. **04.05.2014 bis 18.05.2014**

**BASAR BIZARR AM ZEBRA-PLATZ.**  
 Linsebühlstrasse 76, St. Gallen, basarbizarr.ch  
**Gastfenster zum Modedfrühling!**  
 Nichts geht mehr – Untragbares für den Mann mit Stil. Kleine Feier mit den Herren Gästen Anton B. und Jacques E. **17.05.2014 bis 31.05.2014**

**BERNERHAUS (KUNSTVEREIN FRAUENFELD).**  
 Bankplatz 5, Frauenfeld, kunstverein-frauenfeld.ch  
**Hans Bach. Skulpturen, Holzschnitte, Linolschnitte.** Das Hauptthema seiner Skulpturen ist die menschliche Figur, vor allem die weibliche. Seine Arbeit fungiert in der unendlichen Reihe von Mensendarstellungen, ausgehend von der Steinzeit bis in die Gegenwart. **13.04.2014 bis 11.05.2014**

**BÜNDNER KUNSTMUSEUM.**  
 Postplatz, Chur, +41 81 257 28 68, buendner-kunstmuseum.ch  
**Andrea Garbald.** Andrea Garbald (1877-1958) blieb sein Leben lang

seiner Heimat, dem Bergell, verbunden. Er wirkte als Chronist des Tales und schuf Porträts sowie Postkartenbilder und Landschaftsaufnahmen. **15.02.2014 bis 11.05.2014**  
**David Weiss.** David Weiss (1946–2012) ist ein international bekannter Schweizer Künstler, der seit 1979 mit Peter Fischli zusammengearbeitete und mit skulpturalen Arbeiten, Fotografien und Videos breite Anerkennung und grosse Beliebtheit fand. **15.02.2014 bis 18.05.2014**

**EISENWERK.**  
 Industriestrasse 23, Frauenfeld, +41 52 728 89 82, eisenwerk.ch  
**Dialog.** Ausstellung mit Werken von Giancarlo Bolzan, Ursula Bollack, Ursula Fehr, Betty Kuhn, Marianne Jost, Martin Mäder, Stefan Rutishauser und Eva Stucki. **08.05.2014 bis 14.09.2014**

**FLATZ MUSEUM.**  
 Marktstrasse 33, Dornbirn, +43 5572 306 48 39, flatzmuseum.at  
**Nobuyoshi Araki.** Einer der radikalsten und einflussreichsten Fotografen unserer Zeit. Mit seiner provokanten Thematisierung sozialer Tabus rund um Sexualität und Tod sorgt der Künstler auch nach Jahren im Kunstbetrieb immer wieder für heftige Kontroversen. **05.04.2014 bis 31.05.2014**

**FOTOMUSEUM WINTERTHUR.**  
 Grünenstrasse 44 & 45, Winterthur, +41 52 234 10 60, fotomuseum.ch  
**Deposit – Yann Mingard.** Wie verwaltet unsere säkulare Gesellschaft ihr Erbe und damit ihre Zukunft? Indem sie mit religiösem Eifer Daten sammelt und archiviert: DNA, Sperma, Saatgut und Unmengen digitaler Informationen lagern in streng gesicherten Aufbewahrungsorten. **08.03.2014 bis 25.05.2014**  
**Surfaces – Neue Fotografie aus der Schweiz.** Ein Merkmal der aktuellen Fotografie ist die Beschäftigung mit Oberflächen und die Befragung ihrer vermeintlichen Undurchdringlichkeit. Hat sich die Fotografie durch den digital turn weiterentwickelt und wie macht sich dies bemerkbar? **08.03.2014 bis 24.08.2014**

**FOTOSTIFTUNG SCHWEIZ.**  
 Grünenstrasse 45, Winterthur, +41 52 234 10 30, fotostiftung.ch  
**Iren Stehli – So nah, so fern.** Iren Stehli setzt sich mit Tschechien auseinander – in Form von in sich geschlossenen fotografischen Essays, in denen sie ihre Aufnahmen zu dichten Stoffen verwebt und die sich verändernde gesellschaftliche Wirklichkeit durchleuchtet. **08.03.2014 bis 25.05.2014**

**GALERIE CHRISTIAN ROELLIN.**  
 Talhofstrasse 11, St. Gallen, +41 71 246 46 00, christianroellin.com  
**Marien Schouten & Jos van Merendonk – stumpf und feurig.** Stumpf und feurig nimmt einerseits Bezug auf die Oberfläche und auf die materielle Qualität der Werke. Andererseits kann dies auch als unterscheidende Bezeichnung der zwei Oeuvres gelesen werden. **22.03.2014 bis 03.05.2014**

**GALERIE FEURSTEIN.**  
 Johannitergasse 6, Feldkirch, +43 5522 210 34, galeriefeurstein.at  
**Ben Hübsch.** Zurück in die Zukunft – Überarbeitete und neue Arbeiten. **12.04.2014 bis 31.05.2014**

**GALERIE IM BAHNHOF.**  
 Bahnhofplatz 2, St.Gallen, +41 71 228 15 00, klubschule.ch  
**Gabriela Zumstein – Stillen.** **09.05.2014 bis 29.06.2014**

**GALERIE PAUL HAFNER (LAGERHAUS).**  
 Davidstrasse 40, St. Gallen, +41 71 223 32 11, paulhafner.ch  
**Images meet Images.** Architekt, Filmemacher, Fotograf: Jack Egli ... und ein Reisender aus Leidenschaft. In seiner Ausstellung nimmt er uns mit auf den asiatischen Kontinent und lässt



uns teilhaben mit seinen eindrücklichen Bildern und Videos. 08.03.2014 bis 03.05.2014

**GALERIE SCHÖNENBERGER.**  
Florastrasse 7, Kirchberg SG,  
+41 71 951 91 66,  
galerie-schoenenberger.ch  
**Summer Special.** 27.04.2014 bis  
11.05.2014

**GALERIE SONJA BÄNZIGER.**  
Magnihalden 17, St. Gallen,  
galerie-sonjabaenziger.ch  
**Gerd Kanz.** Gerd Kanz ist Maler  
und Bildhauer zugleich. Er kom-  
poniert abstrakte Bilderwelten  
auf festen Holztafeln. Pulsieren-  
de Farbästhetik und die unge-  
wöhnlichen Oberflächen seiner  
Bilder sind ein visuelles Erleb-  
nis. 25.04.2014 bis 16.05.2014

**GALERIE TOLLE ART&WEISE.**  
Dorf 11, Rehetobel,  
tolle.ch  
**Ursula Raschër Müller & Marie-  
France Bötschi.** Bis 25.05.2014

**GALERIE VOR DER  
KLOSTERMAUER.**  
Zeughausgasse 8, St. Gallen,  
+41 78 775 56 49,  
klostermauer.ch  
**Isaac Garzon - Tu no me quieries.**  
25.04.2014 bis 18.05.2014

**HÄFELI GOLDSCHMITTE.**  
Kronenstrasse 2, Flawil,  
+41 71 393 80 88,  
haefeli-goldschmitte.ch  
**Ueli Häfeli.** Die kunstvollen und  
filigranen Scherenschnitte  
und die ebenso kunstvollen und  
filigranen Schmuckstücke kön-  
nen gegenwärtig in der Flawiler  
Goldschmitte bewundert werden.  
16.02.2014 bis 03.05.2014

**IG HALLE.**  
Postfach, Rapperswil SG,  
+41 55 214 10 14,  
ighalle.ch  
**Silence:** Markus Gisler und  
**Renato Bagattini - Fotografien.**  
Ausstellung und Rahmenpro-  
gramm thematisieren Gegenwel-  
ten, schlagen den Bogen weg  
vom Tagesgeschäft hin zur Stille,  
Einsamkeit, zur Nähe von  
Naturgewalten. 09.02.2014 bis  
04.05.2014

**KLINIK AM ROSENBERG  
HIRSLANDEN.**  
Hasenbühlstrasse 11, Heiden,  
+41 71 898 52 52,  
hirslanden.ch  
**Heiner Speck-Solinski - Farbe  
als Spannungsfeld.** Bilder in  
Oel, Pigment, Acryl. 17.05.2014  
bis 31.07.2014

**KORNHAUS PARTERRE  
NORD.**  
Hafen, Rorschach,  
**Sinn & Flut, Installation -  
offene Werkstatt.** Einblick in den  
Entstehungsprozess. Studieren-  
de Propädeutikum Teilzeit,  
Schule für Gestaltung St.Gallen.  
17.05.2014 bis 01.06.2014

**KULTURRAUM AM  
KLOSTERPLATZ.**  
Klosterhof 1, St. Gallen,  
sg.ch  
**Anastasia Katsidis, Rolf Graf:  
Bellevue GTA 1849 - 2070.**  
Anastasia Katsidis und Rolf Graf  
lassen das Reliefzimmer im

Regierungsgebäude wieder auf-  
tauchen. Und weiterwachsen.  
Zur Rekonstruktion des Raumes  
kommen Computerspiele wie  
GTA und Minecraft, gekürt von  
vielen Veranstaltungen und an-  
deren Vergnügungen. 28.03.2014  
bis 18.05.2014

**KUNST(ZEUG)HAUS.**  
Schönbodenstrasse 1,  
Rapperswil SG,  
+41 55 220 20 80,  
kunstzeughaus.ch  
**Markus Gisler / Renato Bagattini.**  
Wandern, Trekking, Bergsteigen  
oder Rückzug auf eine ferne Insel:  
Outdoor! Raus aus dem Alltag!  
Keine Frage. Die mentale und  
auch physische Reaktion auf das  
städtische Alltagsleben ist ein  
Phänomen seit der Industrialisie-  
rung. 09.02.2014 bis 04.05.2014

**KUNSTHALLE ARBON.**  
Grabenstrasse 6, Arbon,  
+41 71 446 94 44,  
kunsthallearbon.ch  
**CKÖ: Mango di Verni.** Das Zürcher  
Künstlerkollektiv CKÖ erforscht  
Räume und spielt mit vorgefunden-  
nen Strukturen und Dimensio-  
nen. Ihre Installation nimmt das  
gesamte Volumen der Kunsthalle  
ein - eine Totalvoluminöse  
Annäherung an den Raum.  
13.04.2014 bis 18.05.2014

**KUNSTHALLE WIL.**  
Grabenstrasse 33, Wil SG,  
+41 71 911 77 71,  
kunsthallewil.ch  
**Franticek Klossner.** Flaschen  
merkwürdigen menschlichen  
Inhalts treffen auf objekthaft  
manifeste Verflüchtigungspro-  
zesse. Mit seinen Exponaten  
erschliesst Klossner bizarre Bild-  
welten, die das Wesen der  
Kunst und des Lebens in listiger  
Weise hinterfragen. 13.04.2014  
bis 18.05.2014

**KUNSTHALLE ST. GALLEN.**  
Davidstrasse 40, St. Gallen,  
+41 71 222 10 14,  
k9000.ch  
**Carter Mull & Tobias Kaspar.**  
Die strenge Kodifizierung der  
jugendlichen Modewelt mit  
ihren Subkulturen und ihrer Ver-  
mittlung durch Bilder sind die  
zentralen Themen der zwei paral-  
lel in der Kunst Halle Sankt  
Gallen präsentierten Einzelaus-  
stellungen von Tobias Kaspar  
und Carter Mull. 26.04.2014 bis  
13.07.2014

**KUNSTHALLE ZIEGELHÜTTE.**  
Ziegeleistrasse 14, Appenzell,  
+41 71 788 18 60,  
kunsthalleziegelhuette.ch  
**Carl Walter Liner - 100 Jahre  
(Pendler zwischen den Welten).**  
Am 17. August 2014 wäre der  
Appenzeller Maler Carl Walter  
Liner hundert Jahre alt gewor-  
den. Aus Anlass dieses Jubiläums  
zeigt die Kunsthalle Ziegelhütte  
eine Retrospektive, die mit aus-  
gewählten Hauptwerken das Œuvre  
des Künstlers neu beleuchtet.  
09.03.2014 bis 17.08.2014

**KUNSTHAUS EGNACH.**  
Buch, Egnach,  
+41 79 335 08 12,  
**Ludy Bauer und kuk featured by  
Erwin Feuer.** Repräsentative  
Ausstellung von Werken der

beiden Ostschweizer Künstler  
Ludy Bauer (Herisau) und  
kuk (Degersheim). Ludy Bauer  
und kuk zeigen auch Gemein-  
schaftswerke. Besonderer Aus-  
stellungsaspekt: Künstler  
als Hofnarren der Gesellschaft.  
20.11.2012 bis 31.12.2015

**KUNSTHAUS GLARUS.**  
Im Volksgarten, Glarus,  
+41 55 640 25 35,  
kunsthausglarus.ch  
**Guillaume Pilet: Learning to  
love & Nina Beier: Rocky.**  
Guillaume Pilet (\*1984 in  
Lausanne) präsentiert seine erste  
institutionelle Einzelausstellung.  
Die dänische Künstlerin Nina  
Beier zeigt neue Werke.  
09.02.2014 bis 04.05.2014

**KUNSTHAUS KUB.**  
Karl-Tizian-Platz, Bregenz,  
+43 5574 485 94 0,  
kunsthaus-bregenz.at  
**Neuerwerbungen von Ai Weiwei  
bis Zobernig.** Zum ersten Mal  
in der 17-jährigen Geschichte der  
Institution präsentiert das  
Kunsthaus Bregenz einen kleinen,  
aber hochkarätigen Ausschnitt  
aus seiner Sammlung zeitgenös-  
sischer Kunst. 22.02.2014 bis  
07.09.2014

**KUNSTMUSEUM ST.GALLEN.**  
Museumstrasse 32, St. Gallen,  
+41 71 242 06 71,  
kunstmuseumsg.ch  
**Bauernkunst - Appenzeller und  
Toggenburger Bauernmalerei  
von 1600 bis 1900.** Die Ausstellung  
führt Schlüsselwerke der Bau-  
ernmalerei zusammen, um  
an wenigen, aber entscheidenden  
Künstlerpersönlichkeiten, die  
Entwicklung und den hohen  
Rang dieses einzigartigen Kultur-  
erbes sichtbar zu machen.  
22.03.2014 bis 07.09.2014  
**Post / Postminimal.** Die Samm-  
lung Rolf Ricke im Dialog mit  
zeitgenössischen Kunstschaffen-  
den. 01.02.2014 bis 18.05.2014

**KUNSTMUSEUM THURGAU.**  
Kartause Ittingen, Warth,  
+41 58 345 10 60,  
kunstmuseum.tg.ch  
**Joseph Kosuth: Das Dasein und  
die Welt.** Die Ausstellung ver-  
sammelt wichtige Arbeiten des  
Künstlers, die einen Zeitraum  
von mehreren Jahrzehnten um-  
fassen. Sie geben einen reprä-  
sentativen Überblick über das  
Schaffen des Künstlers von  
1965 bis heute. 19.01.2014 bis  
24.08.2014

**Joseph Kosuth. Eine verstummte  
Bibliothek.** Die aussergewöhn-  
liche Installation vom amerikani-  
schen Konzeptkünstler wurde  
im Frühling 2013 wieder in den  
ehemaligen Weinkeller einge-  
baut, diesmal definitiv.  
04.05.2013 bis 13.10.2014  
**Tadashi Kawamata. Prekäre  
Konstruktionen.** Weltweit ent-  
standene Konstruktionen im  
öffentlichen Raum werden in  
Form von Filmen, Modellen,  
Skizzen und Fotografien an-  
schaulich gemacht. Für die Prä-  
sentation konzipiert und baut  
Kawamata eigenhändig eine ein-  
zigartige Ausstellungsarchitektur.  
13.04.2014 bis 19.10.2014  
**Tadashi Kawamata. Scheiter-  
turn / Log Tower.** Der japanische

Künstler Tadashi Kawamata  
entwickelte im Auftrag des Kunst-  
museums Thurgau ein Kunstpro-  
jekt für den Aussenraum der  
Kartause Ittingen. 24.03.2013 bis  
02.02.2015

**KUNSTMUSEUM  
WINTERTHUR.**  
Museumstrasse 52, Winterthur,  
+41 52 267 51 62,  
kmw.ch  
**Gerhard Richter: von Elbe bis  
November.** Richters Zeichnungen  
sind keine Studien, es sind  
selbständige Arbeiten, die in Stim-  
mung und Musikalität den Ge-  
mälden nahe sind. Damit bietet  
diese Kabinettausstellung einen  
Blick aus anderer Perspektive  
auf Richters Werk. 18.01.2014 bis  
27.07.2014

**KUNSTZONE LOKREMISE.**  
Grünbergstrasse 7, St. Gallen,  
+41 71 277 82 00,  
lokremise.ch  
**David Maljkovic.** In seinen Col-  
lagen, Videos und Installationen  
beschäftigt sich der 1973 im  
kroatischen Rijeka geborene und  
in Zagreb lebende Künstler mit  
dem politischen Vermächtnis des  
ehemaligen Jugoslawien und  
den Utopien einer vergangenen  
Epoche. 15.02.2014 bis  
03.08.2014

**LINDE.**  
Poststrasse 11, Heiden,  
+41 71 898 34 00,  
lindeheiden.com  
**Sibylle Badertscher: Alle Tassen  
im Schrank.** Malerei, Radierung,  
Collage. 01.03.2014 bis  
25.05.2014

**MAGAZIN 4.**  
Bergmannstrasse 6, Bregenz,  
+43 5574 410 15 11,  
magazin4.at  
**Six memos for the next...Vol. 6.**  
Die Präsentation mit Arbeiten  
von Johanna Billing, Franz  
Dodel, Matts Leiderstam, Jessica  
Stockholder und Freek Wambacq  
bringt eine Trilogie im Kontext  
des zweijährigen Projekts  
«six memos for the next...» zum  
Abschluss. 08.03.2014 bis  
01.06.2014

**MUSEUM FÜR LEBENSGE-  
SCHICHTEN.**  
Zaun 5 bis 7, Speicher,  
+41 71 343 80 8,  
museumfuerlebensgeschichten.ch  
**Hans Krüsi - Grafik.** Aus der  
Hans-Krüsi-Sammlung des  
Kantons Appenzell Ausserrhodens.  
25.10.2013 bis 31.12.2014

**MUSEUM IM LAGERHAUS.**  
Davidstrasse 44, St. Gallen,  
+41 71 223 58 57,  
museumimlagerhaus.ch  
**Art Brut - Japan - Schweiz.** 2014  
feiern die Schweiz und Japan  
das 150-Jahr-Jubiläum ihrer dip-  
lomatischen Beziehungen.  
Das Museum im Lagerhaus greift  
diesen Anlass auf, um in der  
Gegenüberstellung einen Dialog  
zwischen den Outsider-Welten  
Japans und der Schweiz zu eröff-  
nen. 22.03.2014 bis 09.11.2014

**MUSEUM KUNST UND WIS-  
SEN.**  
Museumsgasse 11, Diessenhofen,  
diessenhofen.ch

**130 Jahre Geburtstag Carl  
Roesch.** Einblick in das zeichne-  
rische Werk des Künstlers.  
Mit wenig hingeworfenen Strichen  
und Schattierungen schafft er  
Stimmung und Atmosphäre. Die  
Zeichnungen lassen vieles  
offen, regen an. Faszinierend.  
09.05.2014 bis 09.08.2014

**MUSEUM LINER.**  
Unterrainstrasse 5, Appenzell,  
+41 71 788 18 00,  
museumliner.ch  
**Günter Grass - Hundejahre.**  
Ebenso wie seine Romane sind  
seine handwerklich herausra-  
genden Zeichnungen und Radie-  
rungen realistisch und fantas-  
tisch zugleich. 26.01.2014 bis  
15.06.2014

**MUSEUM OSKAR REINHART  
AM STADTGARTEN.**  
Stadthausstrasse 6, Winterthur,  
+41 52 267 51 72,  
museumoskarreinhart.ch  
**Home Grown. Winterthurer  
Malerei durch die Jahrhunderte.**  
Zum 750-jährigen Stadtjubiläum  
von Winterthur wird das  
Museum Oskar Reinhart eine  
Übersichtsschau zur Malerei  
von Winterthurer Künstlerinnen  
und Künstlern zeigen.  
11.01.2014 bis 01.06.2014

**MUSEUM ROSENEG.**  
Bärenstrasse 6, Kreuzlingen,  
+41 71 672 81 51,  
museumroseneg.ch  
**Rolf Wessendorf.** Aus dem gros-  
sen Bestand seiner herausragen-  
den schwarz-weiss Aufnahmen  
zeigt die Ausstellung u.a. Porträts  
prominenter Zeitgenossen,  
Landschaftsbilder aus der Region,  
Alltagsszenen, Überraschendes.  
09.03.2014 bis 01.06.2014

**MUSEUMBICKEL.**  
Zettlereistrasse 9, Walenstadt,  
+41 81 710 27 77,  
museumbickel.ch  
**Sei Fakir!** Holzskulpturen, Bilder,  
Texte und Installationen des  
in Winterthur lebenden Künstlers  
Erwin Schatzmann. 30.03.2014  
bis 25.05.2014

**NEXTEX.**  
Blumenbergplatz 3, St. Gallen,  
+41 71 220 83 50,  
nextex.ch  
**Bildstein.** 27.03.2014 bis  
08.05.2014

**Thomas Blumenberg.** David  
Berweiger, Felix Stickel und  
Miriam Sturzenegger zeigen  
raumgreifende Arbeiten, die irri-  
tierend und lustvoll zur näheren  
Betrachtung und vertieften  
Auseinandersetzung anregen.  
28.05.2014 bis 03.07.2014

**OTTEN KUNSTRAUM.**  
Schwefelbadstrasse 2,  
Hohenems,  
+43 5576 904 00,  
ottenkunstraum.at  
**Acht ohne Gegenstand.** Acht  
KünstlerInnen zeigen in ihren,  
größtenteils eigens für die Ausstellung  
gestalteten Zeichnungen, Male-  
rien, Reliefs, Skulpturen und  
Installationen vielfältige Zugänge  
zur Gegenstandslosigkeit auf.  
29.04.2014 bis 31.12.2014

**PERSPEKTIVE THURGAU.**  
Schützenstrasse 15, Weinfelden,  
+41 71 626 02 02,  
perspektive-tg.ch  
**Älter werden und wachsen.**  
Nach einem öffentlichen Aufruf  
haben sich fast 40 Thurgauer  
Künstlerinnen und Künstler be-  
worfen und Bilder, Fotos und  
Exponate zum Thema «Älter wer-  
den und wachsen» eingereicht.  
12.11.2013 bis 09.05.2014

**POINT JAUNE MUSEUM.**  
Linseühlstrasse 77, St.Gallen,  
+41 71 222 14 91,  
postpost.ch  
**Collection permanente.** Le musée  
éduque de manière ludique;  
c'est un lieu d'initiation sans  
obligation. Les dispositifs de  
conservation s'améliorent et le  
musée devient un véritable  
laboratoire où les techniques de  
travail ne cessent d'évoluer.  
08.09.2013 bis 07.09.2014

**QUADRAT DORNBIERN.**  
Sebastianstrasse 9, Dornbirn,  
+43 5572 909 95 8,  
quadrat-dornbirn.com  
**Weiss sehen.** Physikalisch ist Weiss  
die Summe aller Farben. Weiss  
hat keinen negativen Zusammen-  
hang, so ist sie die vollkommene  
Farbe. 29.03.2014 bis  
11.05.2014

**RAIFFEISEN KUNSTFORUM.**  
Bahnhofplatz 15, Winterthur,  
**Verstärkung 14.** Dave Bopp,  
Gianin Conrad, Nicola Grabielle,  
Pascal Kohz, Erwin Schatz-  
mann, Susan Schoch. Fünf der  
an der Ausstellung «Verstärkung  
14» beteiligten Kunstschaffenden  
zeigen gleichzeitig Werke an fünf  
Ausstellungen in Winterthur.  
28.02.2014 bis 02.05.2014

**SAMMLUNG WÜRTH.**  
Churerstrasse 10, Rorschach,  
+41 71 225 10 70,  
wuerth-haus-rorschach.ch  
**Klassiker der Moderne.** Anläss-  
lich der Eröffnung des Forum  
Würth Rorschach werden Höhe-  
punkte der Sammlung Würth  
auf rund 600 Quadratmetern  
spannende Kapitel der Kunstge-  
schichte illustrieren.  
21.04.2013 bis 15.01.2015

**SCHAUKASTEN.**  
Poststrasse 10, Herisau,  
+41 79 648 32 24,  
schaukastenherisau.ch  
**Christian Ratti.** Die Erzählung  
Signers, nach einer langen Suche  
aufgefundene Bilder des Ab-  
bruchs und die Pressemitteilung  
des «Appenzeller Volksfreundes»  
vom 3. April 1948 bilden den  
Ausgangspunkt für Rattis Re-  
cherche und seine Ausstellung  
im Schaukasten. 26.02.2014  
bis 18.05.2014

**SCHLOSS DOTTENWIL.**  
Dottenwil, Wittenbach,  
+41 71 298 26 62,  
dottenwil.ch  
**Katrin Mosimann.** 26.04.2014 bis  
08.06.2014

**SILBERSCHMUCKATELIER  
O'LA LA.**  
Oberdorfstrasse 32, Herisau,  
+41 71 351 35 70,  
**Men at Work.** Bilder von Mathias  
Niklaus. Mathias lebt und arbei-

tet in der Valida St. Gallen.  
05.04.2014 bis 28.06.2014

**SITTERWERK.**  
Sittertalstrasse 54, St. Gallen,  
+41 71 278 87 09,  
sitterwerk.ch  
**Echo Travel Echo Star.** In «Echo  
Travel Echo Star» treffen Arbei-  
ten von Vera Ida Müller und  
Sebastian Utzmi mit der Kunstbi-  
bliothek Sitterwerk dialogisch  
aufeinander. 29.03.2014 bis  
10.05.2014

**STÄDTISCHE  
WESSENBERG-GALERIE.**  
Wessenbergstrasse 43, Konstanz,  
+49 7531 900 37 6,  
konstanz.de  
**Ernst Kreidolf und die Tiere.**  
Ernst Kreidolfs Bilder und Texte  
entführen in die Welt des Mär-  
chens und des Traums, in der  
Pflanzen und Tiere eine wichtige  
Rolle spielen. 15.03.2014 bis  
11.05.2014

**VORARLBERG MUSEUM.**  
Kornmarktplatz 1, Bregenz,  
vorarlbergmuseum.at  
**Jenseits der Ansichtskarte.**  
**Die Alpen in der Fotografie.** Als  
hässlich und bedrohlich wurden  
die Alpen über viele Jahrhunderte  
empfunden. Mit der Entwick-  
lung der Industriegeellschaft  
änderte sich die Wahrnehmung.  
Die imposante Landschaft galt  
plötzlich als erhaben. 08.02.2014  
bis 25.05.2014

**XAOX-ART.**  
Langgasse 16, St. Gallen,  
xaoxart.ch.vu  
**XaoX-Art: By Bobby Moor.** Ein  
Delirium im Wachzustand,  
geäussert mit allen Sinnen. Ge-  
bündelt das Leben, in Schüben,  
in Schlaufen, in Pirouetten, in  
Alpträumen und auf langen  
Strecken in tiefsten Abgründen.  
01.01.2014 bis 31.12.2014

**ZEUGHAUS TEUFEN.**  
Zeughausplatz 1, Teufen AR,  
+41 71 335 80 30,  
zeughauseufen.ch  
**Bauernkunst? Appenzeller Möbel-  
malerei 1700 - 1860.** Fünfzig  
ausgesuchte, bemalte Möbel aus  
dem Appenzellerland.  
26.03.2014 bis 07.09.2014  
**Hans Zeller.** Die Hans Zeller-  
Bilder, das Werk des bedeutenden  
Appenzeller Malers, der in  
Teufen gelebt und gearbeitet hat,  
werden hier im Rahmen einer  
Stiftung der Öffentlichkeit zu-  
gänglich gemacht. 18.11.2013 bis  
31.12.2014

## Weitere Aus- stellungen

**ALTES ZEUGHAUS.**  
Zürcherstrasse 221, Frauenfeld,  
**August Künzler. Thurgau  
Tanzania.** Die Sonderausstellung  
zeigt multimediale Leben und  
Wirken eines schillernden Thur-  
gauers im Spannungsfeld der  
afrikanischen Dekolonisation.  
Künzler zog 1929 nach Tanzania  
und wurde dort als Weizenkönig

und Grosswildhändler bekannt.  
04.04.2014 bis 26.10.2014

**APPENZELLER  
VOLKSKUNDE-MUSEUM.**  
Postfach 76, Stein AR,  
+41 71 368 50 56,  
avm-stein.ch  
**Tröcklichrömer & Verkaufs-  
berater.** Die Ausstellung gibt einen  
kulturhistorischen Einblick in  
die Welt des Tür-zu-Tür-Verkaufs  
vom 19. bis ins 21. Jahrhundert.  
Das ambulante Gewerbe war lange  
Zeit der vierte Pfeiler der ländli-  
chen Wirtschaft. 12.04.2014 bis  
28.02.2015

**BODENSEE-NATURMUSEUM.**  
Hafenstrasse 9, Konstanz,  
+49 7531 900 91 5,  
konstanz.de/naturmuseum  
**Nachtfalter.** Kaum einer kennt  
mehr die Falter, oft mit klangvol-  
len Namen, die des Nachts in  
unseren Gärten unterwegs sind.  
25.01.2014 bis 22.06.2014

**BRAUCHTUMSMUSEUM.**  
Dorfplatz, Urnäsch,  
+41 71 364 23 22,  
museum-urnaesch.ch  
**Bäuerliche Kultur des  
Appenzellerlandes.** 20.02.2014  
bis 31.12.2014  
**Kinderfeste - Im Wandel der  
Gesellschaft.** In vielen Appenzel-  
ler Gemeinden fanden Kinder-  
feste statt. Herisau blickt auf  
eine lange und intensive Kinder-  
festgeschichte zurück. Hunderte  
von Kindern zogen jeweils  
durchs Dorf, die Mädchen in  
weissen Kleidern und die Buben  
als Turner oder Kadetten.  
01.04.2014 bis 13.01.2015

**GEWERBEMUSEUM  
WINTERTHUR.**  
Kirchplatz 14, Winterthur,  
+41 52 267 51 36,  
gewerbemuseum.ch  
**Skin to skin - über Haut und  
Häute.** Mit der neuen Ausstellung  
Skin to skin - über Haut und  
Häute ergänzt das Gewerbe-  
museum Winterthur ab dem 1.  
Dezember 2013 die bereits im  
Herbst eröffnete Ausstellung  
Tattoo. 30.11.2013 bis 09.06.2014  
**Tattoo.** Die Ausstellung widmet  
sich alten Traditionen und neuen  
Geschichten und beleuchtet  
diverse Aspekte des Massenphä-  
nomens, das für die Wissen-  
schaft noch weitgehend Terra  
Incognita ist. 07.09.2013 bis  
09.06.2014

**HENRY-DUNANT-MUSEUM.**  
Asylstrasse 2, Heiden,  
+41 71 891 44 04,  
dunant-museum.ch  
**Was zählt der Mensch? 150 Jahre  
Genfer Konvention.** 27.10.2013  
bis 30.06.2014

**HISTORISCHES UND  
VÖLKERKUNDEMUSEUM.**  
Museumstrasse 50, St.Gallen,  
+41 71 242 06 42,  
hmsg.ch  
**Fließende Welt. Verborgene  
Schönheit. Schätze aus Japan.**  
29.05.2014 bis 01.05.2015  
**Sangomas - Traditionelle Heiler  
in Südafrika.** Sangomas gelten  
als Menschen, die mit den Geis-  
tern und Ahnen in Verbindung  
treten können, und als Hüter von  
uralten Rezepten und Ritualen.

Damit sind sie Anlaufstelle für  
verschiedenste Lebensprobleme.  
22.02.2014 bis 19.10.2014

**ITTINGER MUSEUM.**  
Kartause Ittingen, Warth,  
+41 52 748 41 20,  
ittingermuseum.tg.ch  
**Bauen vor der Industrialisie-  
rung.** Was sich heute als harmo-  
nisches und geschlossenes  
Gebäudeensemble präsentiert,  
ist das Resultat eines unablässi-  
gen Bau- und Veränderungs-  
prozesses, mit dem die Bauten  
immer wieder den Bedürfnissen  
der Nutzer angepasst wurden.  
22.06.2013 bis 01.05.2014

**JUCKER FARMART.**  
Dorfstrasse 9, Aathal-Seegräben,  
+41 44 934 34 84,  
juckerfarmart.ch  
**Das Strohfestival.** Riesige Figuren  
aus Stroh zieren den Juckerhof  
in Seegräben und den Bächlihof  
in Jona. Entdecken Sie die un-  
glaublichen Möglichkeiten des  
Strohs. 17.01.2014 bis 04.05.2014

**JÜDISCHES MUSEUM.**  
Schweizerstrasse 5, Hohenems,  
+43 5576 739 89 0,  
jm-hohenems.at  
**Dauerausstellung und Jüdisches  
Viertel.** Entdecken Sie unbe-  
kannte Seiten des jüdischen All-  
tags und der jüdischen Ge-  
schichte im Jüdischen Museum  
und im Jüdischen Viertel von  
Hohenems, mit seinem einzigar-  
tigen Ensemble von der Synago-  
ge bis zur unlängst sanierten  
jüdischen Schule. 01.01.2014 bis  
31.12.2014  
**Die ersten Europäer. Habsburger  
und andere Juden - eine Welt  
vor 1914.** Ein Blick zurück in  
die Lebenswelt der «Habsburger  
Juden» und erzählt von ihren  
Erfahrungen, ihren transnati-  
onalen Netzwerken, ihrer Mobil-  
ität, ihren Hoffnungen auf eine  
europäische Einigung und ihren  
Illusionen über das Habsburger  
Vielfölkerreich. 25.03.2014  
bis 05.10.2014

**LIECHTENSTEINISCHES  
LANDESMUSEUM.**  
Städtle 43, Vaduz,  
+41 425 239 68 20,  
landesmuseum.li  
**Die letzten Romantiker.** Sonder-  
ausstellung in Zusammenarbeit  
mit der Internationalen Rhein-  
berger-Gesellschaft und dem  
Amt für Kultur. Die letzten Ro-  
mantiker - Der liechtensteini-  
sche Komponist Josef Gabriel  
Rheinberger und sein musikali-  
sches Netzwerk. 18.03.2014  
bis 21.09.2014

**Gladiatoren und Kolosseum -  
Helden und Architektur.** Die  
Ausstellung wird erstmalig im  
Alpenraum und zum zweiten  
Mal überhaupt auf der Welt aus-  
serhalb Italiens originale  
Bestandteile und Kunstwerke  
aus dem Kolosseum von Rom  
präsentieren. 20.02.2014 bis  
24.08.2014

**MUSEUM APPENZELL.**  
Hauptgasse 4, Appenzell,  
+41 71 788 96 31,  
museum.ai.ch  
**Vechäufelilade.** Sammelstücke  
aus zwei Jahrhunderten. Die  
reich ausgestatteten Spielzeug-

kaufäden konnten sich lange  
nur wohlhabende Familien leisten  
und sie wurden als besondere  
Attraktion oft nur zur Weihnachts-  
zeit hervorgeholt. 21.11.2013  
bis 11.05.2014

**NATURMUSEUM.**  
Museumstrasse 32, St.Gallen,  
+41 71 242 06 70,  
naturmuseumsg.ch  
**Edle Steine.** Die Sonderausstel-  
lung zeigt neben einer Biografie  
des Forschers Berthold Suhner  
einen repräsentativen Quer-  
schnitt durch seine Sammlung  
sowie einen kleinen Einblick  
in die Mineralien-Sammlung des  
Naturmuseums St.Gallen.  
09.11.2013 bis 04.05.2014  
**Sexperten - Flotte Bienen und  
tolle Hechte.** Neben der natür-  
lichen Selektion, ist der Erfolg  
bei der Fortpflanzung eine der  
wesentlichen Triebkräfte in der  
Evolution. Dabei sind im Laufe  
der Zeit die unterschiedlichsten  
Strategien entstanden.  
03.05.2014 bis 19.10.2014

**NATURMUSEUM THURGAU.**  
Freie Strasse 26, Frauenfeld,  
+41 52 724 22 19,  
naturmuseum.tg.ch  
**Kabinettausstellung:** Schönbär  
und Nonne - Licht ins geheime  
Leben der Nachtfalter. In der  
Schweiz und in Deutschland gibt  
es über 3500 Nachtfalterarten.  
Viele von ihnen sind nur wenig  
bekannt. 12.12.2013 bis  
25.05.2014

**OTTO-BRUDERER-HAUS.**  
Mittelstrasse 12, Waldstatt,  
043 537 03 00,  
ottobruederer.ch  
**Übergänge.** Bilder zu Texten von  
Otto Bruderer. Der thematische  
Bogen spannt sich weit: Von zeit-  
und sozialkritischen Bildern,  
märchenhaften Figuren, zarten  
Landschaften bis zu Clowns und  
Engeln. 01.01.2014 bis 31.12.2014

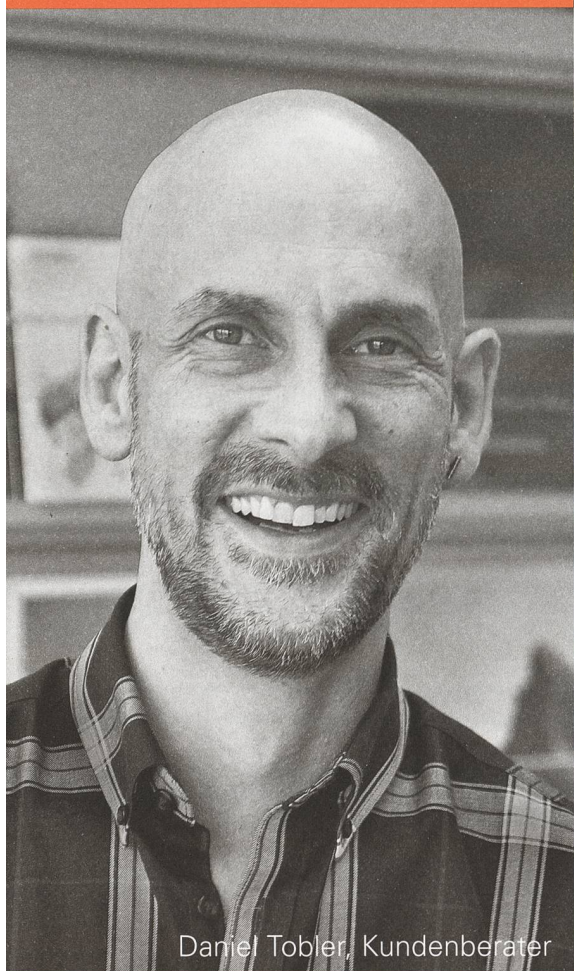
**PÄDAGOGISCHE  
HOCHSCHULE DES KANTONS  
ST. GALLEN (MARIABERG).**  
Seminarstrasse 27, Rorschach,  
+41 71 844 18 18,  
phsg.ch  
**Einblick in die Geschichte der  
Lehrerinnen- und Lehrerbil-  
dung.** 05.05.2014 bis 10.05.2014

**POSTMUSEUM.**  
Städtle, Vaduz,  
+41 425 239 68 46,  
landesmuseum.li  
**Paul Flora als Gestalter von  
Liechtensteiner Briefen.**  
Sonderausstellung. 13.03.2014  
bis 11.05.2014

**STADT ST.GALLEN.**  
**SIA-Tage.** Am Wochenende vom  
9.-11. Mai 2014 finden die SIA-  
Tage statt öffnen SIA-Fachleute  
ihre Bauwerke für die breite  
Öffentlichkeit und stehen dem  
Publikum Red und Antwort.  
In St. Gallen und Umgebung  
sind es 10 Bauwerke, die gezeigt  
werden. 09.05.2014 bis  
11.05.2014

**STIFTSBIBLIOTHEK.**  
Klosterhof 6 d, St. Gallen,  
+41 71 227 34 16,  
stiftsbibliothek.ch  
**Schafe für die Ewigkeit -**





Daniel Tobler, Kundenberater



Lassen Sie sich  
**inspirieren.**

Seit der Erfindung des Buchdrucks ums Jahr 1450 hat sich die Verbreitung von geschriebener Information enorm revolutioniert. Heute wird ein grosser Teil der Information auch elektronisch verbreitet. Trotzdem hat das gedruckte Wort nicht an Bedeutung verloren. Mit den neusten Drucktechnologien lassen sich spezielle Effekte erzielen, welche Ihre Drucksache von der Masse abheben lässt. In diesem Sinne freue ich mich darauf, wenn Sie sich inspirieren lassen.

## **Niedermann**Druck

Letzistrasse 37  
9015 St.Gallen  
Telefon 071 282 48 80  
Telefax 071 282 48 88  
info@niedermanndruck.ch  
www.niedermanndruck.ch

- High-End-Bildbearbeitung
- Satz und Gestaltung
- Digitaldruck auf alle Papiere
- Offsetdruck mit Feinrastertechnik
- Colormanagement und Inpress-Control
- Industrie- und Handbuchbinderei

**Handschriften und ihre Herstellung.** Viele mittelalterliche Texte wurden auf Pergament, auf speziell bearbeitete Häute von Schafen, Kälbern und Ziegen geschrieben. 01.12.2013 bis 09.11.2014

#### TEXTILMUSEUM.

Vadianstrasse 2, St.Gallen, +41 71 222 17 44, textilmuseum.ch  
**Kirschblüte & Edelweiss. Der Import des Exotischen.** Anlässlich des 150jährigen Jubiläums der Aufnahme diplomatischer Beziehungen zwischen Japan und der Schweiz zeigt das Textilmuseum St.Gallen die Ausstellung, die sich dem Einfluss Ostasiens auf die Schweizer Textilgestaltung widmet. 23.03.2014 bis 30.12.2014  
**Vision - Sommer 2015.** 23.03.2014 bis 30.12.2014

#### VORARLBERG MUSEUM.

Kornmarktplatz 1, Bregenz, vorarlbergmuseum.at  
**Best Architects 14.** In der «best architects 14» Award Ausstellung werden 115 prämierte Objekte der letzten fünf Jahre gezeigt - anhand von Fotos, Plandarstellungen und einem Erläuterungstext. 07.05.2014 bis 29.06.2014

#### VORARLBERGER LANDES-MUSEUM.

Kornmarkt 1, Bregenz, +43 5574 460 50, vlm.at  
**Römer oder so.** «Römer oder so» folgt den Spuren der Wissenschaft und wirft einen neuen Blick auf die Funde, die in den vergangenen 150 Jahren in einem der größten Gräberfelder der Region gemacht worden sind. Dabei stellt sich heraus: Viele Fragen bleiben offen. 21.06.2013 bis 31.12.2015

#### ZEUGHAUS.

Hauptstrasse 65, Teufen AR, **Erde - Textilausstellung.** Handweberinnen aus den Kantonen TG, SG und AR stellen aus. 27.04.2014 bis 04.05.2014

#### ZEUGHAUS TEUFEN.

Zeughausplatz 1, Teufen AR, +41 71 335 80 30, zeughauseufen.ch  
**Baumeister Grubenmann.** Das Grubenmann-Museum schafft im Bereich der Architektur, des Holz-, Brücken- und Kirchenbaus, der Siedlungsgestaltung, der Wirtschafts-, Sozial- und Kulturgeschichte eine Verbindung zwischen dem 18. Jahrhundert und der Gegenwart. 18.11.2013 bis 31.12.2014

## Lokale

**3Eidgenossen.** Landsgemeindeplatz, Appenzell, 071 787 38 48, 3eidgenossen.ch  
**Alte Stuhlfabrik Herisau - Das Kleintheater.** Kasernenstrasse 39 a, Herisau, 071 352 24 41, altestuhlfabrik.ch  
**Altes Kino.** Sarganserstrasse 66, Mels, 081 723 73 30, alteskino.ch  
**Ambach Kulturbühne.** Am Bach 10, Götzis, +43 5523 640 60, ambach.at

#### Architektur Forum Ostschweiz.

Davidstrasse 40, St.Gallen, 071 371 24 11, a-f-o.ch  
**Asselkeller.** Hauptstrasse 53, Schönengrund, asselch  
**Atelier Gret Zellweger.** Hechtstrasse 8, Teufen AR  
**Aula Gringel.** Unterrainstrasse 7, Appenzell, 071 788 18 88, aischulen.ch  
**B-Post Bar.** Demutstrasse 2, St.Gallen  
**Bären.** Dorf 34, Hundwil, 071 393 70 15, restaurantbaeren.ch  
**Bodman-Literaturhaus.** Am Dorfplatz 1, Gottlieben, 071 669 34 80, bodmanhaus.ch  
**Bühne.** Obergasse 5, Marbach, 071 755 88 17, buehnemarbach.ch  
**Casino.** Poststrasse 9, Herisau, 071 351 10 97, casinoharisau.ch  
**Chössi-Theater.** Bahnhof, Lichtensteig, 071 988 13 17, choessi.ch  
**Comedia.** Katharinengasse 20, St.Gallen, 071 245 80 08, comedia-sg.ch  
**Diogenes Theater.** Kuglgasse 3, Altstätten SG, 071 755 49 47, diogenes-theater.ch  
**Eisenwerk.** Industriestrasse 23, Frauenfeld, 052 728 89 82, eisenwerk.ch  
**Esse Musicbar.** Rudolfstrasse 4, Winterthur, 052 202 57 46, esse-musicbar.ch  
**Fabriggli.** Schulhausstrasse 12, Buchs SG, 081 756 66 04, fabriggli.ch  
**Festspielhaus.** Platz der Wiener Symphoniker 1, Bregenz, +43 55 441 33 51, festspielhausbregenz.at  
**Flon.** Davidstrasse 42, St.Gallen, 071 224 55 05, flon-sg.ch  
**Gare de Lion.** Silostrasse 10, Wil SG, garedelion.ch  
**Gaswerk.** Untere Schöntalstrasse 19, Winterthur, 052 203 34 34, gaswerk.ch  
**Giesserei Musikzentrum.** Ida-Sträuli-Str. 73, Winterthur, musikzentrumgiesserei.ch  
**Grabenhalle.** Unterer Graben 17, St.Gallen, 071 222 82 11, grabenhalle.ch  
**Habsburg.** Rheinstrasse 70, Widnau, 071 722 21 56, habsburg-bar.ch  
**Insieme Padineria.** Steinberggasse 24, Winterthur, 052 203 26 28, insieme-padineria.ch  
**Jazzhus (Jazzclub).** Rheinstrasse 21, Lustenau, jazzclub.at  
**Kaffeehaus.** Linseühlstrasse 77, St.Gallen, 071 534 34 24, kaffeehaus.sg  
**Kammgarn.** Spinnereistrasse 10, Hard, Vorarlberg, +43 5574 827 31, kammgarn.at  
**Kellerbühne.** St. Georgen-Strasse 3, St.Gallen, 071 223 59 59, kellerbuehne.ch  
**Kino Loge.** Oberer Graben 6, Winterthur, 052 208 12 41, filmfoyer.ch  
**Kino Rosental.** Schulhausstrasse 9, Heiden, 071 891 36 36, kino-heiden.ch  
**Kinok.** Lokremise, Grünbergstrasse 7, St.Gallen, 071 245 80 89, kinok.ch  
**Kleinaberfein.** Auf dem Damm 17, St.Gallen, 071 227 33 38, gambrinus.ch  
**Kraffteld.** Lagerplatz 18, Winterthur, 052 202 02 04, kraffteld.ch  
**Kreuz Kultur und Gastlichkeit.** St. Gallerstrasse 30, Jona, 055 225 53 53, kreuz-jona.ch  
**Kugl.** Güterbahnhofstrasse 4, St.Gallen, 076 420 38 45, kugl.ch

**Kultur Punkt.** St. Gallerstrasse 15, Flawil, kulturpunkt-flawil.ch  
**Kulturcinema.** Farbgasse, Arbon, 071 440 07 64, kulturcinema.ch  
**Kulturhaus.** Rathausplatz 1, Dornbirn, +43 5572 277 70 10, kulturhaus-dornbirn.at  
**Kulturtreff Rotfarb.** Gewerbezentrum Rotfarb, Uznach, 055 280 71 82, rotfarb.ch  
**La Buena Onda.** Lämmlisbrunnenstrasse 51, St.Gallen, labuenaonda.ch  
**Linde.** Poststrasse 11, Heiden, 071 898 34 00, lindeheiden.com  
**Lokremise.** Grünbergstrasse 7, St.Gallen, 071 277 82 00, lokremise.ch  
**Löwenarena.** Hauptstrasse 23, Sommeri, 071 411 30 40, loewenarena.ch  
**Oya.** Schwertgasse 27, St.Gallen, 071 244 23 43, oya-bar.ch  
**Palace.** Blumenbergplatz, St.Gallen, 071 222 06 96, palace.sg  
**Parfin de siècle.** Mühlensteg 3, St.Gallen, 071 245 21 10, parfindesiecle.ch  
**Perron Nord.** Rosenbergstrasse 48, St.Gallen  
**Phönix-Theater.** Feldbachareal, Steckborn, 052 761 33 77, phoenix-theater.ch  
**Pontem Kultur am Viadukt.** Hölzlistrasse 3, Herisau, 071 351 42 32, pontem.ch  
**Portier.** Lagerplatz 3, Winterthur, 052 508 04 07, lagerplatz.ch  
**Rab-Bar.** Landsgemeindeplatz 8, Trogen, 071 340 08 55, rab-bar.ch  
**Raum für Literatur.** St.Leonhardstrasse 40, St.Gallen, gdsli.ch  
**Rock-Pop-Zentrum.** Vonwilstrasse 41, St.Gallen  
**Rössli.** Dorfstrasse 16, Mogelsberg, 071 374 15 11, roessli-mogelsberg.ch  
**Ruum42.** Andreasstrasse 5, St.Gallen, ruum42.ch  
**S-ka.** Güttingerstrasse 1, Altnau, 071 695 20 46, s-ka.ch  
**Sal.** Landstrasse 19, Schaan, 0423 792 53 09, sal.li  
**Salzhaus.** Untere Vogelsangstrasse 6, Winterthur, 052 204 05 54, salzhaus.ch  
**Sittikus-Saal.** Graf-Maximilian-Strasse 3, Hohenems, schubertiade.at  
**Stadtsaal.** Bahnhofplatz 6, Wil SG, 071 913 52 00, stadtsaal-wil.ch  
**Stadttheater.** Herrenacker 22/23, Schaffhausen, 052 625 05 55, stadttheater-sh.ch/  
**Tak.** Reberastrasse 10, Schaan, 0423 237 59 70, tak.li  
**Tango Almacén.** Davidstrasse 42, St.Gallen, 071 222 01 58, tangoalmacen.ch  
**Tankstell-Bar.** Teufenerstrasse 75, St.Gallen, 071 222 77 67, tankstell.ch  
**TapTab.** Baumgartenstrasse, Schaffhausen, 079 601 99 40, taptab.ch  
**Theater.** Museumstrasse 24, St.Gallen, 071 242 05 05, theatersg.ch  
**Theater III.** Grossackerstrasse 3, St.Gallen, 071 244 19 83, th111sg.ch  
**Theater am Gleis.** Untere Vogelsangstrasse 3, Winterthur, 052 212 79 54, theater-am-gleis.ch  
**Theater am Kornmarkt.** Seestrasse 2, Bregenz, +43 5574 428 70, landestheater.org  
**Theater Kosmos.** Mariahilfstrasse 29, Bregenz, +43 5574 440 34, theaterkosmos.at  
**Theater Winterthur.** Theaterstrasse 6, Winterthur, 052 267 50 20,

theater.winterthur.ch  
**Theaterhaus Thurgau.** Bahnhofplatz, Weinfelden, 071 622 20 40, theaterhausthurgau.ch  
**Töpferei & Galerie zur Hofersäge.** Weissbadstrasse 7 a, Appenzell, 071 787 18 88, form-kunst.ch  
**Treppenhaus.** Kirchstrasse 3, Rorschach  
**Vaduzer-Saal.** Dr. Grass-Strasse 3, Vaduz, 0423 765 01 69, vaduz.li  
**Varieté Tivoli.** Tivoliweg 5, St.Gallen, 071 244 85 87, varioli.net  
**Weinbau Genossenschaft Berneck.** Rathausplatz 7a, Berneck, 071 744 24 13, wein-berneck.ch  
**Weinlokal 1735.** Goliathgasse 29, St.Gallen  
**Zeltainer.** Iltiosbahn Talstation, Unterwasser, 071 993 36 39, zeltainer.ch



## Kiosk

Kugeln.  
Karten.  
Kerle.  
Kunigunde.  
Krempel.  
Krach.  
Kronen.  
Kuno.

## Arbeit

**Baumpflege**

Forstwart und Baumpfleagespezialist FA berät, pflanzt, erklimmt, pflegt und fällt Bäume mit Respekt.  
078 642 42 84  
www.arborist.ch

**Köchin und Koch gesucht**

Wir eröffnen im Juli die Militärkantine und suchen dafür noch Leute die bei uns in der Küche stehen. Bitte melden unter schlafen@militaerkantine.ch

## Begegnung

**PERSÖNLICH entfalten**

Seminare für authentische Begegnung, Sinnlichkeit, Freude und inneres Wachstum.  
www.wegdervision.ch und www.ceremony.ch

## Bewegung

**Tai Chi Chuan**

Körper und Geist in Fluss bringen. Neuer Anfängerkurs ab August: Mo 16-17 Uhr.  
Multergasse 31. Anka Surber 079 508 36 59,  
ankasurber@bluewin.ch

## Design

**Produktdesign, dipl. GestalterIn HF**

Neuer Lehrgang an der Schule für Gestaltung St.Gallen  
Start: August 2014, berufsbegleitend  
Infoanlässe im Mai und Juni  
www.gbssg.ch | Tel. 058 228 26 30

## Diverses

**tiRumpel sucht Kartonschachteln**

Für ein Projekt mit Kindern aus dem Lachen-Quartier sucht das Kinderlokal tiRumpel GROSSE und RIESENGROSSE KARTONSCHACHTELN. Bitte nach tel. Rückspr. (071 277 27 87) an der Stahlstrasse 3 abgeben.

## Ferien

**Calabrien-Capo-Vaticano/Ricadi**

Wohnungen direkt am Meer. Mai-Oktober schwimmen, surfen, türkisblaues kristallklares Wasser.  
Tel. 071 744 77 60 www.kalabrien-ferien.ch  
meer@kalabrien-ferien.ch

**Frauenzeit-Inselzeit**

Komm auf die Vulkaninsel Pantelleria, um kraftvoll in den Alltag zurück zu kehren. Weil du dir: Abstand gönnen möchtest, Besinnung wünschst, Zeit für dich nimmst  
Datum : 26.09. bis 03.10.2014 oder 04.10. bis 11.10.2014  
Kosten: CHF 1850.- / Reiskosten separat  
weiter Informationen:  
www.andereggberatung.ch

**Ferien in Sardinien**

Zu verm. in Irgoli (Golfo di Orosei)  
2-Zi.-Ferienhaus (2 Pers.)  
Typ. sardisches Dorf, 10 km vom Meer  
Miete/Woche Euro 270  
079 796 68 93, baumannhr@bluewin.ch

## Flohmarkt

**Suche: Lagerbestände Sportschuhe**

Suche Sportschuhlagerbestände aus 80ern und 90ern, max. bis frühe 2000er. Alle Marken (Adidas, Nike, Puma, Asics, Hi-Tec,...), vor allem Laufschuhe.  
079 345 60 79.

## Gestalten

**Aktuell**

Für Anfänger und Profis,  
Neugierige und Motivierte  
Schule für Gestaltung St.Gallen  
Höhere Fachschule für Künste,  
Gestaltung Design  
www.gbssg.ch | 058 228 26 30

## Gesundheit

**the work - Lieben was ist**

Hinter der genialen Methode stehen vier Fragen und eine Umkehrung. Neue Einsichten können Sie vom Überleben in ein gutes und zufriedenes Leben tragen.  
B. Tischhauser, 071 222 49 29  
www.praxis-tischhauser.ch



## Körper

**Bewegte Begegnung mit mir selbst**  
Entdecken und Entwickeln von neuen  
Perspektiven. Einzelbegleitung und Gruppen.  
Erika Friedli, Tanztherapeutin und  
Supervisorin. 076 376 36 77.

**Achtsamkeit-Meditation-Körper**  
3 Wochen Training MBSR  
(mindfulness-based stress reduction)  
071 793 31 52  
www.adrianabuechler.ch

**Biodynamische Körperarbeit**  
Barbara Tobler, KomplementärTherapeutin  
öDA KTTC, Neugasse 43, 9000 Sankt Gallen,  
www.emindex.ch/barbara.tobler,  
Tel: 071 220 83 66

## Malen

**Vorbereitungskurse**  
für gestalterische Berufsrichtungen. Lisa  
Schmid, Atelier Galerie St. Gallen,  
071 222 40 88 oder 071 223 37 01,  
www.atelier-lisaschmid.ch

## Musik

**FaKeTiNa- Rhythmusprozess**  
Urs Tobler  
Mi. 18.30 - 20.45  
SALA  
Felsenstr.83, 9000 St.Gallen  
irsto@bluewin.ch, 071 277 37 29

**Afrikanisches Trommeln (Djembe)**  
Afrikanische Konzerte, Trommelworkshops  
und Djembeunterricht in SG bei YAMOUSSA  
SYLLA aus Guinea.  
Infos: www.yamoussasylla.com  
Kontakt: afrikakultur@hotmail.com

## Jetzt einen eigenen Eintrag im Kiosk erfassen

Unter [saiten.ch/kiosk](http://saiten.ch/kiosk) können Sie für  
25 Franken eine eigene Kleinanzeige für den  
Saiten Kiosk erfassen. Die genauen Kondi-  
tionen sind dort ebenfalls ersichtlich.

## Räume

**Seminarraum / Sitzungszimmer in SG**  
Heller Raum mit Seminarausstattung für 8-10  
Personen an zentraler Lage in St.Gallen |  
flexibel buchen ab 1h (CHF 20/h) |  
info@creativespace.ch | T 071 250 01 50

**Büroräume zu vermieten**  
Saiten sucht neue Untermieter. Ca. 60 qm.  
Versch. gemeinsame Räume. Im Herzen der  
Altstadt. Per 1. August. Infos unter  
071 222 30 66 oder sekretariat@saiten.ch

## Sprachen

**Richtig gutes Deutsch ...**  
ist nicht so Ihr Ding?  
Ich korrigiere Berufstexte oder studentische  
Abschlussarbeiten.  
Für mehr Infos: 079 796 68 93 oder  
baumann@geniestreich.ch

## Tanz

**Historische Balltänze**  
Tanzkurs für historische Balltänze aus  
dem 17. und 18. Jahrhundert.  
Montag 18:00 - 19:15h, Tanzatelier im Hof,  
Gallusplatz 32, 9000 St. Gallen  
Information:  
Simone Wilhelmine Knüppel  
wilhelmine@sunrise.ch  
www.earlymove.ch

**Tanzimprovisation und Körperarbeit**  
Barbara Schällibaum Tobler  
Do. 19.45 - 21.15  
Fr. 17.30 - 19.00  
SALA, Felsenstr.83  
tobler-schaellibaum@bluewin.ch  
071 277 37 29

## Träume

**Arbeit und Sinn? Neue Perspektiven!**  
Impulsseminar zum Thema Selbstbestimmtes  
Leben und Arbeiten.  
23. / 24. Mai 2014, Sitterwerk St.Gallen  
Infos: [www.enkeltauglich.sg](http://www.enkeltauglich.sg)

## Wohnen

**Untermieter/In gesucht Jan-Jun15**  
Von Jan. bis Juni 2015 kleine möblierte  
3-Zi-Whg, Burgstrasse 70, St.Gallen zu  
vermieten. Kosten 700 Fr. (inkl. Internet  
und NK) Kathrin: 077 458 48 70

## Yoga

**Schwangerschafts-Yoga**  
Rückbildungs- und Hatha Yoga. Tanja  
Rohweder, TCM-Praxis, Vadianstr. 33,  
St. Gallen. [tanja.rohweder@gmx.ch](mailto:tanja.rohweder@gmx.ch),  
078 615 47 85, [www.akupunktur-sg.ch](http://www.akupunktur-sg.ch)

**Yoga und Mantra Singen**  
Samstag 10. Mai 9-12 Uhr im Studio 8, Hatha  
Yogaklasse und anschliessend Mantra Singen  
mit Sandra Sennhauser. Anmeldung:  
[enz@studio-8.ch](mailto:enz@studio-8.ch), Infos: [www.studio-8.ch](http://www.studio-8.ch)

**HanumanYoga**  
Das Zentrum von Andreas Vetsch für ein  
authentisch-lebendiges Yoga in einem  
wunderschönen Loft direkt am Bodensee.  
[www.hanumanyoga.net](http://www.hanumanyoga.net)  
Telefon 071 440 20 02

## Gratis-Eintrag für Saiten Mitglieder

Als Mitglied vom Verein Saiten erhalten  
Sie einmalig einen Eintrag im Wert von  
25 Franken kostenlos. Dazu benötigen Sie  
den Mitglieder-Code, der oberhalb der  
Adresse auf dem Saiten Umschlag aufge-  
druckt ist, sowie Name und Vorname,  
wie auf der Adresse vermerkt.